

**PARTE SECONDA**

**ATTI DEL PRESIDENTE  
DELLA REGIONE**

**Decreto 14 gennaio 2010, n. 11.**

**Sostituzione di un componente del Consiglio di amministrazione dell'Agenzia regionale dei segretari degli enti locali della Valle d'Aosta, ai sensi dell'art. 2, commi 1 e 2, del R.R. 17 agosto 1999, n. 4.**

IL PRESIDENTE DELLA REGIONE

Omissis

decreta

1) la Dott.ssa Paola ANTONUTTI, decaduta dalla carica di rappresentante dei Segretari degli enti locali in seno al Consiglio di Amministrazione dell'Agenzia regionale dei segretari degli enti locali della Valle d'Aosta, in quanto cancellata dalla parte I<sup>a</sup> dell'Albo dei Segretari a seguito del suo collocamento in quiescenza dal 1° gennaio 2010, è sostituita dalla Dott.ssa Patrizia MAURO, Segretario della Comunità Montana Grand Combin, risultata prima tra i non eletti nella tornata suppletiva di elezione dei rappresentanti dei segretari, tenutasi in data 19 ottobre 2006.

Aosta, 14 gennaio 2010.

Il Presidente  
ROLLANDIN

**ATTI ASSESSORILI**

**ASSESSORATO  
TERRITORIO E AMBIENTE**

**Decreto 11 gennaio 2010, n. 2.**

**Riconoscimento della figura professionale di tecnico competente in acustica ambientale al Sig. Ezio ALLIOD.**

L'ASSESSORE REGIONALE  
AL TERRITORIO E AMBIENTE

Omissis

decreta

1. il riconoscimento della figura professionale di tecnico

**DEUXIÈME PARTIE**

**ACTES DU PRÉSIDENT  
DE LA RÉGION**

**Arrêté n° 11 du 14 janvier 2010,**

**portant remplacement d'un membre du conseil d'administration de l'Agence régionale des secrétaires des collectivités locales de la Vallée d'Aoste, au sens des premiers et deuxième alinéas de l'art. 2 du RR n° 4 du 17 août 1999.**

LE PRÉSIDENT DE LA RÉGION

Omissis

arrête

1) Mme Paola ANTONUTTI, démissionnaire des fonctions de représentante des secrétaires des collectivités locales au sein du Conseil d'administration de l'Agence régionale des secrétaires des collectivités locales de la Vallée d'Aoste du fait de sa radiation de la 1<sup>re</sup> partie du tableau des secrétaires, à la suite de son départ à la retraite à compter du 1<sup>er</sup> janvier 2010, est remplacée par Mme Patrizia MAURO, secrétaire de la Communauté de montagne Grand-Combin, première des non-élus lors du scrutin supplémentaire du 19 octobre 2006.

Fait à Aoste, le 14 janvier 2010.

Le président,  
Augusto ROLLANDIN

**ACTES DES ASSESSEURS**

**ASSESSORAT  
DU TERRITOIRE ET DE L'ENVIRONNEMENT**

**Arrêté n° 2 du 11 janvier 2010,**

**portant reconnaissance des fonctions de technicien en acoustique de l'environnement à M. Ezio ALLIOD.**

L'ASSESEUR RÉGIONAL  
AU TERRITOIRE ET À L'ENVIRONNEMENT

Omissis

arrête

1. Les fonctions de technicien en acoustique de l'environnement

competente in acustica ambientale, ai sensi dell'art. 2, comma 7, della legge 26 ottobre 1995, n. 447 «Legge quadro sull'inquinamento acustico», al Sig. Ezio ALLIOD, nato ad AOSTA il 24.01.1961;

2. di iscrivere il nominativo del Sig. Ezio ALLIOD nell'elenco dei tecnici competenti in acustica ambientale tenuto presso la Direzione Ambiente dell'Assessorato Territorio e Ambiente;

3. di stabilire che il presente decreto venga notificato all'interessato e pubblicato sul Bollettino Ufficiale della Regione.

Aosta, 11 gennaio 2010.

L'Assessore  
ZUBLENA

**ASSESSORATO  
TURISMO, SPORT,  
COMMERCIO E TRASPORTI**

**Decreto 30 novembre 2009, n. 64.**

**Classificazione delle aziende alberghiere per il quinquennio 2009/2014.**

L'ASSESSORE REGIONALE  
AL TURISMO, SPORT,  
COMMERCIO E TRASPORTI

Omissis

decreta

1) le aziende alberghiere esistenti nella Regione Valle d'Aosta sono classificate, ai sensi degli artt. 8 e 9 della l.r. 33/1984, come in appresso:

**ALBERGHI A 5 STELLE**

LA SALLE

VALTOURNENCHE

**ALBERGHI A 4 STELLE**

AOSTA

AOSTA

AOSTA

AOSTA

AYAS

AYAS

ronnement sont reconnues à M. Ezio ALLIOD, né à AOSTE le 24 janvier 1961, au sens du septième alinéa de l'art. 2 de la loi n° 447 du 26 octobre 1995 (Loi-cadre sur la pollution sonore) ;

2. M. Ezio ALLIOD est inscrit sur la liste des techniciens en acoustique de l'environnement tenue par la Direction de l'environnement de l'Assessorat du territoire et de l'environnement ;

3. Le présent arrêté est notifié à la personne intéressée et publié au Bulletin officiel de la Région.

Fait à Aoste, le 11 janvier 2010.

L'assesseur,  
Manuela ZUBLENA

**ASSESSORAT  
DU TOURISME, DES SPORTS,  
DU COMMERCE ET DES TRANSPORTS**

**Arrêté n° 64 du 30 novembre 2009,**

**portant classement des établissements hôteliers au titre de la période 2009/2014.**

L'ASSESEUR RÉGIONAL  
AU TOURISME, AUX SPORTS,  
AU COMMERCE ET AUX TRANSPORTS

Omissis

arrête

1) Les établissements hôteliers de la Vallée d'Aoste sont classés comme suit, au sens des art. 8 et 9 de la LR n° 33/1984 :

**HÔTELS 5 ÉTOILES**

– MONT BLANC HOTEL VILLAGE

– HERMITAGE

**HÔTELS 4 ÉTOILES**

– EUROPE

– HOSTELLERIE DU CHEVAL BLANC

– MILLELUCI

– NORDEN PALACE

– BREITHORN

– HOTELLERIE DE MASCOGAZ

---

AYAS	–	LA ROUJA
AYAS	–	RELAIS DES GLACIERS
BARD	–	AD GALLIAS
BARD	–	AD GALLIAS DIPENDENZA
BARD	–	CAVOUR ET DES OFFICIERS
CHALLAND-SAINT-ANSELME	–	LA TORRETTA
CHÂTILLON	–	RELAIS DU FOYER
COGNE	–	BELLEVUE
COGNE	–	MIRAMONTI
COGNE	–	SANT'ORSO
COURMAYEUR	–	AUBERGE DE LA MAISON
COURMAYEUR	–	CRESTA ET DUC
COURMAYEUR	–	GRAN BAITA
COURMAYEUR	–	LES JUMEAUX
COURMAYEUR	–	LES JUMEAUX DIPENDENZA
COURMAYEUR	–	MONT BLANC
COURMAYEUR	–	PAVILLON
COURMAYEUR	–	ROYAL E GOLF
COURMAYEUR	–	VILLA NOVECENTO
GRESSONEY-LA-TRINITÉ	–	JOLANDA SPORT
GRESSONEY-LA-TRINITÉ	–	MONBOSO – IL NOME DEL ROSA
GRESSONEY-SAINT-JEAN	–	GRESSONEY
LA THUILE	–	CHALET EDEN
LA THUILE	–	LE MIRAMONTI HOTEL & WELLNES
LA THUILE	–	MAISON DE NEIGE
LA THUILE	–	MAISON DES REVES
LA THUILE	–	PLANIBEL
PRÉ-SAINT-DIDIER	–	ALPECHIARA
PRÉ-SAINT-DIDIER	–	LE GRAND HOTEL COURMAISON
SAINT-VINCENT	–	BILLIA
SAINT-VINCENT	–	HOTEL DE LA VILLE

---

VALTOURNENCHE	–	BUCANEVE
VALTOURNENCHE	–	EUROPA
VALTOURNENCHE	–	EXCELSIOR PLANET
VALTOURNENCHE	–	PETIT PALAIS
VALTOURNENCHE	–	PRINCIPE DELLE NEVI
VALTOURNENCHE	–	PUNTA MAQUIGNAZ
VALTOURNENCHE	–	SERTORELLI SPORT HOTEL
ALBERGHI A 3 STELLE		HÔTELS 3 ÉTOILES
ANTEY-SAINT-ANDRÉ	–	FILEY
ANTEY-SAINT-ANDRÉ	–	MAISON TISSIERE HOTEL ET CUISINE
AOSTA	–	AU COIN VERT
AOSTA	–	BUS
AOSTA	–	CECCHIN
AOSTA	–	DU CHARABAN
AOSTA	–	JOLI
AOSTA	–	LE PAGEOT
AOSTA	–	MONTFLEURY
AOSTA	–	RAYON DE SOLEIL
AOSTA	–	ROMA
AOSTA	–	TURIN
ARVIER	–	LE CLOU
ARVIER	–	RUITOR
AYAS	–	AYAS
AYAS	–	BELLEVUE
AYAS	–	CASTOR
AYAS	–	CHARMANT PETIT HOTEL
AYAS	–	CREFORNE'
AYAS	–	DE CHAMPOLUC
AYAS	–	HOTEL CALIFORNIA
AYAS	–	L'AIGLON
AYAS	–	LE PETIT ABRI

---

AYAS	–	LE ROCHER
AYAS	–	L'ESPOIR
AYAS	–	LO MIETE VIEI
AYAS	–	PETIT PRINCE
AYAS	–	PETIT TOURNALIN
AYAS	–	SANTA SAN
AYAS	–	STADEL SOUSSUN
AYAS	–	VILLA ANNA MARIA
AYMAVILLES	–	CHATEAU
AYMAVILLES	–	RENDEZ-VOUS
BARD	–	STENDHAL
BRISOGNE	–	BIANCANEVE
BRUSSON	–	HOTEL DU FOYER
BRUSSON	–	ITALIA
BRUSSON	–	LAGHETTO
CHAMOIS	–	MAISON CLY
CHAMPDEPRAZ	–	HOTEL PARC MONT AVIC
CHAMPORCHER	–	CASTELLO
CHARVENSOD	–	MIAGE
CHÂTILLON	–	LA ROCCA
CHÂTILLON	–	LE VERGER
CHÂTILLON	–	RENDEZ-VOUS
COGNE	–	BOUTON D'OR
COGNE	–	DE LA TOR
COGNE	–	DU GRAND PARADIS
COGNE	–	DU SOLEIL
COGNE	–	GRAUSON
COGNE	–	HERBETET
COGNE	–	LA MADONNINA DEL GRAN PARADISO
COGNE	–	L'AROLLA
COGNE	–	NOTRE MAISON

---

COGNE	–	PETIT HOTEL
COGNE	–	STAMBECCO
COGNE	–	VALLEE DE COGNE
COURMAYEUR	–	ASTORIA
COURMAYEUR	–	BERTHOD
COURMAYEUR	–	BOUTON D'OR
COURMAYEUR	–	CENTRALE
COURMAYEUR	–	CHALET PLAN GORRET
COURMAYEUR	–	COURMAYEUR
COURMAYEUR	–	CRAMPON
COURMAYEUR	–	CRISTALLO
COURMAYEUR	–	CROUX
COURMAYEUR	–	DE LA TELECABINE
COURMAYEUR	–	DEI CAMOSCI
COURMAYEUR	–	DEL VIALE
COURMAYEUR	–	DENTE DEL GIGANTE
COURMAYEUR	–	DES GLACIERS
COURMAYEUR	–	DOLONNE
COURMAYEUR	–	I MAQUIS
COURMAYEUR	–	LA BAITA
COURMAYEUR	–	LA BRENVA
COURMAYEUR	–	LA GRANGE
COURMAYEUR	–	LAURENT
COURMAYEUR	–	MAISON LO CAMPAGNAR
COURMAYEUR	–	MAISON SAINT JEAN
COURMAYEUR	–	MIRAVALLE
COURMAYEUR	–	OTTOZ
COURMAYEUR	–	PILIER D'ANGLE
COURMAYEUR	–	PILIER D'ANGLE DIPENDENZA
COURMAYEUR	–	PURTUD
COURMAYEUR	–	STELLA DEL NORD

---

COURMAYEUR	–	SVIZZERO
COURMAYEUR	–	TAVERNIER
COURMAYEUR	–	TRIOLET
COURMAYEUR	–	VALLEE BLANCHE
COURMAYEUR	–	WALSER
ÉTROUBLES	–	BEAU SEJOUR
ÉTROUBLES	–	COL SERENA
FÉNIS	–	COMTES DE CHALLANT
GIGNOD	–	LA CLUSAZ
GRESSAN	–	CHALET DES ALPES
GRESSAN	–	ETOILE DE NEIGE
GRESSAN	–	HOTEL VILLAGGIO VALTUR
GRESSAN	–	LION NOIR
GRESSAN	–	PILA 2000
GRESSAN	–	PILA 2000 DIPENDENZA
GRESSAN	–	PLAN BOIS
GRESSAN	–	PRINTEMPS
GRESSAN	–	TIVET
GRESSONEY-LA-TRINITÉ	–	DE GLETSCHER
GRESSONEY-LA-TRINITÉ	–	DUFOUR
GRESSONEY-LA-TRINITÉ	–	ELLEX HOTEL
GRESSONEY-LA-TRINITÉ	–	LO SCOIATTOLO
GRESSONEY-LA-TRINITÉ	–	LYSJÖCH
GRESSONEY-LA-TRINITÉ	–	NORDEND
GRESSONEY-LA-TRINITÉ	–	RESIDENCE
GRESSONEY-SAINT-JEAN	–	ALPENROSE
GRESSONEY-SAINT-JEAN	–	GRESSONEY SPORTING
GRESSONEY-SAINT-JEAN	–	LA GRAN BAITA
GRESSONEY-SAINT-JEAN	–	LYSHAUS
ISSIME	–	POSTA
LA SALLE	–	LES COMBES

---

LA THUILE	–	CHALET ALPINA
LA THUILE	–	CHATEAU BLANC
LA THUILE	–	DU GLACIER
LA THUILE	–	LES GRANGES
MONTJOVET	–	DEL CASTELLO
MONTJOVET	–	NAPOLEON
NUS	–	VENERIAZ
POLLEIN	–	DIANA
POLLEIN	–	EXPRESS BY HOLIDAY INN
PONT-SAINT-MARTIN	–	CRABUN
PONT-SAINT-MARTIN	–	PONTE ROMANO
PRÉ-SAINT-DIDIER	–	BEAU SEJOUR
PRÉ-SAINT-DIDIER	–	LOCANDA BELLEVUE
QUART	–	HOTEL VILLAGE
RHÊMES-NOTRE-DAME	–	BOULE DE NEIGE
RHÊMES-NOTRE-DAME	–	GRANTA PAREY
SAINT-CHRISTOPHE	–	CASALE
SAINT-CHRISTOPHE	–	HOTELALP
SAINT-NICOLAS	–	SAINT NICOLAS
SAINT-PIERRE	–	LA MERIDIANA
SAINT-PIERRE	–	LO FLEYE
SAINT-PIERRE	–	NOTRE MAISON
SAINT-PIERRE	–	SAINT PIERRE
SAINT-RHÉMY-EN-BOSSES	–	DES ALPES
SAINT-RHÉMY-EN-BOSSES	–	ITALIA
SAINT-RHÉMY-EN-BOSSES	–	LE RELAIS DU PELERIN
SAINT-VINCENT	–	ALLA POSTA
SAINT-VINCENT	–	AU SOLEIL
SAINT-VINCENT	–	BIJOU
SAINT-VINCENT	–	ELENA
SAINT-VINCENT	–	HAITI



---

SAINT-VINCENT	–	LA CHANCE
SAINT-VINCENT	–	LEON D'ORO
SAINT-VINCENT	–	LES SAISONS
SAINT-VINCENT	–	OLYMPIC
SAINT-VINCENT	–	PARADISE
SAINT-VINCENT	–	SUISSE
SARRE	–	ETOILE DU NORD
SARRE	–	PANORAMIQUE
SARRE	–	SARRE
TORGNON	–	CAPRICE DES NEIGES
TORGNON	–	MAISONNETTE
TORGNON	–	PANORAMIQUE
TORGNON	–	ZERBION
VALGRISENCE	–	FOYER DE MONTAGNE
VALPELLINE	–	LE LIEVRE AMOUREUX
VALPELLINE	–	LE LIEVRE AMOUREUX DIPENDENZA
VALSAVARENCE	–	A L'HOTELLERIE DU PARADIS
VALSAVARENCE	–	A L'HOTELLERIE DU PARADIS DIP
VALSAVARENCE	–	A L'HOTELLERIE DU PARADIS DIP
VALSAVARENCE	–	GENZIANELLA
VALSAVARENCE	–	GRAN PARADISO
VALSAVARENCE	–	PARCO NAZIONALE
VALTOURNENCHE	–	ASTORIA
VALTOURNENCHE	–	BAITA CRETAZ
VALTOURNENCHE	–	BIJOU
VALTOURNENCHE	–	BREUIL
VALTOURNENCHE	–	CHALET VALDOTAIN
VALTOURNENCHE	–	CIME BIANCHE
VALTOURNENCHE	–	CLUB MED CERVINIA
VALTOURNENCHE	–	DA COMPAGNONI
VALTOURNENCHE	–	DAMA BIANCA

---

VALTOURNENCHE	–	EDELWEISS
VALTOURNENCHE	–	FURGGEN
VALTOURNENCHE	–	GORRET
VALTOURNENCHE	–	GRANDES MURAILLES
VALTOURNENCHE	–	GRANDES MURAILLES DIPENDENZA
VALTOURNENCHE	–	GRIVOLA
VALTOURNENCHE	–	HOSTELLERIE DES GUIDES
VALTOURNENCHE	–	JUMEAUX
VALTOURNENCHE	–	LAC BLEU
VALTOURNENCHE	–	LES NEIGES D'ANTAN
VALTOURNENCHE	–	LES ROCHERS
VALTOURNENCHE	–	LO STAMBECCO
VALTOURNENCHE	–	LYSKAMM
VALTOURNENCHE	–	MIGNON
VALTOURNENCHE	–	PUNTA MARGHERITA
VALTOURNENCHE	–	RASCARD
VALTOURNENCHE	–	SERENELLA
VALTOURNENCHE	–	THE DRAGON
VALTOURNENCHE	–	TOURIST
VERRÈS	–	DA PIERRE
VERRÈS	–	EVANÇON
VERRÈS	–	RELAIS SAINT GILLES
VILLENEUVE	–	DES ROSES
VILLENEUVE	–	VALDOTAIN
ALBERGHI A 2 STELLE		HÔTELS 2 ÉTOILES
ANTEY-SAINT-ANDRÉ	–	DES ROSES
ANTEY-SAINT-ANDRÉ	–	LA GROLLA
ANTEY-SAINT-ANDRÉ	–	PESSION
AOSTA	–	AL CAMINETTO
AOSTA	–	EXCELSIOR
AOSTA	–	HIRONDELLE

---

AOSTA	-	LA BELLE EPOQUE
AOSTA	-	MIGNON
AOSTA	-	MOCHETTAZ
AOSTA	-	MONTE EMILIUS
AOSTA	-	SWEET ROCK CAFÉ
ARNAD	-	L'ARMANAC DE TOUBIE
ARVIER	-	COL DU MONT
ARVIER	-	PARAMONT
AVISE	-	DES ALPES
AYAS	-	ALPE FLEURIE
AYAS	-	GENZIANELLA
AYAS	-	LE CAMPAGNOL
AYAS	-	LE CLOCHER
AYAS	-	MIRAVALLE
AYAS	-	MONTE CERVINO
AYAS	-	PUNTA ZERBION
AYMAVILLES	-	DU MIDI
AYMAVILLES	-	LA PINETA
BIONAZ	-	VALENTINO
BRUSSON	-	BEAU SITE
BRUSSON	-	BEAU SITE DIPENDENZA
BRUSSON	-	CROCE BIANCA
BRUSSON	-	VOLLON
CHALLAND-SAINT-ANSELME	-	LE SOLEIL
CHALLAND-SAINT-ANSELME	-	MONT NERY
CHAMPORCHER	-	BEAU SEJOUR
CHAMPORCHER	-	CHARDONEY
CHAMPORCHER	-	PETIT PARADIS
CHARVENSOD	-	MONTE EMILIUS
COGNE	-	BELVEDERE
COGNE	-	BELVEDERE DIPENDENZA

---

COGNE	–	LA BARME
COGNE	–	LA BARME DIPENDENZA
COGNE	–	LOU TSANTELET
COGNE	–	ONDEZANA
COGNE	–	PETIT DAHU
COGNE	–	PETIT GILES
COGNE	–	VALEREUSA
COURMAYEUR	–	AIGLE
COURMAYEUR	–	AIGUILLE NOIRE
COURMAYEUR	–	BELVEDERE
COURMAYEUR	–	CHALET JOLI
COURMAYEUR	–	CHALET VAL FERRET
COURMAYEUR	–	EDELWEISS
COURMAYEUR	–	EMILE REY
COURMAYEUR	–	FUNIVIA
COURMAYEUR	–	LO SCOIATTOLO
COURMAYEUR	–	PETIT MEUBLE'
COURMAYEUR	–	PURTUD DIPENDENZA
COURMAYEUR	–	VAL VENY
DONNAS	–	SAINT'OURS
GABY	–	FIOR DI ROCCIA
GABY	–	LAURENT
GABY	–	MOLOGNA
GIGNOD	–	BELLEVUE
GRESSAN	–	CHACARIL
GRESSAN	–	DELLA NOUVA
GRESSONEY-LA-TRINITÉ	–	RISTORO SITTEN
GRESSONEY-SAINT-JEAN	–	CIALVRINA VILLAGE HOTEL
GRESSONEY-SAINT-JEAN	–	CIALVRINA VILLAGE HOTEL DIPEND.
GRESSONEY-SAINT-JEAN	–	FLORA ALPINA
GRESSONEY-SAINT-JEAN	–	LA STELLA

---

GRESSONEY-SAINT-JEAN	–	LYSKAMM
GRESSONEY-SAINT-JEAN	–	STADEL
GRESSONEY-SAINT-JEAN	–	VILLA TEDALDI
HÔNE	–	DEL MULINO
LA MAGDELEINE	–	MIRAVIDI
LA MAGDELEINE	–	TANTANE'
LA SALLE	–	CHEVEREL
LA SALLE	–	LA JOLIE BERGERE
LA SALLE	–	MIRAGE
LA THUILE	–	ENTREVES
LA THUILE	–	MARTINET
LA THUILE	–	PICCOLO SAN BERNARDO
LA THUILE	–	ROLLAND
LA THUILE	–	SOGGIORNO FIRENZE
MONTJOVET	–	NIGRA
MORGEX	–	PINETA
MORGEX	–	VALDIGNE
NUS	–	CUNEY
NUS	–	DUJANY
PONTEY	–	RITA
PONT-SAINT-MARTIN	–	CARLA
PRÉ-SAINT-DIDIER	–	BUCANEVE
PRÉ-SAINT-DIDIER	–	EDELWEISS
PRÉ-SAINT-DIDIER	–	LE MARMOTTE
QUART	–	PETIT FOYER
RHÊMES-NOTRE-DAME	–	CHEZ LIDIA
RHÊMES-NOTRE-DAME	–	GALISIA
RHÊMES-NOTRE-DAME	–	GRANDE ROUSSE
RHÊMES-NOTRE-DAME	–	GRANDE ROUSSE DIPENDENZA
SAINT-CHRISTOPHE	–	AUTO-HOTEL-SAINT-CHRISTOPHE
SAINT-CHRISTOPHE	–	CRISTINA

---

SAINT-CHRISTOPHE	–	DU MOULIN
SAINT-CHRISTOPHE	–	PETITJACQUES
SAINT-NICOLAS	–	VAGNEUR
SAINT-OYEN	–	MONTVELAN
SAINT-PIERRE	–	LA VALLEE
SAINT-RHÉMY-EN-BOSSES	–	SUISSE
SAINT-RHÉMY-EN-BOSSES	–	SUISSE DEPENDENCE
SARRE	–	BEAU SEJOUR
SARRE	–	CARLA
SARRE	–	CHUC
TORGNON	–	OGLIGO'
VALGRISENCHE	–	GRANDE SASSIERE
VALGRISENCHE	–	MAISON DES MYRTILLES
VALGRISENCHE	–	PERRET
VALSAVARENCHÉ	–	GRIVOLA
VALTOURNENCHE	–	AL CAMINETTO
VALTOURNENCHE	–	AL PIOLET
VALTOURNENCHE	–	BICH
VALTOURNENCHE	–	BREITHORN
VALTOURNENCHE	–	CHATEAU DES DAMES
VALTOURNENCHE	–	ETOILE DE NEIGE
VALTOURNENCHE	–	FOSSON
VALTOURNENCHE	–	JOLI
VALTOURNENCHE	–	MARMORE
VALTOURNENCHE	–	MERIDIANA
VALTOURNENCHE	–	MEYNET
VALTOURNENCHE	–	MILLEFIORI
VALTOURNENCHE	–	MIRAVIDI
VALTOURNENCHE	–	MONTANA
VALTOURNENCHE	–	PERRUQUET
VALTOURNENCHE	–	PUNTA CIAN

---

VALTOURNENCHE	–	SANS SOUCIS
VALTOURNENCHE	–	SPORTING
VALTOURNENCHE	–	TERSIVA
VILLENEUVE	–	EDELWEISS
ALBERGHI A 1 STELLA		HÔTELS 1 ÉTOILE
ANTEY-SAINT-ANDRÉ	–	MONTE CERVINO
AOSTA	–	MANCUSO
ARVIER	–	BEAU SEJOUR
ARVIER	–	BEAU SEJOUR DIPENDENZA
ARVIER	–	BEAU SEJOUR DIPENDENZA
AYAS	–	CASA FAVRE
BRUSSON	–	NORD
CHAMPDEPRAZ	–	MONT AVIC
CHÂTILLON	–	CAVE DU CHATEAU
CHÂTILLON	–	DUFOUR
CHÂTILLON	–	VALDOSTANO
COGNE	–	PARADISIA
COURMAYEUR	–	CHRISTIANIA
COURMAYEUR	–	LAVACHEY
COURMAYEUR	–	VENEZIA
ÉMARÈSE	–	LO SAROS
FÉNIS	–	LA CHATELAINE
GIGNOD	–	PAPAGRAND
GRESSAN	–	PEZZOLI
GRESSONEY-LA-TRINITÉ	–	DEL PONTE
HÔNE	–	BORDET
ISSOGNE	–	BRENVE
LA SALLE	–	COL DU BARD
MONTJOVET	–	ALPI
MORGEX	–	GENZIANELLA
NUS	–	FLORIAN

PONTBOSET	–	CHEZ ISABEL
PONTEY	–	DEI CASTAGNETI
SAINT-NICOLAS	–	BELLAVISTA
SAINT-NICOLAS	–	MIRAVALLE
SAINT-VINCENT	–	ALBA
SAINT-VINCENT	–	ALI BABA'
SAINT-VINCENT	–	ETOILE DE NEIGE
SAINT-VINCENT	–	LOCANDA LE TERME
SAINT-VINCENT	–	SERENA
SARRE	–	DES SALASSES
VALTOURNENCHE	–	PANORAMA
VERRAYES	–	CRISTINA
VERRAYES	–	LUMINO
RESIDENZE TURISTICO-ALBERGHIERE A 4 STELLE		RÉSIDENCES TOURISTIQUES ET HÔTELIÈRES 4 ÉTOILES
GRESSONEY-LA-TRINITÉ	–	LA VILLA DELLA REGINA
GRESSONEY-SAINT-JEAN	–	RESIDENZA DEL SOLE
GRESSONEY-SAINT-JEAN	–	VILLA FRIDAU
LA THUILE	–	PLANIBEL
RESIDENZE TURISTICO-ALBERGHIERE A 3 STELLE		RÉSIDENCES TOURISTIQUES ET HÔTELIÈRES 3 ÉTOILES
ANTEY-SAINT-ANDRÉ	–	FILEY DIPENDENZA
ANTEY-SAINT-ANDRÉ	–	VILLAGGIO COVALOU
AOSTA	–	LA ROCHE
AYAS	–	LE CHALET
AYAS	–	LES COUPOLES
AYAS	–	LO PEYO
AYAS	–	MONTE ROSA
AYMAVILLES	–	MOULIN
BRUSSON	–	AQUILA
BRUSSON	–	FOYER D'ANTAN
BRUSSON	–	FOYER D'ANTAN DIPENDENZA



CHALLAND-SAINT-ANSELME	–	LES CLOCHETTES
COGNE	–	AU VIEUX GRENIER
COGNE	–	CHATEAU ROYAL
COGNE	–	CHATEAU ROYAL DIPENDENZA
COGNE	–	LES NIGRITELLES
COGNE	–	MAISON PIERROT
COGNE	–	MONT BLANC
COURMAYEUR	–	LE GRAND CHALET
GABY	–	MODERNO
GRESSAN	–	RESIDENCE LES FLEURS
GRESSONEY-LA-TRINITÉ	–	DEI WALSER
GRESSONEY-LA-TRINITÉ	–	FIOCCO DI NEVE
GRESSONEY-LA-TRINITÉ	–	OBERTEIL
GRESSONEY-SAINT-JEAN	–	APFEL
GRESSONEY-SAINT-JEAN	–	BLUMENTAL
GRESSONEY-SAINT-JEAN	–	RUETOREIF
LA MAGDELEINE	–	DU VILLAGE
OLLOMONT	–	MONT GELE'
PRÉ-SAINT-DIDIER	–	CHECROUIT
PRÉ-SAINT-DIDIER	–	RESIDENCE COURMAISON
PRÉ-SAINT-DIDIER	–	UNIVERSO
SAINT-PIERRE	–	HOTEL RESIDENCE CHATEAU
SAINT-VINCENT	–	RESIDENCE SAINT VINCENT
RESIDENZE TURISTICO-ALBERGHIERE A 2 STELLE		RÉSIDENCES TOURISTIQUES ET HÔTELIÈRES 2 ÉTOILES
ANTEY-SAINT-ANDRÉ	–	BEAU SEJOUR
ANTEY-SAINT-ANDRÉ	–	RESIDENCE BELLEVUE
AOSTA	–	PILA
AYAS	–	LAGO BLEU
AYAS	–	LE MYOSOTIS
AYAS	–	RUE BARMASC
AYAS	–	TROMPE L'OEIL

COGNE	–	PAVOU
COURMAYEUR	–	LE TALUS
FÉNIS	–	RESIDENCE DU CHATEAU
GRESSONEY-LA-TRINITÉ	–	HEIDI
GRESSONEY-LA-TRINITÉ	–	IL PICCOLO RESIDENCE
GRESSONEY-LA-TRINITÉ	–	MONTE ROSA
GRESSONEY-LA-TRINITÉ	–	WALSERTAL
GRESSONEY-SAINT-JEAN	–	DELAPIERRE
LA MAGDELEINE	–	LO SCOIATTOLO
RHÊMES-NOTRE-DAME	–	RHEMES RESIDENCE
SARRE	–	EDEN PARK
SARRE	–	EDEN PARK DIPENDENZA
TORGNON	–	ZERBION DIPENDENZA
VALTOURNENCHE	–	CASTELLI
VALTOURNENCHE	–	CIELO ALTO
VALTOURNENCHE	–	IL CERVINO 2
VALTOURNENCHE	–	PETIT TIBET

2) non sono classificate, per le motivazioni esposte in premessa, le aziende alberghiere «Bellevue» di CHAMOIS, «Bouquet» di COGNE e «Edelweiss» di QUART;

3) la Direzione alberghi, strutture ricettive extralberghiere e commercio è incaricata dell'esecuzione del presente decreto.

Aosta, 30 novembre 2009.

L'Assessore  
MARGUERETTAZ

**Decreto 18 dicembre 2009, n. 68.**

**Rettifica al Decreto n. 64, in data 30 novembre 2009, con il quale sono state classificate, ai sensi della L.R. 33/1984, tutte le aziende alberghiere valdostane per il quinquennio 2009/2014.**

L'ASSESSORE REGIONALE  
AL TURISMO, SPORT,  
COMMERCIO E TRASPORTI

Omissis

decreta

2) Les établissements hôteliers « Bellevue » de CHAMOIS, « Bouquet » de COGNE et « Edelweiss » de QUART ne sont pas classés pour les raisons indiquées au préambule ;

3) La Direction des hôtels, des structures d'accueil parahôtelières et du commerce est chargée de l'exécution du présent arrêté.

Fait à Aoste, le 30 novembre 2009.

L'assesseur,  
Aurelio MARGUERETTAZ

**Arrêté n° 68 du 18 décembre 2009,**

**rectifiant l'arrêté n° 64 du 30 novembre 2009 relatif au classement de tous les établissements hôteliers de la Vallée d'Aoste au titre de la période 2009/2014, au sens de la LR n° 33/1984.**

L'ASSESSUR RÉGIONAL  
AU TOURISME, AUX SPORTS,  
AU COMMERCE ET AUX TRANSPORTS

Omissis

arrête

1) di rettificare, per le motivazioni esposte in premessa, il Decreto n. 64, in data 30 novembre 2009, con il quale sono state classificate, ai sensi della l.r. 33/1984, tutte le aziende alberghiere valdostane per il quinquennio 2009/2014, mediante la cancellazione del nominativo dell'azienda alberghiera «Printemps», sita nel comune di GRESSAN, località Pila;

2) conseguentemente non è classificata l'azienda alberghiera denominata «Printemps», sita nel comune di GRESSAN, località Pila;

3) la Direzione alberghi, strutture ricettive extralberghiere e commercio è incaricata dell'esecuzione del presente decreto.

Aosta, 18 dicembre 2009.

L'Assessore  
MARGUERETTAZ

**Decreto 18 dicembre 2009, n. 69.**

**Classificazione di azienda alberghiera, ai sensi della L.R. 33/1984, per il quinquennio 2009/2014.**

L'ASSESSORE REGIONALE  
AL TURISMO, SPORT,  
COMMERCIO E TRASPORTI

Omissis

decreta

1) l'azienda alberghiera denominata «Hôtel Meublé Le Bouquet» di COGNE è classificata albergo a 3 stelle;

2) la Direzione alberghi, strutture ricettive extralberghiere e commercio è incaricata dell'esecuzione del presente decreto.

Aosta, 18 dicembre 2009.

L'Assessore  
MARGUERETTAZ

**Decreto 23 dicembre 2009, n. 70.**

**Classificazione di azienda alberghiera, ai sensi della L.R. 33/1984, per il quinquennio 2009/2014.**

L'ASSESSORE REGIONALE  
AL TURISMO, SPORT,  
COMMERCIO E TRASPORTI

Omissis

decreta

1) l'azienda alberghiera denominata «Saint Hubertus

1) Pour les raisons visées au préambule, l'arrêté n° 64 du 30 novembre 2009, relatif au classement de tous les établissements hôteliers de la Vallée d'Aoste au titre de la période 2009/2014, au sens de la LR n° 33/1984, est rectifié par la radiation de l'établissement hôtelier « Printemps », situé à Pila, dans la commune de GRESSAN ;

2) Par conséquent, l'établissement hôtelier « Printemps », situé à Pila, dans la commune de GRESSAN, n'est pas classé ;

3) La Direction des hôtels, des structures d'accueil parahôtelières et du commerce est chargée de l'exécution du présent arrêté.

Fait à Aoste, le 18 décembre 2009.

L'assesseur,  
Aurelio MARGUERETTAZ

**Arrêté n° 69 du 18 décembre 2009,**

**portant classement d'un établissement hôtelier au titre de la période 2009/2014, au sens de la LR n° 33/1984.**

L'ASSESEUR RÉGIONAL  
AU TOURISME, AUX SPORTS,  
AU COMMERCE ET AUX TRANSPORTS

Omissis

arrête

1) L'établissement hôtelier dénommé « Hôtel Meublé Le Bouquet » de COGNE est classé hôtel 3 étoiles.

2) La Direction des hôtels, des structures d'accueil parahôtelières et du commerce est chargée de l'exécution du présent arrêté.

Fait à Aoste, le 18 décembre 2009.

L'assesseur,  
Aurelio MARGUERETTAZ

**Arrêté n° 70 du 23 décembre 2009,**

**portant classement d'un établissement hôtelier au titre de la période 2009/2014, au sens de la LR n° 33/1984.**

L'ASSESEUR RÉGIONAL  
AU TOURISME, AUX SPORTS,  
AU COMMERCE ET AUX TRANSPORTS

Omissis

arrête

1) L'établissement hôtelier dénommé « Saint Hubertus

Resort» di VALTOURNENCHE è classificata residenza turistico-alberghiera a 4 stelle;

2) la Direzione alberghi, strutture ricettive extralberghiere e commercio è incaricata dell'esecuzione del presente decreto.

Aosta, 23 dicembre 2009.

L'Assessore  
MARGUERETTAZ

## ATTI DEI DIRIGENTI

### ASSESSORATO BILANCIO, FINANZE E PATRIMONIO

Decreto 12 gennaio 2010, n. 140.

Rettifica al decreto n. 12 rep. 2518 del 24.06.2005 trascrizione del 12.07.2005 n. di registro particolare 5969 concernente «Pronuncia di esproprio a favore dell'Amministrazione regionale dei terreni necessari all'esecuzione dei lavori di ammodernamento della S.R. n. 35 di Grand Pollein e ricostruzione ponte in località Pallù nei Comuni di BRISSOGNE e POLLEIN e contestuale determinazione dell'indennità provvisoria di esproprio, ai sensi della L.R. n. 11 in data 2 luglio 2004».

IL DIRETTORE  
DELLA DIREZIONE ESPROPRIAZIONI  
E PATRIMONIO

Omissis

decreta

1) Il decreto presidenziale n. 12 rep. 2518 del 24 giugno 2005, trascritto il 12.07.2005 n. di registro particolare 5969, nel dispositivo 1) limitatamente al progressivo 5 del Comune di POLLEIN dell'elenco ditte che dello stesso è parte integrante, è come segue rettificato:

ELENCO DITTE  
COMUNE CENSUARIO DI POLLEIN

5) F. 8 – n. 423 ex 244/a di mq. 8

2) ai sensi dell'art. 19 - comma 3 e dell'art. 25 della L.R. 2 luglio 2004 n. 11, l'estratto del presente provvedimento sarà pubblicato sul Bollettino Ufficiale della Regione e notificato nelle forme degli atti processuali civili al proprietario del terreno espropriato;

Resort » de VALTOURNENCHE est classé résidence touristique et hôtelière 4 étoiles.

2) La Direction des hôtels, des structures d'accueil parahôtelières et du commerce est chargée de l'exécution du présent arrêté.

Fait à Aoste, le 23 décembre 2009.

L'assesseur,  
Aurelio MARGUERETTAZ

## ACTES DES DIRIGEANTS

### ASSESSORAT DU BUDGET, DES FINANCES, ET DU PATRIMOINE

Acte du dirigeant n° 140 du 12 janvier 2010,

modifiant l'arrêté du président de la Région n° 12 du 24 juin 2005, réf. n° 2518, transcrit le 12 juillet 2005 sous le n° 5969 du registre particulier et portant expropriation en faveur de l'Administration régionale des terrains nécessaires à la réalisation des travaux de réaménagement de la RR n° 35 de Grand-Pollein et de reconstruction d'un pont à Pallù, dans les communes de BRISSOGNE et de POLLEIN, ainsi que fixation de l'indemnité provisoire d'expropriation, au sens de la LR n° 11 du 2 juillet 2004.

LE DIRECTEUR  
DES ESPROPRIATIONS  
ET DU PATRIMOINE

Omissis

décide

1) L'arrêté du président de la Région n° 12 du 24 juin 2005, réf. n° 2518, transcrit le 12 juillet 2005 sous le n° 5969 du registre particulier, est modifié comme suit, uniquement pour ce qui est des données relatives au propriétaire visé au n° 5 du point 1 du dispositif consacré à la Commune de POLLEIN :

PEAQUIN Valter  
nato ad AOSTA l'11.12.1945  
residente in POLLEIN loc. Chateau, 13/a  
C.F. PQN VTR 45T11 A3260 – proprietario per 1/1

2) Au sens du troisième alinéa de l'art. 19 et de l'art. 25 de la LR n° 11 du 2 juillet 2004, un extrait du présent acte est publié au Bulletin officiel de la Région et notifié aux propriétaires des biens expropriés dans les formes prévues pour les actes relevant de la procédure civile ;

3) il presente decreto è registrato, trascritto e volturato presso i competenti uffici a cura e spese dell'amministrazione regionale.

Aosta, 12 gennaio 2010.

Il Direttore  
RIGONE

---

---

**ASSESSORATO  
SANITÀ, SALUTE E  
POLITICHE SOCIALI**

**Provvedimento dirigenziale 29 dicembre 2009, n. 5925.**

**Approvazione della graduatoria regionale provvisoria dei medici pediatri di libera scelta ai sensi degli artt. 15 e 16 dell'Accordo Collettivo Nazionale per la disciplina dei rapporti con i medici pediatri di libera scelta in data 15 dicembre 2005, valevole per l'anno 2010.**

IL DIRETTORE  
DELLA DIREZIONE SALUTE  
DELL'ASSESSORATO SANITÀ,  
SALUTE E POLITICHE SOCIALI

Omissis

decide

1) di approvare la graduatoria unica regionale provvisoria, da valere per il periodo dal 1° gennaio al 31 dicembre 2010, prevista dagli articoli 15 e 16 dell'Accordo Collettivo Nazionale per la disciplina dei rapporti con i medici pediatri di libera scelta in data 15 dicembre 2005, quale risulta dagli allegati elenchi che formano parte integrante ed essenziale del presente provvedimento (allegato A: graduatoria pediatri di libera scelta anno 2010 – pediatri in ordine alfabetico; allegato B: graduatoria pediatri di libera scelta anno 2010 – pediatri per punteggio decrescente);

2) di escludere dalla graduatoria di cui al punto 1) la dott.ssa BERTA Mara, nata a TORINO il 09.10.1977, per aver inviato la domanda di inclusione nella graduatoria medesima oltre il termine previsto del 31.01.2009;

3) di stabilire che il presente provvedimento sia pubblicato nel Bollettino Ufficiale della Regione.

L'Estensore  
PICCOLO

Il Capo Servizio  
JUNOD

3) Le présent acte est transmis aux bureaux compétents en vue de son enregistrement et de sa transcription, ainsi que de l'inscription au cadastre du transfert du droit de propriété, par les soins et aux frais de l'Administration régionale.

Fait à Aoste, le 12 janvier 2010.

Le directeur,  
Carla RIGONE

---

---

**ASSESSORAT  
DE LA SANTÉ, DU BIEN-ÊTRE  
ET DES POLITIQUES SOCIALES**

**Acte du dirigeant n° 5925 du 29 décembre 2009,**

**portant approbation, aux termes des art. 15 et 16 de l'accord collectif national pour la réglementation des rapports avec les pédiatres de famille du 15 décembre 2005, du classement régional provisoire 2010 des pédiatres de famille.**

LE DIRECTEUR DU BIEN-ÊTRE  
DE L'ASSESSORAT DE LA SANTÉ,  
DU BIEN-ÊTRE ET DES  
POLITIQUES SOCIALES

Omissis

décide

1) Aux termes des art. 15 et 16 de l'accord collectif national pour la réglementation des rapports avec les pédiatres de famille du 15 décembre 2005, le classement régional unique provisoire des pédiatres de famille, valable du 1<sup>er</sup> janvier au 31 décembre 2010, est approuvé tel qu'il figure aux annexes faisant partie intégrante et essentielle du présent acte (annexe A : classement 2010 des pédiatres de famille – liste par ordre alphabétique ; annexe B : classement 2010 des pédiatres de famille – liste par ordre décroissant du nombre de points) ;

2) Mme Mara BERTA, née à TURIN le 9 octobre 1977, n'est pas inscrite au classement régional visé au point 1) ci-dessus du fait qu'elle a envoyé sa demande d'inscription après l'expiration du délai prévu, à savoir après le 31 janvier 2009 ;

3) Le présent acte est publié au Bulletin officiel de la Région.

Le rédacteur,  
Alessandra PICCOLO

Le directeur,  
Morena JUNOD

ALLEGATO A AL PROVVEDIMENTO DIRIGENZIALE  
N. 5925 IN DATA 29.12.2009

ALLEGATO A :

GRADUATORIA PROVVISORIA  
DEI PEDIATRI DI LIBERA SCELTA 2010 :

PEDIATRI IN ORDINE ALFABETICO

ANNEXE DE L'ACTE DU DIRIGEANT N° 5925 DU 29  
DÉCEMBRE 2009

ANNEXE A :

CLASSEMENT PROVISoire 2010  
DES PÉDIATRES DE FAMILLE :

LISTE PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE



Région Autonome Vallée d'Aoste  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali  
Regione Autonoma Valle d'Aosta  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali

**Graduatoria** **Medici pediatri**  
**Anno e versione** **2010 / 1**

ORDINE ALFABETICO

Pos. alf.	Cognome e nome	Data nascita	Comune residenza	Prov	Attività prescelta	Punti	Pos. grad.
1	AICARDI MARCO	02/05/1973	AOSTA	AO		5,75	22
2	BAGNASCO FABIO	05/06/1957	ARENZANO	GE		4,20	31
3	BALDINI PAOLA	05/10/1966	VEZZANO LIGURE	SP		15,65	6
4	BARONE VALENTINA	25/03/1978	AOSTA	AO		4,20	32
5	BENEDETTI MARIA CLORINDA	28/09/1957	VILLENEUVE	AO		20,15	5
6	BISMUTO ROSARIA	08/07/1979	NAPOLI	NA		4,00	46
7	BOBBIO ADRIANA	11/05/1975	TORINO	TO		4,00	45
8	CALAFIORE LUCIA	24/05/1979	CATANIA	CT		4,00	47
9	CARTOSIO MARIA ELENA	16/02/1972	GENOVA	GE		4,00	36
10	CIOCCHINI MANUELA	23/07/1966	SAINT-VINCENT	AO		7,75	13
11	CIRILLO PIA	14/06/1975	TORRE ANNUNZIATA	NA		4,60	27
12	CONSOLATI ALESSANDRA	19/03/1967	ROISAN	AO		10,65	9
13	CONTI VALERIA	17/06/1969	MONTALTO DORA	TO		6,35	19
14	COSTABELLO LAURA	20/09/1971	PINEROLO	TO		7,70	14
15	CRESTA LORENZO	20/07/1972	GENOVA	GE		9,90	12
16	CRISAFULLI GIUSEPPE	08/04/1964	MESSINA	ME		11,75	8
17	DEFILIPPI ANNACARLA	29/03/1976	GENOVA	GE		4,00	40
18	DELIU EVA	15/10/1971	GENOVA	GE		4,00	37
19	FARINELLI MARIA PAOLA	30/03/1968	SARRE	AO		10,05	11
20	FRIMAIRE ALESSIA	29/05/1975	AOSTA	AO		6,80	18
21	GAIERO ALBERTO	30/07/1966	SAVONA	SV		10,60	10
22	GALIERO VIVIANA	29/09/1969	SAINT-VINCENT	AO		4,10	34
23	GALLAROTTI FEDERICA	21/03/1976	CUNEO	CN		4,40	30
24	GIANNATTASIO ALESSANDRO	21/09/1975	GENOVA	GE		4,00	38
25	GIANOTTI DANIELA	23/06/1974	GENOVA	GE		4,00	39
26	LODI FABIO	03/05/1969	CASTANO PRIMO	MI		4,70	26
27	MANDRA' CINZIA GIOVANNA	26/08/1973	SAN CATALDO	CL		5,40	23
28	MENOLASCINA ANNA	08/06/1967	VALENZANO	BA		4,60	28
29	MIODINI VILMA	12/11/1961	SARRE	AO		4,05	35
30	MONTANI LUIGIA ERNESTA ROSA	07/11/1952	AOSTA	AO		11,75	7
31	MUCERINO JADA	09/09/1973	NAPOLI	NA		4,00	42
32	NICOLINI ALESSANDRA	28/09/1960	RAGUSA	RG		20,45	4
33	PALOMBO GIUSEPPE	23/07/1966	NAPOLI	NA		7,35	15
34	PAPACCHINI OLGA	09/09/1972	COMO	CO		6,15	21
35	PERETTO CLAUDIA	17/03/1954	SETTIMO VITTONI	TO		21,15	2
36	PEZZOLO FRANCESCA	26/08/1976	CHIAVARI	GE		5,00	24
37	PIERUCCI IPPOLITO	13/12/1950	VIBONATI	SA		21,10	3
38	PIOMBO MARGHERITA	14/03/1958	MASONE	GE		4,80	25
39	QUEIROLO SARA	04/10/1977	LAVAGNA	GE		4,20	33
40	ROMANO MARIA TERESA	04/01/1977	AVERSA	CE		4,00	44
41	SAMBARINO DEBORA	18/09/1974	SAINT-VINCENT	AO		7,00	17
42	SECCO ANDREA	02/03/1978	CASALE MONFERRATO	AL		4,00	48
43	STARTARI LUISA	07/09/1967	REGGIO DI CALABRIA	RC		7,25	16
44	STASOLLA SALVATORE	09/05/1974	GRAVINA IN PUGLIA	BA		4,60	29
45	TESTA MARINA	19/12/1968	AOSTA	AO		6,35	20
46	VALENTI GIOVANNA	06/12/1976	GENOVA	GE		4,00	41
47	VITTORANGELI ROBERTA	14/06/1960	VALPELLINE	AO		21,20	1
48	ZENGA ALESSANDRA	29/05/1976	MILANO	MI		4,00	43

\* = Medici in possesso dell'attestato di formazione specifica in Medicina Generale, ai sensi del D.LGS 17 agosto 1999 n°368 o titolo equipollente

Attività prescelta AP=Assistenza primaria, CA=Continuità assistenziale, MET=Emergenza sanitaria territoriale, MST=Medicina dei servizi territoriali

ALLEGATO B AL PROVVEDIMENTO DIRIGENZIALE N. 5925 IN DATA 29.12.2009

ALLEGATO B :

GRADUATORIA PROVVISORIA  
DEI PEDIATRI DI LIBERA SCELTA 2010 :

PEDIATRI PER PUNTEGGIO  
DECRESCENTE

ANNEXE DE L'ACTE DU DIRIGEANT N° 5925 DU 29 DÉCEMBRE 2009

ANNEXE B :

CLASSEMENT PROVISOIRE 2010  
DES PÉDIATRES DE FAMILLE :

LISTE PAR ORDRE DÉCROISSANT  
DU NOMBRE DE POINTS





Région Autonome Vallée d'Aoste  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali  
Regione Autonoma Valle d'Aosta  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali

**Graduatoria** *Medici pediatri*  
**Anno e versione** 2010 / 1

ORDINE PUNTEGGIO DECRESCENTE

Pos. grad.	Cognome e nome	Data nascita	Attività prescelta	Punteggio	Motivo precedenza
1	VITTORANGELI ROBERTA	14/06/1960		21,20	
2	PERETTO CLAUDIA	17/03/1954		21,15	
3	PIERUCCI IPPOLITO	13/12/1950		21,10	
4	NICOLINI ALESSANDRA	28/09/1960		20,45	
5	BENEDETTI MARIA CLORINDA	28/09/1957		20,15	
6	BALDINI PAOLA	05/10/1966		15,65	
7	MONTANI LUIGIA ERNESTA ROSA	07/11/1952		11,75	Precede per anzianità di specializzazione
8	CRISAFULLI GIUSEPPE	08/04/1964		11,75	
9	CONSOLATI ALESSANDRA	19/03/1967		10,65	
10	GAIERO ALBERTO	30/07/1966		10,60	
11	FARINELLI MARIA PAOLA	30/03/1968		10,05	
12	CRESTA LORENZO	20/07/1972		9,90	
13	CIOCCHINI MANUELA	23/07/1966		7,75	
14	COSTABELLO LAURA	20/09/1971		7,70	
15	PALOMBO GIUSEPPE	23/07/1966		7,35	
16	STARTARI LUISA	07/09/1967		7,25	
17	SAMBARINO DEBORA	18/09/1974		7,00	
18	FRIMAIRE ALESSIA	29/05/1975		6,80	
19	CONTI VALERIA	17/06/1969		6,35	Precede per anzianità di specializzazione
20	TESTA MARINA	19/12/1968		6,35	
21	PAPACCHINI OLGA	09/09/1972		6,15	
22	AICARDI MARCO	02/05/1973		5,75	
23	MANDRA' CINZIA GIOVANNA	26/08/1973		5,40	
24	PEZZOLO FRANCESCA	26/08/1976		5,00	
25	PIOMBO MARGHERITA	14/03/1958		4,80	
26	LODI FABIO	03/05/1969		4,70	
27	CIRILLO PIA	14/06/1975		4,60	Precede per anzianità di specializzazione
28	MENOLASCINA ANNA	08/06/1967		4,60	Precede per anzianità di specializzazione
29	STASOLLA SALVATORE	09/05/1974		4,60	
30	GALLAROTTI FEDERICA	21/03/1976		4,40	
31	BAGNASCO FABIO	05/06/1957		4,20	Precede per anzianità di specializzazione
32	BARONE VALENTINA	25/03/1978		4,20	Precede per anzianità di specializzazione
33	QUEIROLO SARA	04/10/1977		4,20	
34	GALIERO VIVIANA	29/09/1969		4,10	
35	MIODINI VILMA	12/11/1961		4,05	
36	CARTOSIO MARIA ELENA	16/02/1972		4,00	Precede per votazione di specializzazione
37	DELIU EVA	15/10/1971		4,00	Precede per anzianità di specializzazione
38	GIANNATTASIO ALESSANDRO	21/09/1975		4,00	Precede per età
39	GIANOTTI DANIELA	23/06/1974		4,00	Precede per votazione di specializzazione
40	DEFILIPPI ANNACARLA	29/03/1976		4,00	Precede per anzianità di specializzazione
41	VALENTI GIOVANNA	06/12/1976		4,00	Precede per anzianità di specializzazione
42	MUCERINO JADA	09/09/1973		4,00	Precede per anzianità di specializzazione

\* = Medici in possesso dell'attestato di formazione specifica in Medicina Generale, ai sensi del D.LGS 17 agosto 1999 n°368 o titolo equipollente

Attività prescelta AP=Assistenza primaria, CA=Continuità assistenziale, MET=Emergenza sanitaria territoriale, MST=Medicina dei servizi territoriali



Région Autonome Vallée d'Aoste  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali  
Regione Autonoma Valle d'Aosta  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali

**Graduatoria**                      **Medici pedlatrì**  
**Anno e versione**                **2010 / 1**

ORDINE PUNTEGGIO DECRESCENTE

Pos. grad.	Cognome e nome	Data nascita	Attività prescelta	Punteggio	Motivo precedenza
43	ZENGA ALESSANDRA	29/05/1976		4,00	Precede per anzianità di specializzazione
44	ROMANO MARIA TERESA	04/01/1977		4,00	Precede per anzianità di specializzazione
45	BOBBIO ADRIANA	11/05/1975		4,00	Precede per anzianità di specializzazione
46	BISMUTO ROSARIA	08/07/1979		4,00	Precede per anzianità di specializzazione
47	CALAFIORE LUCIA	24/05/1979		4,00	Precede per votazione di specializzazione
48	SECCO ANDREA	02/03/1978		4,00	

\* = Medici in possesso dell'attestato di formazione specifica in Medicina Generale, ai sensi del D.LGS 17 agosto 1999 n°368 o titolo equipollente

Attività prescelta    AP=Assistenza primaria, CA=Continuità assistenziale, MET=Emergenza sanitaria territoriale, MST=Medicina dei servizi territoriali

**Provvedimento dirigenziale 29 dicembre 2009, n. 5926.**

**Approvazione della graduatoria regionale provvisoria dei medici di medicina generale ai sensi degli artt. 15 e 16 dell'Accordo Collettivo Nazionale per la disciplina dei rapporti con i medici di medicina generale del 23 marzo 2005, valevole per l'anno 2010.**

IL DIRETTORE  
DELLA DIREZIONE SALUTE  
DELL'ASSESSORATO SANITÀ,  
SALUTE E POLITICHE SOCIALI

Omissis

decide

1) di approvare la graduatoria unica regionale provvisoria, valevole per l'anno 2010, ai sensi degli articoli 15 e 16 dell'Accordo Collettivo Nazionale per la disciplina dei rapporti con i medici di medicina generale del 23 marzo 2005, quale risulta dagli allegati elenchi che formano parte integrante ed essenziale del presente provvedimento (allegato A: graduatoria medicina generale anno 2010 – medici in ordine alfabetico; allegato B: graduatoria medicina generale anno 2010 – medici per punteggio decrescente);

2) di approvare, inoltre, dalla graduatoria di cui al precedente punto 1), un estratto, quale risulta dagli allegati elenchi che formano parte integrante ed essenziale del presente provvedimento e che comprendono i medici in possesso dell'attestato di formazione in medicina generale (allegato C: estratto – elenco medici in ordine alfabetico; allegato D: estratto – elenco medici per punteggio decrescente);

3) di includere nella graduatoria di cui trattasi, ai sensi dell'art. 15, comma 1 dell'ACN del 23 marzo 2005, i medici di medicina generale già inseriti nella graduatoria regionale valevole per l'anno 2009, approvata con proprio provvedimento dirigenziale n. 832 in data 3 marzo 2009, con indicazione a fianco di ciascun nominativo le sigle corrispondenti alle iniziali dei settori di attività di medicina generale nei quali non risultano, dalla documentazione prodotta, già titolari di incarico a tempo indeterminato;

4) di escludere dalla graduatoria di cui al precedente punto 1):

- il dott. MACALUSO Domenico, nato a PALERMO l'08.02.1951, per non aver adempiuto all'obbligo dell'imposta di bollo prevista dall'art. 15, comma 7, dell'ACN del 2005;
- la dott.ssa GUZUN Elizaveta, nata a PASCANI HINCESTI (Moldova) il 16 dicembre 1959, in quanto la stessa non risulta abilitata all'esercizio professionale entro il 31 dicembre 1994, come previsto dal Decreto del Ministro della Salute in data 15 dicembre 1994 e non è in possesso dell'attestato di formazione in medicina generale ai sensi del D.Lgs. 256/91, D.Lgs n. 368/1999 e successivo D.Lgs. 277/2003 e non rientra nella fattispecie di cui all'art. 3 del D.Lgs. n. 168/2000;

**Acte du dirigeant n° 5926 du 29 décembre 2009,**

**portant approbation du classement régional provisoire 2010 des médecins généralistes, aux termes des art. 15 et 16 de l'accord collectif national pour la réglementation des rapports avec lesdits médecins du 23 mars 2005.**

LE DIRECTEUR DU BIEN-ÊTRE  
DE L'ASSESSORAT DE LA SANTÉ,  
DU BIEN-ÊTRE ET DES  
POLITIQUES SOCIALES

Omissis

décide

1. Aux termes des art. 15 et 16 de l'accord collectif national pour la réglementation des rapports avec les médecins généralistes du 23 mars 2005, le classement régional provisoire 2010 desdits médecins est approuvé tel qu'il figure aux annexes faisant partie intégrante et essentielle du présent acte (annexe A : liste 2010 des médecins généralistes par ordre alphabétique ; annexe B : liste 2010 des médecins généralistes par ordre décroissant du nombre de points) ;

2. Un extrait du classement régional visé au point 1 ci-dessus, énumérant les médecins qui justifient de l'attestation de formation en médecine générale, est également approuvé tel qu'il figure aux annexes faisant partie intégrante et essentielle du présent acte (annexe C : extrait – liste des médecins par ordre alphabétique ; annexe D : extrait – liste des médecins par ordre décroissant du nombre de points) ;

3. Aux termes du premier alinéa de l'art. 15 de l'accord collectif national du 23 mars 2005, les médecins généralistes inscrits au classement régional 2009 approuvé par l'acte du dirigeant n° 832 du 3 mars 2009 sont insérés dans le classement régional provisoire 2010. Les sigles des secteurs de la médecine générale dans lesquels, sur la base des pièces produites, lesdits médecins ne sont pas titulaires d'un mandat à durée indéterminée sont indiquées en regard du nom de ces derniers ;

4. Ne sont pas inscrits au classement régional visé au point 1 du présent acte :

- MACALUSO Domenico, né à PALERME le 8 février 1951, du fait qu'il n'a pas apposé sur sa demande le timbre fiscal requis au sens du septième alinéa de l'art. 15 de l'ACN de 2005 ;
- GUZUN Elizaveta, née à PASCANI HINCESTI (Moldavie) le 16 décembre 1959, du fait qu'elle n'était pas habilitée à exercer la profession de médecin à la date du 31 décembre 1994, contrairement aux dispositions du décret du ministre de la santé du 15 décembre 1994, qu'elle ne justifie pas de l'attestation de formation en médecine générale visée aux décrets législatifs n° 256/1991, n° 368/1999 et n° 277/2003 et qu'elle ne relève pas de la catégorie visée à l'art. 3 du décret législatif n° 168/2000 ;

5) di stabilire che il presente provvedimento sia pubblicato nel Bollettino Ufficiale della Regione.

L'Estensore  
PICCOLO

Il Capo Servizio  
JUNOD

ALLEGATO A AL PROVVEDIMENTO DIRIGENZIALE  
N. 5926 IN DATA 29.12.2009

ALLEGATO A :

GRADUATORIA PROVVISORIA  
DI MEDICINA GENERALE 2010 :

MEDICI IN ORDINE ALFABETICO

5. Le présent acte est publié au Bulletin officiel de la Région.

Le rédacteur,  
Alessandra PICCOLO

Le directeur,  
Morena JUNOD

ANNEXE DE L'ACTE DU DIRIGEANT N° 5926 DU 29  
DÉCEMBRE 2009

ANNEXE A :

CLASSEMENT PROVISoire 2010  
DES MÉDECINS GÉNÉRALISTES

LISTE PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE



Région Autonome Vallée d'Aoste  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali  
Regione Autonoma Valle d'Aosta  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali

Graduatoria **Medicina Generale**  
Anno e versione **2010 / 1**

ORDINE ALFABETICO

Pos. alf.	Cognome e nome	Data nascita	Comune residenza	Prov	Attività prescelta	Punti	Pos. grad.
1	ABOU EL BAHREN MOHAMED SAFOUH	12/01/1944	LA SALLE	AO	MET	63,80	6
2	ABRATE FRANCO	12/12/1958	RIVOLI	TO	AP, CA, MST	38,20	35
3	ABU SNEINEH ADNAN MOH'D ALI	02/09/1966	RICCIONE	RN	MST	3,40	228
4	ABURIASH MOHAMMED	17/04/1960	CUNEO	CN	CA	25,70	74
5	ALLEGRI CORRADO	30/11/1954	SAINT-CHRISTOPHE	AO	AP, MET, MST	37,80	37
6	ALLIOD RENEE	21/11/1955	GRESSONEY-LA-TRINITE	AO	AP, MET	56,40	11
7	AMORUSO ANIELLO	12/08/1964	CASINA	RE	AP, MST	8,80	185
8	* ANSALDO PAOLO	22/02/1957	LADISPOLI	RM	AP, MET	14,05	137
9	* ANTONACCI VALENTINA	16/06/1976	L'AQUILA	AQ	AP, CA, MET, MST	9,90	171
10	ASSALE ROBERTO	07/07/1960	AOSTA	AO	AP	8,00	198
11	* BAGNOLI ENRICO	05/01/1968	LIVORNO	LI	AP, CA, MET, MST	7,50	207
12	BALESTRA FABRIZIO	02/03/1955	QUART	AO	AP, MET, MST	6,00	221
13	* BARBIERA LIVIA	29/01/1967	PARELLA	TO	AP	20,10	99
14	BARDETTA ANDREA	29/10/1963	CASCINETTE D'IVREA	TO	AP, CA, MST	7,20	218
15	BARRESI PIETRO	10/07/1962	PALERMO	PA	AP, CA, MST	31,40	50
16	BASSO CARLA MARIA	02/03/1961	CARLENTINI	SR	AP, MST	28,20	64
17	* BELLETTI DANIELA	11/02/1968	LIPARI	ME	AP, CA	8,20	193
18	* BENNARDO FERNANDO	01/07/1964	AIELLO CALABRO	CS	AP, MET, MST	14,40	132
19	* BERNACCHI MARIA	23/11/1967	NAPOLI	NA	AP, CA, MET, MST	7,20	216
20	* BIAFORA DIVINA	26/12/1954	SAN GIORGIO DEL SANNIO	BN	AP, CA, MET, MST	12,20	148
21	* BISCEGLIA COSTANTINO	11/06/1968	NOCERA INFERIORE	SA	AP, CA, MET, MST	9,00	181
22	* BLANCATO GAETANO ANTONIO	09/11/1960	MOTTA CAMASTRA	ME	AP	16,40	117
23	BOGGIO SILVIO STEFANO	13/05/1954	ISSIME	AO	AP, CA, MST	56,20	12
24	BOLOGNA CATERINA	16/02/1960	PALERMO	PA	AP, CA, MST	25,90	72
25	* BOLONOTTO MAURO	27/11/1960	MONTANARO	TO	AP, MET, MST	16,45	116
26	* BONANNO GAETANO	20/04/1955	SANTHIA	VC	AP, CA, MST	40,90	30
27	* BONGIORNO SALVATORE	13/06/1964	CHATILLON	AO	CA, MST	47,90	23
28	BONSIGNORE IGNAZIO	16/06/1954	PALMA DI MONTECHIARO	AG	AP, MET, MST	55,40	13
29	BORRELLI VINCENZO	12/02/1960	NAPOLI	NA	CA	6,25	219
30	* BORSATI MATTEO	19/09/1971	VICO CANAVESE	TO	AP, MET, MST	14,20	133
31	BRANCATELLO SERGIO	14/01/1957	VICOFORTE	CN	AP, CA	22,65	82
32	BRANCATO LUCIA	28/12/1956	FÉNIS	AO	CA	56,80	9
33	BUFFA GIACOMO MARIO MASSIMO	01/07/1958	CAMPOBELLO DI MAZARA	TP	AP, CA, MET, MST	12,80	144
34	* BUONOCORE SALVATORE	11/11/1961	PAGANI	SA	AP, MET, MST	25,10	77
35	BUSCHMANN THOMAS	28/10/1956	MAZZANO ROMANO	RM	AP, CA, MET, MST	8,00	199
36	CAMPANELLA DOMENICO LAMBERTO	16/04/1956	ROMA	RM	AP, CA	14,70	130
37	* CAMPOTARO ROBERTO VALENTINO	03/11/1958	CASTELLO DEL MATESE	CE	AP, MET, MST	23,50	80
38	CANAVESE AMBRA	15/03/1964	AOSTA	AO	AP, CA, MET, MST	2,90	232
39	CANNIZZARO GIUSEPPE	19/06/1950	GRESSAN	AO	AP, CA, MET, MST	0,00	255
40	* CAPITANI MASCIA	13/12/1975	CASTIGNANO	AP	AP, CA	9,60	173
41	CARANGELO PIETRO	29/06/1960	ROMA	RM	AP, CA, MET, MST	2,10	237
42	CARBONE DOMENICO	24/06/1965	TORINO	TO	AP, CA, MST	1,50	240
43	CARDILLO PIETRA	16/09/1951	GRAVINA DI CATANIA	CT	MET	7,40	211
44	* CARLUCCI DONATINA	12/11/1972	PERUGIA	PG	AP, CA, MET	8,35	189
45	CARRELLA VINCENZO	03/05/1962	SOMMA VESUVIANA	NA	AP, CA, MET, MST	0,00	253
46	CASTELLANI ANTONELLA	15/05/1953	PERUGIA	PG	CA, MST	38,80	34
47	* CATANI FRANCESCO ENRICO	07/06/1966	LEGNANO	MI	AP	8,20	194
48	CATANIA GIACOMO	21/03/1960	SANTA FLAVIA	PA	AP	9,60	174
49	* CAUTI ANTONELLA EMILIA MARIA	01/10/1961	SCALEA	CS	AP, MET, MST	39,40	32
50	CAVORETTO GIOVANNI	03/04/1963	LA MAGDELEINE	AO	AP	17,60	107

\* = Medici in possesso dell'attestato di formazione specifica in Medicina Generale, ai sensi del D.LGS 17 agosto 1999 n°368 o titolo equipollente

Attività prescelta AP=Assistenza primaria, CA=Continuità assistenziale, MET=Emergenza sanitaria territoriale, MST=Medicina dei servizi territoriali



Région Autonome Vallée d'Aoste  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali  
Regione Autonoma Valle d'Aosta  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali

**Graduatoria** **Medicina Generale**  
**Anno e versione** **2010 / 1**

ORDINE ALFABETICO

Pos. aff.	Cognome e nome	Data nascita	Comune residenza	Prov	Attività prescelta	Punti	Pos. grad.
51	* CAVUTO CRISTIANO	12/05/1971	TOLLO	CH	AP, CA, MET, MST	7,70	203
52	CELESTE GIOVANNA	22/11/1965	MESSINA	ME	CA	17,00	113
53	* CENTANNI GIUSEPPE	26/02/1962	COLLEFERRO	RM	CA, MET, MST	31,40	51
54	CERASA ANNA LUCIA	10/06/1963	SAN GREGORIO DI CATANIA	CT	AP, CA, MET	2,10	236
55	CERTO FRANCESCO	10/09/1965	TORREGROTTA	ME	AP, MST	34,80	43
56	CESARANO GABRIELE	25/05/1954	LETTERE	NA	AP, CA, MET	4,80	224
57	CHATEL GIUSEPPINA	12/12/1966	MORGEX	AO	AP	1,60	239
58	CHERCIU DANIELA	24/07/1959	LIPARI	ME	AP	11,00	164
59	* CHIUCHIOLO NICOLA	22/02/1965	AVELLINO	AV	AP, CA, MET, MST	9,90	172
60	* CICALESE ANTONIO	27/07/1966	PONTECAGNANO FAIANO	SA	AP, CA, MET, MST	14,80	128
61	CICCONI ANTONIO	26/09/1956	COLLE SANNITA	BN	AP, CA, MST	29,80	56
62	CILEA ANTONIO SANTO	11/10/1960	MONTEBELLO IONICO	RC	CA	14,10	136
63	* CITARELLA GIACOMO	05/10/1970	POZZILLI	IS	AP, MET, MST	12,40	146
64	COCUZZA FILIPPO	06/01/1955	SIRACUSA	SR	AP, MET, MST	28,10	65
65	COLAIOCCO ERSILIA GLORIA	18/09/1961	LANCIANO	CH	AP, CA, MET, MST	26,30	71
66	CONDORELLI SALVATORE CLAUDIO ROBERTO	09/10/1953	CARLENTINI	SR	AP, MST	29,10	58
67	* CONTE GIOVANNI	26/02/1962	NAPOLI	NA	AP, MET, MST	28,60	62
68	* COPPOLA RAFFAELE	19/01/1967	NOCERA INFERIORE	SA	CA	11,30	158
69	* CORSETTO MARIA NICOLETTA	06/02/1961	CASERTA	CE	AP, MET	18,60	103
70	CORTI LUCA	23/06/1964	BARBERINO VAL D'ELSA	FI	AP, CA, MET	17,40	110
71	CURZIO MARINA	07/06/1953	ROMA	RM	AP, CA, MET, MST	0,05	252
72	DAINI MAURO	01/01/1960	AOSTA	AO	CA, MET, MST	52,90	15
73	* D'ALESSIO ANTONELLA	09/06/1969	CASELLE TORINESE	TO	AP, CA, MET, MST	14,10	135
74	D'ALONZO MARIA GIOVANNA	25/06/1958	ALTINO	CH	AP, CA, MET, MST	7,40	210
75	* D'ANNA PAOLA	07/04/1967	NAPOLI	NA	AP, CA, MET, MST	7,70	204
76	* D'AURIA MATTEO	28/03/1975	SCAFATI	SA	AP, CA, MET, MST	7,20	214
77	* DE FELICE OFELIA	30/06/1966	ROMA	RM	AP, CA, MET, MST	9,00	182
78	DE FELICIS MARIA SILVIA RITA	16/10/1952	BRUSSON	AO	MET, MST	93,30	1
79	* DE FRANCESCO RAFFAELE	10/05/1973	MONTEMARANO	AV	AP, CA, MET, MST	7,70	202
80	DE GIROLAMO MAURIZIO CARLO SALVATORE	19/04/1958	SAN SEVERO	FG	AP, CA, MST	41,60	29
81	* DE ROSA GIANLUCA	28/07/1978	MORCIANO DI ROMAGNA	RN	AP, CA, MET, MST	8,20	191
82	* DE ROSA PASQUALE	16/11/1969			AP, CA, MET, MST	7,20	215
83	* DE SANTO PIERO	26/08/1966	AOSTA	AO	CA, MET, MST	47,10	24
84	DE SIMONE GENNARO	05/02/1958	NAPOLI	NA	AP, CA, MST	18,90	102
85	DE TROVATO ALBERTO	10/03/1966	CREMONA	CR	AP	18,30	104
86	DEL FRANCO FRANCESCO	07/09/1958	SALERNO	SA	AP, CA, MET, MST	3,10	231
87	* DEL PRETE ANTONIO	13/08/1970	FRATTAMAGGIORE	NA	AP, MET, MST	12,30	147
88	* DELLA RAGIONE STRATO	29/12/1967	MONTE DI PROCIDA	NA	AP, CA, MST	7,50	208
89	DI BIASE EMILIO	14/05/1961	CHATILLON	AO	MET, MST	57,80	8
90	* DI CERBO VINCENZO	17/05/1961	DUGENTA	BN	AP, MET, MST	9,20	178
91	DI CESARE LEONARDO	23/09/1964	LA THUILLE	AO	MET, MST	42,60	26
92	DI LUCIANO MICHELE	05/01/1959	DRONERO	CN	AP, MST	22,00	88
93	DI MATTEO PATRIZIA	06/09/1954	AOSTA	AO	AP, CA, MET	51,70	19
94	* DI NUNZIO FILOMENA	26/04/1971	SESSANO DEL MOLISE	IS	AP, MET, MST	17,40	109
95	DI SIPIO LOREDANA	29/05/1954	PONT-SAINT-MARTIN	AO	CA, MST	76,70	2
96	DI VENDRA GIUSEPPE	29/06/1959	CALTANISSETTA	CL	CA	21,00	95
97	DIMARTINO GIOVANNA	07/01/1968	RAGUSA	RG	AP, CA, MET	11,00	162
98	D'INTINO MAURIZIO	21/09/1954	AOSTA	AO	AP, CA, MET	52,00	17
99	DISTEFANO MARIA CONCETTA	16/11/1963	CATANIA	CT	AP, CA, MET, MST	1,00	243

\* = Medici in possesso dell'attestato di formazione specifica in Medicina Generale, ai sensi del D.LGS 17 agosto 1999 n°368 o titolo equipollente

Attività prescelta AP=Assistenza primaria, CA=Continuità assistenziale, MET=Emergenza sanitaria territoriale, MST=Medicina dei servizi territoriali



Région Autonome Vallée d'Aoste  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali  
Regione Autonoma Valle d'Aosta  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali

**Graduatoria** **Medicina Generale**  
**Anno e versione** **2010 / 1**

ORDINE ALFABETICO

Pos. aff.	Cognome e nome	Data nascita	Comune residenza	Prov	Attività prescelta	Punti	Pos. grad.
100	D'ORTO FRANCESCO	19/10/1959	MONDOVI	CN	AP, CA, MST	34,95	42
101 *	DRAGO CONCETTO	11/07/1964	SIRACUSA	SR	AP, CA, MET, MST	20,45	98
102 *	ESPOSITO EMILIANO	17/05/1973	MASSA LUBRENSE	NA	AP, CA, MST	7,70	201
103 *	ESPOSITO GIUSEPPE	12/04/1965	AVERSA	CE	AP, MET, MST	11,20	160
104 *	FALANGA ANTONIO	11/06/1973	NAPOLI	NA	AP, CA	9,10	179
105 *	FALCONI DI FRANCESCO LUIGI	23/05/1962	TERAMO	TE	AP, CA, MET, MST	14,15	134
106	FARINA SALVATORE	11/06/1962	FRATTAMAGGIORE	NA	AP, MST	35,90	40
107	FAYAD MAJED	27/12/1947	POLLEIN	AO	AP, CA, MET	56,60	10
108 *	FAZZINI DANIELA	22/01/1960	TARANTO	TA	AP, CA, MET, MST	15,30	123
109	FEDERICO OSCAR ANTONIO	24/04/1957	TEGGIANO	SA	AP, CA, MET, MST	17,60	108
110 *	FELLI ANDREA	01/12/1967	AOSTA	AO	MET, MST	23,20	81
111 *	FELLI GAETANO ACHILLE	13/09/1960	QUART	AO	CA	65,55	5
112 *	FERONE CARMEN ANGELA NUNZIA	02/10/1963	SPERONE	AV	AP, CA, MET, MST	9,30	176
113	FERRE' CRISTINA	29/06/1959	SAINT-VINCENT	AO	AP, CA, MET, MST	15,10	127
114	FIorentino DIEGO	08/02/1962	CATANIA	CT	MET	2,40	233
115 *	FIORILLO DANILA	11/09/1976	POMIGLIANO D'ARCO	NA	AP, CA, MET, MST	7,20	212
116	FLORA RITA	04/10/1965	LAGONEGRO	PZ	AP, MST	19,20	101
117 *	FORMICOLA LUIGI	27/12/1962	BACOLI	NA	AP, CA, MET, MST	11,00	163
118	FOSSATI PAOLO	17/08/1952	NOVI LIGURE	AL	AP, MST	50,20	20
119	FOSSON ANTONIO	11/10/1951	AOSTA	AO	AP	32,10	49
120	GALANTE CONSIGLIA	28/11/1959	CASERTA	CE	AP, CA, MET, MST	27,40	66
121	GAMBINO PAOLA	17/11/1965	TORINO	TO	CA, MET, MST	28,70	60
122	GERMANO GIOSUE'	28/11/1959	PONTECAGNANO FAIANO	SA	AP, CA, MET, MST	2,40	234
123 *	GROSSI MARIA GABRIELLA	30/07/1965	ROMA	RM	MET, MST	8,20	195
124	GUARDINI SILVIA COSETTA	24/02/1962	MILANO	MI	AP, CA, MET, MST	1,20	241
125 *	GUCCIARDO BERNARDO	08/10/1954	PALERMO	PA	AP, CA, MST	8,80	186
126	IAMMARINO FLAVIO	03/01/1953	AOSTA	AO	AP, MST	51,80	18
127	IANNIZZI LEONARDO	16/07/1956	GRESSAN	AO	AP, CA, MST	16,30	120
128	ILACQUA MARIA	08/08/1964	VALDINA	ME	AP, CA, MST	29,80	55
129	ILARI GIOVANNI	01/01/1959	TRAPANI	TP	AP	40,75	31
130 *	IMPALLOMENI ANTONINO	12/06/1974	CATANIA	CT	CA, MET	17,95	105
131	IMPROTA LUIGI	03/12/1959	CASORIA	NA	CA, MET, MST	1,00	244
132 *	IORIZZO ANGELO	05/07/1960	VILLANOVA DEL BATTISTA	AV	AP, MET, MST	21,00	94
133	ISMAIL ABDEL KARIM	01/08/1959	AOSTA	AO	MET	16,40	118
134	JACAZIO FRANK GUY	16/08/1954	BIELLA	BI	AP, CA, MET, MST	8,55	188
135	JUVARA GIUSEPPE	24/07/1951	SANT'AGATA LI BATTIATI	CT	AP, CA	12,90	143
136	LABATE FRANCESCO SARIO	13/08/1955	REGGIO DI CALABRIA	RC	CA	1,00	245
137	LAURINO CINZIA	22/09/1963	AVEGNO	GE	AP, MET, MST	15,70	122
138 *	LAURIOLA CARMINE	23/12/1974	FOGGIA	FG	AP, CA, MST	12,40	145
139	LEO ANGELO	01/01/1961	OSPEDALETTO D'ALPINOLO	AV	AP, CA, MET, MST	22,40	85
140 *	LEO ANTONIO	07/03/1958	SAN SEVERO	FG	AP, CA, MET, MST	17,90	106
141 *	LETTIERI NICOLA	08/12/1967	CASERTA	CE	AP, MET, MST	15,20	124
142	LIMONE GIUSEPPE	18/08/1963	ASSORO	EN	AP, MET, MST	12,00	152
143	LO FARO FRANCESCO	17/10/1952	VIAGRANDE	CT	AP, CA, MET, MST	1,00	247
144 *	LO MUNDO SALVATORE	06/01/1964	VALDINA	ME	AP, CA, MST	34,00	45
145	LOMBARDO ANTONIO	14/06/1955	LENTINI	SR	AP, CA, MET	25,90	73
146 *	LONGO ROBERTO	02/04/1966	NAPOLI	NA	AP, MET, MST	14,70	129
147	LUSVI EHSAN	01/10/1955	MONTESILVANO	PE	AP, CA	13,25	139
148	LUTI ALESSANDRA	19/04/1961	ORBETELLO	GR	AP, CA, MST	28,70	61
149 *	MACLI RICCARDO	07/08/1973	ACQUEDOLCI	ME	AP, MST	10,10	170

\* = Medici in possesso dell'attestato di formazione specifica in Medicina Generale, ai sensi del D.LGS 17 agosto 1999 n°368 o titolo equipollente

Attività prescelta AP=Assistenza primaria, CA=Continuità assistenziale, MET=Emergenza sanitaria territoriale, MST=Medicina dei servizi territoriali





Région Autonome Vallée d'Aoste  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali  
Regione Autonoma Valle d'Aosta  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali

**Graduatoria** **Medicina Generale**  
**Anno e versione** **2010 / 1**

ORDINE ALFABETICO

Pos. alf.	Cognome e nome	Data nascita	Comune residenza	Prov	Attività prescelta	Punti	Pos. grad.
150	MACRI FERDINANDO	08/04/1961	CASAVATORE	NA	AP, MET, MST	20,55	97
151	MAGAGNOLI MASSIMO	27/07/1965	BOLOGNA	BO	AP	5,00	222
152	MAGANUCO CLAUDIO SALVATORE GAETANO	25/09/1956	GELA	CL	AP, MET, MST	19,50	100
153 *	MAIUOLO ANTONIO	29/05/1974	BORGIA	CZ	AP, CA	10,30	167
154	MANAGO' ROCCO	22/03/1963	VARAPODIO	RC	AP, MET, MST	33,20	48
155 *	MANFREDONIA GIUSEPPE	26/05/1965	NOCERA INFERIORE	SA	AP, CA, MST	13,15	142
156 *	MANGIOLA MANUELA	03/11/1978	REGGIO DI CALABRIA	RC	AP	11,40	156
157 *	MARABELLO MASSIMO	15/11/1969	GENOVA	GE	AP, CA, MST	13,20	140
158	MARANDINO CHIARA	11/11/1949	DONNAS	AO	MET, MST	48,00	22
159	MARIANO FRANCESCO	03/01/1954	PERUGIA	PG	MST	36,20	39
160	MARINI ERNESTO	19/06/1957	TORINO	TO	AP, CA, MST	0,20	251
161 *	MARINO GIUSEPPE	22/11/1965	RIBERA	AG	AP, CA, MST	29,30	57
162 *	MARTINI GIANCARLO	28/08/1969	SPOLETO	PG	AP, CA, MET	11,70	155
163 *	MARTINI GIUSEPPE	31/08/1948	CAMBIASCA	VB	AP, CA, MST	38,10	36
164 *	MARZANO MARIA VITTORIA	04/05/1965	BARI	BA	AP, CA, MET, MST	7,90	200
165 *	MARZO PAOLO	26/01/1968	MILANO	MI	AP, CA, MET, MST	8,70	187
166	MATERAZZO FERNANDA	23/05/1962	CASERTA	CE	AP, CA, MET, MST	11,40	157
167	MAUCERI FRANCESCO	16/04/1966	CATANIA	CT	AP, CA, MET, MST	25,40	76
168 *	MAZZETTINO ANTONIETTA	10/04/1958	NAPOLI	NA	AP, CA, MST	8,10	197
169	MELE DOMENICO GIOVANNI BATTISTA	26/02/1961	GORGOGNONE	MT	AP, MET, MST	25,50	75
170	MEROLA PASQUALE	07/02/1964	CAIAZZO	CE	AP, CA, MET, MST	3,15	230
171 *	MESSINA PAOLO	02/12/1963	SIRACUSA	SR	AP, CA, MST	16,80	114
172	MIGNINI ALDO	25/11/1955	ISSIME	AO	CA, MET, MST	66,50	4
173	MIGNOGNA LUIGI	10/01/1952	NAPOLI	NA	CA	4,00	226
174 *	MILANINI MICHELA	04/02/1975	SANSEPOLCRO	AR	AP	9,40	175
175	MINARDI SALVATORE	14/03/1956	SIRACUSA	SR	AP, CA	1,10	242
176 *	MINGOIA SALVINA	23/03/1976	VALLELUNGA PRATAMENO	CL	AP, CA	8,80	183
177	MIO NUNZIO	02/01/1953	PATERNÒ	PZ	AP	22,60	83
178 *	MIRET MARIA TERESA	07/03/1968	SARRE	AO	CA, MET, MST	17,10	111
179	MOHSENI SEYED SADREDDIN	14/12/1957	Svizzera	CA		2,00	238
180	MONTAGNANA MICHELE	29/02/1960	AOSTA	AO	AP, CA, MET, MST	4,40	225
181 *	MORELLI FRIDA TATIANA	22/08/1966	SAINTE-PIERRE	AO	AP	14,40	131
182 *	MORRONE LOREDANA	19/01/1966	MONDRAGONE	CE	AP, CA, MET, MST	7,70	205
183	MORRONE NICOLA	07/01/1950	MONTENERO DI BISACCIA	CB	CA, MET, MST	48,30	21
184 *	MOTTOLA SALVATORE	27/03/1965	AVERSA	CE	AP, CA, MET, MST	33,55	47
185	MUS LAURA	17/02/1964	CHAMBAVE	AO	AP, CA, MET, MST	2,30	235
186	MUSOTTO ALBA CAROLINA	03/09/1951	PALERMO	PA	AP, CA	28,25	63
187 *	NAPOLETANO GIORGIO	16/05/1961	TRENTO	TN	AP, MET, MST	33,70	46
188 *	NASCIA STEFANO	23/06/1968	NAPOLI	NA	AP, CA, MET, MST	7,50	206
189	NERI STEFANIA	06/05/1967	REGGIO DI CALABRIA	RC	AP, MET, MST	15,90	121
190	NOTAROBERTO ALESSANDRO ANIELLO	01/11/1953	FUTANI	SA	AP, CA, MST	42,10	28
191	OKDE FADY FOUAD	30/06/1957	CREMONA	CR	AP, MST	21,40	91
192 *	ORAZI VANESSA	25/02/1974	ROMA	RM	AP, CA, MET, MST	11,00	161
193 *	OTTAVIANI RICCARDO	08/08/1966	FOLIGNO	PG	AP, CA, MET	16,30	119
194	PACILLO LUISA	07/10/1960	ROMA	RM	CA, MET, MST	35,50	41
195 *	PAPA ANNA MARIA	24/04/1967	CASERTA	CE	AP, CA, MST	8,10	196
196	PASCOLINI PASQUALE	04/03/1957	SAINT-VINCENT	AO	AP, MST	38,90	33
197 *	PASCUCCI MARZIA	01/06/1974	CERVETERI	RM	AP, CA, MET, MST	13,40	138
198 *	PENNISI GIUSEPPA RITA	26/05/1957	LENTINI	SR	AP, CA, MET	12,00	153

\* = Medici in possesso dell'attestato di formazione specifica in Medicina Generale, ai sensi del D.LGS 17 agosto 1999 n°368 o titolo equipollente

Attività prescelta AP=Assistenza primaria, CA=Continuità assistenziale, MET=Emergenza sanitaria territoriale, MST=Medicina dei servizi territoriali





Région Autonome Vallée d'Aoste  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali  
Regione Autonoma Valle d'Aosta  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali

**Graduatoria** **Medicina Generale**  
**Anno e versione** **2010 / 1**

ORDINE ALFABETICO

Pos. alf.	Cognome e nome	Data nascita	Comune residenza	Prov	Attività prescelta	Punti	Pos. grad.
199	* PERINETTI GIAN PIERO	20/11/1965	IVREA	TO	MET, MST	26,30	70
200	PETRAGLIA FRANCESCO	22/09/1949	PIAGGINE	SA	AP, MET, MST	20,80	96
201	* PETROCELLI GIOVANNI	22/04/1975	BERNALDA	MT	AP, CA, MET, MST	7,20	213
202	* PICCOLO MICHELE	14/09/1956	CASAPESENNA	CE	AP, CA, MET, MST	15,15	126
203	* PIGNATIELLO CARLO	28/01/1962	CALVI RISORTA	CE	AP, MST	13,20	141
204	* PIRASTU GIAMPAOLO	05/08/1969	USELLUS	OR	AP	8,20	192
205	* PIZZUTO MARIA GRAZIA	11/11/1970	AOSTA	AO	CA, MET, MST	11,20	159
206	* PONTICIELLO NAZARIO	29/04/1968	FORMIA	LT	AP, CA, MET, MST	8,30	190
207	PORRETTA MARCO	15/05/1964	ROMA	RM	AP, CA, MST	22,20	86
208	POZZATO ALESSANDRA	27/07/1968	AOSTA	AO	AP	0,70	249
209	QUARANTA GABRIELE	25/11/1956	CAVA DE' TIRRENI	SA	AP, CA, MET	30,40	54
210	RABBANI HAMZEH	28/01/1957	VENETICO	ME	AP, CA, MET, MST	0,80	248
211	* RANNO ANNALISA	26/06/1977	BIANCAVILLA	CT	AP, CA, MST	12,00	151
212	RICCIARDI ANDREA	20/09/1962	AOSTA	AO	AP, MET, MST	30,40	53
213	RIZZO SERGIO	16/09/1959	PARTINICO	PA	AP, CA, MET, MST	3,50	227
214	ROMANO MARIO	17/01/1963	FRATTAMAGGIORE	NA	AP, CA	11,90	154
215	SALUTO CLAUDIO	03/08/1955	QUARTO	NA	MET	26,60	67
216	SALVATORE CARMEN	11/10/1968	BOLOGNA	BO	AP, CA, MST	16,70	115
217	SANTALUCIA SEBASTIANO	21/12/1962	RACALMUTO	AG	AP, CA, MST	31,20	52
218	* SANTORO MICHELE	01/09/1962	SANTA MARIA CAPUA VETERE	CE	CA	9,30	177
219	SARACINO GINO ANNUNZIO	11/07/1958	IMPERIA	IM	CA	0,00	254
220	SARRO ANTONINO	10/07/1958	GRESSAN	AO	CA, MET, MST	52,80	16
221	SBICEGO MAURIZIO	23/10/1963	IMPERIA	IM	AP, CA, MST	22,00	87
222	* SCALA MARCHIANO MASSIMILIANO	31/03/1971	CASTELLAMONTE	TO	AP	21,30	92
223	SCANDURRA CLAUDIO	03/02/1964	ASTI	AT	AP, CA	10,40	166
224	* SCANO PIETRO MARIO	30/08/1959	TEMPIO PAUSANIA	SS	AP, CA, MET, MST	7,50	209
225	* SCARLATTI FABIANO	08/04/1966	BOLOGNA	BO	AP, CA, MET, MST	15,20	125
226	SESTITO GIUSEPPE	09/01/1959	ROMA	RM	CA, MET, MST	60,00	7
227	* SETTEMBRE GENNARO	23/09/1966	NAPOLI	NA	AP, CA, MET, MST	7,20	217
228	SPADAFORA RAFFAELE	12/11/1946	PRAIA A MARE	CS	CA	70,20	3
229	* SPATA PAOLO	16/03/1969	PALAZZO ADRIANO	PA	AP, CA	10,30	168
230	SPATARO ANTONIO	04/07/1953	NISCEMI	CL	MET	1,00	246
231	SPERLINGA STEFANO	14/12/1956	SAINT-VINCENT	AO	MET, MST	21,80	90
232	* STRANGES SAVERIO	19/03/1975	CASERTA	CE	AP, CA, MST	10,20	169
233	* STUMPO MARIO FRANCESCO	11/04/1964	COTRONEI	KR	AP, CA, MST	24,10	79
234	TAGLIAFERRI GIUSEPPE	21/10/1962	ACERRA	NA	AP, CA, MST	22,40	84
235	TAGLIAVINI BEATRICE ITALIA ATHENA DESIREE	21/10/1959	MILANO	MI	AP, MET, MST	0,30	250
236	TAVERNA EUGENIO	25/05/1949	SAINT-VINCENT	AO	CA	54,10	14
237	* TERMANINI IBRAHIM MASEN	14/01/1966	REGGIO NELL'EMILIA	RE	AP, MET, MST	26,30	69
238	TORRISI GIUSEPPE	10/06/1966	TRECASTAGNI	CT	AP, CA, MST	26,30	68
239	TREMATERRA GEPPINO	06/01/1958	NAPOLI	NA	AP, MET	6,00	220
240	TRINCHIERI MARIO	26/04/1957	MILANO	MI	CA, MST	36,70	38
241	TROVATO GERLANDO	22/05/1949	AVIO	TN	CA, MST	28,90	59
242	TRUGLIO SALVATORE	16/05/1958	PATERNÒ	CT	AP, CA, MST	21,90	89
243	* USAI LUCA	25/05/1977	SASSARI	SS	AP, CA, MET, MST	9,00	180
244	* VECCHIONE GENNARO	19/09/1962	PAGANI	SA	AP, CA, MET, MST	10,90	165
245	VENTURELLA NUNZIO	31/07/1965	VERRÈS	AO	CA, MST	34,00	44
246	VERGONI ADRIANO	07/04/1960	ASTI	AT	AP, MST	24,50	78
247	VIALE AURELIO GIACOMO	05/01/1957	AOSTA	AO	AP	4,90	223

\* = Medici in possesso dell'attestato di formazione specifica in Medicina Generale, ai sensi del D.LGS 17 agosto 1999 n°368 o titolo equipollente

Attività prescelta AP=Assistenza primaria, CA=Continuità assistenziale, MET=Emergenza sanitaria territoriale, MST=Medicina dei servizi territoriali



Région Autonome Vallée d'Aoste  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali  
Regione Autonoma Valle d'Aosta  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali

**Graduatoria** **Medicina Generale**  
**Anno e versione** **2010 / 1**

ORDINE ALFABETICO

Pos. alf.	Cognome e nome	Data nascita	Comune residenza	Prov	Attività prescelta	Punti	Pos. grad.
248	* VICINANZA CARLO	23/10/1974	CASTELLAMMARE DI STABIA	NA	AP, CA, MET, MST	8,80	184
249	VINCI ROSARIO	02/06/1953	PIETRAPERZIA	EN	AP, MET, MST	42,20	27
250	VIRGA GIUSEPPINA	30/04/1963	CHATILLON	AO	AP, CA, MST	3,40	229
251	* VITALIANO ANTONIO	18/01/1950	CATANZARO	CZ	AP, CA, MET, MST	12,20	149
252	VITTORANGELI ROBERTA	14/06/1960	VALPELLINE	AO	AP, CA, MET, MST	17,10	112
253	WALTHER ANNAMARIA	13/10/1965	SAINT-VINCENT	AO	CA, MET	45,30	25
254	* ZANGHI MARIA	09/02/1960	MASCALI	CT	AP, CA	21,25	93
255	* ZONA ALBERICO	12/07/1963	NAPOLI	NA	AP, CA, MST	12,05	150

\* = Medici in possesso dell'attestato di formazione specifica in Medicina Generale, ai sensi del D.LGS 17 agosto 1999 n°368 o titolo equipollente

Attività prescelta AP=Assistenza primaria, CA=Continuità assistenziale, MET=Emergenza sanitaria territoriale, MST=Medicina dei servizi territoriali

ALLEGATO B AL PROVVEDIMENTO DIRIGENZIALE N. 5926 IN DATA 29.12.2009

ALLEGATO B :

GRADUATORIA PROVVISORIA  
DI MEDICINA GENERALE 2010 :

MEDICI PER PUNTEGGIO  
DECRESCENTE

ANNEXE DE L'ACTE DU DIRIGEANT N° 5926 DU 29 DÉCEMBRE 2009

ANNEXE B :

CLASSEMENT PROVISOIRE 2010  
DES MÉDECINS GÉNÉRALISTES

LISTE PAR ORDRE DÉCROISSANT  
DU NOMBRE DE POINTS



Région Autonome Vallée d'Aoste  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali  
Regione Autonoma Valle d'Aosta  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali

**Graduatoria** *Medicina Generale*  
**Anno e versione** *2010 / 1*

ORDINE PUNTEGGIO DECRESCENTE

Pos. grad.	Cognome e nome	Data nascita	Attività prescelta	Punteggio	Motivo precedenza
1	DE FELICIS MARIA SILVIA RITA	16/10/1952	MET, MST	93,30	
2	DI SIPIO LOREDANA	29/05/1954	CA, MST	76,70	
3	SPADAFORA RAFFAELE	12/11/1946	CA	70,20	
4	MIGNINI ALDO	25/11/1955	CA, MET, MST	66,50	
5	* FELLI GAETANO ACHILLE	13/09/1960	CA	65,55	
6	ABOU EL BAHREN MOHAMED SAFOUH	12/01/1944	MET	63,80	
7	SESTITO GIUSEPPE	09/01/1959	CA, MET, MST	60,00	
8	DI BIASE EMILIO	14/05/1961	MET, MST	57,80	
9	BRANCATO LUCIA	28/12/1956	CA	56,80	
10	FAYAD MAJED	27/12/1947	AP, CA, MET	56,60	
11	ALLIOD RENEE	21/11/1955	AP, MET	56,40	
12	BOGGIO SILVIO STEFANO	13/05/1954	AP, CA, MST	56,20	
13	BONSIGNORE IGNAZIO	16/06/1954	AP, MET, MST	55,40	
14	TAVERNA EUGENIO	25/05/1949	CA	54,10	
15	DAINI MAURO	01/01/1960	CA, MET, MST	52,90	
16	SARRO ANTONINO	10/07/1958	CA, MET, MST	52,80	
17	D'INTINO MAURIZIO	21/09/1954	AP, CA, MET	52,00	
18	IAMMARINO FLAVIO	03/01/1953	AP, MST	51,80	
19	DI MATTEO PATRIZIA	06/09/1954	AP, CA, MET	51,70	
20	FOSSATI PAOLO	17/08/1952	AP, MST	50,20	
21	MORRONE NICOLA	07/01/1950	CA, MET, MST	48,30	
22	MARANDINO CHIARA	11/11/1949	MET, MST	48,00	
23	* BONGIORNO SALVATORE	13/06/1964	CA, MST	47,90	
24	* DE SANTO PIERO	26/08/1966	CA, MET, MST	47,10	
25	WALTHER ANNAMARIA	13/10/1965	CA, MET	45,30	
26	DI CESARE LEONARDO	23/09/1964	MET, MST	42,60	
27	VINCI ROSARIO	02/06/1953	AP, MET, MST	42,20	
28	NOTAROBERTO ALESSANDRO ANIELLO	01/11/1953	AP, CA, MST	42,10	
29	DE GIROLAMO MAURIZIO CARLO SALVATORE	19/04/1958	AP, CA, MST	41,60	
30	* BONANNO GAETANO	20/04/1955	AP, CA, MST	40,90	
31	ILARI GIOVANNI	01/01/1959	AP	40,75	
32	* CAUTI ANTONELLA EMILIA MARIA	01/10/1961	AP, MET, MST	39,40	
33	PASCOLINI PASQUALE	04/03/1957	AP, MST	38,90	
34	CASTELLANI ANTONELLA	15/05/1953	CA, MST	38,80	
35	ABRATE FRANCO	12/12/1958	AP, CA, MST	38,20	
36	* MARTINI GIUSEPPE	31/03/1946	AP, CA, MST	38,10	
37	ALLEGRI CORRADO	30/11/1954	AP, MET, MST	37,80	
38	TRINCHIERI MARIO	26/04/1957	CA, MST	36,70	
39	MARIANO FRANCESCO	03/01/1954	MST	36,20	
40	FARINA SALVATORE	11/06/1962	AP, MST	35,90	
41	PACILLO LUISA	07/10/1960	CA, MET, MST	35,50	
42	D'ORTO FRANCESCO	19/10/1959	AP, CA, MST	34,95	

\* = Medici in possesso dell'attestato di formazione specifica in Medicina Generale, ai sensi del D.LGS 17 agosto 1999 n°368 o titolo equipollente

Attività prescelta AP=Assistenza primaria, CA=Continuità assistenziale, MET=Emergenza sanitaria territoriale, MST=Medicina dei servizi territoriali



Région Autonome Vallée d'Aoste  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali  
Regione Autonoma Valle d'Aosta  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali

**Graduatoria** *Medicina Generale*  
**Anno e versione** *2010 / 1*

ORDINE PUNTEGGIO DECRESCENTE

Pos. grad.	Cognome e nome	Data nascita	Attività prescelta	Punteggio	Motivo precedenza
43	CERTO FRANCESCO	10/09/1955	AP, MST	34,80	
44	VENTURELLA NUNZIO	31/07/1965	CA, MST	34,00	Precede per età
45	* LO MUNDO SALVATORE	06/01/1964	AP, CA, MST	34,00	
46	* NAPOLETANO GIORGIO	16/05/1961	AP, MET, MST	33,70	
47	* MOTTOLA SALVATORE	27/03/1965	AP, CA, MET, MST	33,55	
48	MANAGO' ROCCO	22/03/1963	AP, MET, MST	33,20	
49	FOSSON ANTONIO	11/10/1951	AP	32,10	
50	BARRESI PIETRO	10/07/1962	AP, CA, MST	31,40	Precede per età
51	* CENTANNI GIUSEPPE	26/02/1962	CA, MET, MST	31,40	
52	SANTALUCIA SEBASTIANO	21/12/1962	AP, CA, MST	31,20	
53	RICCIARDI ANDREA	20/09/1962	AP, MET, MST	30,40	Precede per età
54	QUARANTA GABRIELE	25/11/1956	AP, CA, MET	30,40	
55	ILACQUA MARIA	08/08/1964	AP, CA, MST	29,80	Precede per età
56	CICCONI ANTONIO	26/09/1956	AP, CA, MST	29,80	
57	* MARINO GIUSEPPE	22/11/1965	AP, CA, MST	29,30	
58	CONDORELLI SALVATORE CLAUDIO ROBERTO	09/10/1953	AP, MST	29,10	
59	TROVATO GERLANDO	22/05/1949	CA, MST	28,90	
60	GAMBINO PAOLA	17/11/1965	CA, MET, MST	28,70	Precede per età
61	LUTI ALESSANDRA	19/04/1961	AP, CA, MST	28,70	
62	* CONTE GIOVANNI	26/02/1962	AP, MET, MST	28,60	
63	MUSOTTO ALBA CAROLINA	03/09/1951	AP, CA	28,25	
64	BASSO CARLA MARIA	02/03/1961	AP, MST	28,20	
65	COCUZZA FILIPPO	06/01/1955	AP, MET, MST	28,10	
66	GALANTE CONSIGLIA	28/11/1959	AP, CA, MET, MST	27,40	
67	SALUTO CLAUDIO	03/08/1955	MET	26,60	
68	TORRISI GIUSEPPE	10/06/1966	AP, CA, MST	26,30	Precede per età
69	* TERMANINI IBRAHIM MASEN	14/01/1966	AP, MET, MST	26,30	Precede per età
70	* PERINETTI GIAN PIERO	20/11/1965	MET, MST	26,30	Precede per età
71	COLAIOCCO ERSILIA GLORIA	18/09/1961	AP, CA, MET, MST	26,30	
72	BOLOGNA CATERINA	16/02/1960	AP, CA, MST	25,90	Precede per età
73	LOMBARDO ANTONIO	14/06/1955	AP, CA, MET	25,90	
74	ABURIASH MOHAMMED	17/04/1960	CA	25,70	
75	MELE DOMENICO GIOVANNI BATTISTA	26/02/1961	AP, MET, MST	25,50	
76	MAUCERI FRANCESCO	16/04/1966	AP, CA, MET, MST	25,40	
77	* BUONOCORE SALVATORE	11/11/1961	AP, MET, MST	25,10	
78	VERGONI ADRIANO	07/04/1960	AP, MST	24,50	
79	* STUMPO MARIO FRANCESCO	11/04/1964	AP, CA, MST	24,10	
80	* CAMPOTARO ROBERTO VALENTINO	03/11/1958	AP, MET, MST	23,50	
81	* FELLI ANDREA	01/12/1967	MET, MST	23,20	
82	BRANCATELLO SERGIO	14/01/1957	AP, CA	22,65	
83	MIO NUNZIO	02/01/1953	AP	22,60	
84	TAGLIAFERRI GIUSEPPE	21/10/1962	AP, CA, MST	22,40	Precede per età

\* = Medici in possesso dell'attestato di formazione specifica in Medicina Generale, ai sensi del D.LGS 17 agosto 1999 n°368 o titolo equipollente

Attività prescelta AP=Assistenza primaria, CA=Continuità assistenziale, MET=Emergenza sanitaria territoriale, MST=Medicina dei servizi territoriali



Région Autonome Vallée d'Aoste  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali  
Regione Autonoma Valle d'Aosta  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali

**Graduatoria** **Medicina Generale**  
**Anno e versione** **2010 / 1**

ORDINE PUNTEGGIO DECRESCENTE

Pos. grad.	Cognome e nome	Data nascita	Attività prescelta	Punteggio	Motivo precedenza
85	LEO ANGELO	01/01/1961	AP, CA, MET, MST	22,40	
86	PORRETTA MARCO	15/05/1964	AP, CA, MST	22,20	
87	SBICEGO MAURIZIO	23/10/1963	AP, CA, MST	22,00	Precede per età
88	DI LUCIANO MICHELE	05/01/1959	AP, MST	22,00	
89	TRUGLIO SALVATORE	16/05/1958	AP, CA, MST	21,90	
90	SPERLINGA STEFANO	14/12/1956	MET, MST	21,80	
91	OKDE FADY FOUAD	30/06/1957	AP, MST	21,40	
92 *	SCALA MARCHIANO MASSIMILIANO	31/03/1971	AP	21,30	
93 *	ZANGHI MARIA	09/02/1960	AP, CA	21,25	
94 *	IORIZZO ANGELO	05/07/1960	AP, MET, MST	21,00	Precede per età
95	DI VENDRA GIUSEPPE	29/06/1959	CA	21,00	
96	PETRAGLIA FRANCESCO	22/09/1949	AP, MET, MST	20,80	
97	MACRI' FERDINANDO	08/04/1961	AP, MET, MST	20,55	
98 *	DRAGO CONCETTO	11/07/1964	AP, CA, MET, MST	20,45	
99 *	BARBIERA LIVIA	29/01/1967	AP	20,10	
100	MAGANUCO CLAUDIO SALVATORE GAETANO	25/09/1956	AP, MET, MST	19,50	
101	FLORA RITA	04/10/1965	AP, MST	19,20	
102	DE SIMONE GENNARO	05/02/1958	AP, CA, MST	18,90	
103 *	CORSETTO MARIA NICOLETTA	06/02/1961	AP, MET	18,60	
104	DE TROVATO ALBERTO	10/03/1966	AP	18,30	
105 *	IMPALLOMENI ANTONINO	12/06/1974	CA, MET	17,95	
106 *	LEO ANTONIO	07/03/1958	AP, CA, MET, MST	17,90	
107	CAVORETTO GIOVANNI	03/04/1963	AP	17,60	Precede per età
108	FEDERICO OSCAR ANTONIO	24/04/1957	AP, CA, MET, MST	17,60	
109 *	DI NUNZIO FILOMENA	26/04/1971	AP, MET, MST	17,40	Precede per età
110	CORTI LUCA	23/06/1964	AP, CA, MET	17,40	
111 *	MIRET MARIA TERESA	07/03/1968	CA, MET, MST	17,10	Precede per età
112	VITTORANGELI ROBERTA	14/06/1960	AP, CA, MET, MST	17,10	
113	CELESTE GIOVANNA	22/11/1965	CA	17,00	
114 *	MESSINA PAOLO	02/12/1963	AP, CA, MST	16,80	
115	SALVATORE CARMEN	11/10/1968	AP, CA, MST	16,70	
116 *	BOLONOTTO MAURO	27/11/1960	AP, MET, MST	16,45	
117 *	BLANCATO GAETANO ANTONIO	09/11/1960	AP	16,40	Precede per età
118	ISMAIL ABDEL KARIM	01/08/1959	MET	16,40	
119 *	OTTAVIANI RICCARDO	08/08/1966	AP, CA, MET	16,30	Precede per età
120	IANNIZZI LEONARDO	16/07/1956	AP, CA, MST	16,30	
121	NERI STEFANIA	06/05/1967	AP, MET, MST	15,90	
122	LAURINO CINZIA	22/09/1963	AP, MET, MST	15,70	
123 *	FAZZINI DANIELA	22/01/1960	AP, CA, MET, MST	15,30	
124 *	LETTIERI NICOLA	08/12/1967	AP, MET, MST	15,20	Precede per età
125 *	SCARLATTI FABIANO	08/04/1966	AP, CA, MET, MST	15,20	
126 *	PICCOLO MICHELE	14/09/1956	AP, CA, MET, MST	15,15	

\* = Medici in possesso dell'attestato di formazione specifica in Medicina Generale, ai sensi del D.LGS 17 agosto 1999 n°368 o titolo equipollente

Attività prescelta AP=Assistenza primaria, CA=Continuità assistenziale, MET=Emergenza sanitaria territoriale, MST=Medicina dei servizi territoriali



Région Autonome Vallée d'Aoste  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali  
Regione Autonoma Valle d'Aosta  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali

**Graduatoria** *Medicina Generale*  
**Anno e versione** *2010 / 1*

ORDINE PUNTEGGIO DECRESCENTE

Pos. grad.	Cognome e nome	Data nascita	Attività prescelta	Punteggio	Motivo precedenza
127	FERRE' CRISTINA	29/06/1959	AP, CA, MET, MST	15,10	
128	* CICALSE ANTONIO	27/07/1966	AP, CA, MET, MST	14,80	
129	* LONGO ROBERTO	02/04/1966	AP, MET, MST	14,70	Precede per età
130	CAMPANELLA DOMENICO LAMBERTO	16/04/1956	AP, CA	14,70	
131	* MORELLI FRIDA TATIANA	22/08/1966	AP	14,40	Precede per età
132	* BENNARDO FERNANDO	01/07/1964	AP, MET, MST	14,40	
133	* BORSATI MATTEO	19/09/1971	AP, MET, MST	14,20	
134	* FALCONI DI FRANCESCO LUIGI	23/05/1962	AP, CA, MET, MST	14,15	
135	* D'ALESIO ANTONELLA	09/06/1969	AP, CA, MET, MST	14,10	Precede per età
136	CILEA ANTONIO SANTO	11/10/1960	CA	14,10	
137	* ANSALDO PAOLO	22/02/1957	AP, MET	14,05	
138	* PASCUCCI MARZIA	01/06/1974	AP, CA, MET, MST	13,40	
139	LUSMI EHSAN	01/10/1955	AP, CA	13,25	
140	* MARABELLO MASSIMO	15/11/1969	AP, CA, MST	13,20	Precede per età
141	* PIGNATIELLO CARLO	28/01/1962	AP, MST	13,20	
142	* MANFREDONIA GIUSEPPE	26/05/1965	AP, CA, MST	13,15	
143	JUVARA GIUSEPPE	24/07/1951	AP, CA	12,90	
144	BUFFA GIACOMO MARIO MASSIMO	01/07/1958	AP, CA, MET, MST	12,80	
145	* LAURIOLA CARMINE	23/12/1974	AP, CA, MST	12,40	Precede per età
146	* CITARELLA GIACOMO	05/10/1970	AP, MET, MST	12,40	
147	* DEL PRETE ANTONIO	13/08/1970	AP, MET, MST	12,30	
148	* BIAFORA DIVINA	26/12/1954	AP, CA, MET, MST	12,20	Precede per età
149	* VITALIANO ANTONIO	18/01/1950	AP, CA, MET, MST	12,20	
150	* ZONA ALBERICO	12/07/1963	AP, CA, MST	12,05	
151	* RANNO ANNALISA	26/06/1977	AP, CA, MST	12,00	Precede per età
152	LIMONE GIUSEPPE	18/08/1963	AP, MET, MST	12,00	Precede per età
153	* PENNISI GIUSEPPA RITA	26/05/1957	AP, CA, MET	12,00	
154	ROMANO MARIO	17/01/1963	AP, CA	11,90	
155	* MARTINI GIANCARLO	28/08/1969	AP, CA, MET	11,70	
156	* MANGIOLA MANUELA	03/11/1978	AP	11,40	Precede per età
157	MATERAZZO FERNANDA	23/05/1962	AP, CA, MET, MST	11,40	
158	* COPPOLA RAFFAELE	19/01/1967	CA	11,30	
159	* PIZZUTO MARIA GRAZIA	11/11/1970	CA, MET, MST	11,20	Precede per età
160	* ESPOSITO GIUSEPPE	12/04/1965	AP, MET, MST	11,20	
161	* ORAZI VANESSA	25/02/1974	AP, CA, MET, MST	11,00	Precede per età
162	DIMARTINO GIOVANNA	07/01/1968	AP, CA, MET	11,00	Precede per età
163	* FORMICOLA LUIGI	27/12/1962	AP, CA, MET, MST	11,00	Precede per età
164	CHERCIU DANIELA	24/07/1959	AP	11,00	
165	* VECCHIONE GENNARO	19/09/1962	AP, CA, MET, MST	10,90	
166	SCANDURRA CLAUDIO	03/02/1964	AP, CA	10,40	
167	* MAIUOLO ANTONIO	29/05/1974	AP, CA	10,30	Precede per età
168	* SPATA PAOLO	16/03/1969	AP, CA	10,30	

\* = Medici in possesso dell'attestato di formazione specifica in Medicina Generale, ai sensi del D.LGS 17 agosto 1999 n°368 o titolo equipollente

Attività prescelta AP=Assistenza primaria, CA=Continuità assistenziale, MET=Emergenza sanitaria territoriale, MST=Medicina dei servizi territoriali



Région Autonome Vallée d'Aoste  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali  
Regione Autonoma Valle d'Aosta  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali

**Graduatoria** *Medicina Generale*  
**Anno e versione** *2010 / 1*

ORDINE PUNTEGGIO DECRESCENTE

Pos. grad.	Cognome e nome	Data nascita	Attività prescelta	Punteggio	Motivo precedenza
169	* STRANGES SAVERIO	19/03/1975	AP, CA, MST	10,20	
170	* MACLI RICCARDO	07/08/1973	AP, MST	10,10	
171	* ANTONACCI VALENTINA	16/06/1976	AP, CA, MET, MST	9,90	Precede per età
172	* CHIUCHIOLO NICOLA	22/02/1965	AP, CA, MET, MST	9,90	
173	* CAPITANI MASCIA	13/12/1975	AP, CA	9,60	Precede per età
174	CATANIA GIACOMO	21/03/1960	AP	9,60	
175	* MILANINI MICHELA	04/02/1975	AP	9,40	
176	* FERONE CARMEN ANGELA NUNZIA	02/10/1963	AP, CA, MET, MST	9,30	Precede per età
177	* SANTORO MICHELE	01/09/1962	CA	9,30	
178	* DI CERBO VINCENZO	17/05/1961	AP, MET, MST	9,20	
179	* FALANGA ANTONIO	11/06/1973	AP, CA	9,10	
180	* USAI LUCA	25/05/1977	AP, CA, MET, MST	9,00	Precede per età
181	* BISCEGLIA COSTANTINO	11/06/1968	AP, CA, MET, MST	9,00	Precede per età
182	* DE FELICE OFELIA	30/06/1966	AP, CA, MET, MST	9,00	
183	* MINGOIA SALVINA	23/03/1976	AP, CA	8,80	Precede per età
184	* VICINANZA CARLO	23/10/1974	AP, CA, MET, MST	8,80	Precede per età
185	AMORUSO ANIELLO	12/08/1964	AP, MST	8,80	Precede per età
186	* GUCCIARDO BERNARDO	08/10/1954	AP, CA, MST	8,80	
187	* MARZO PAOLO	26/01/1968	AP, CA, MET, MST	8,70	
188	JACAZIO FRANK GUY	16/08/1954	AP, CA, MET, MST	8,55	
189	* CARLUCCI DONATINA	12/11/1972	AP, CA, MET	8,35	
190	* PONTICIELLO NAZARIO	29/04/1968	AP, CA, MET, MST	8,30	
191	* DE ROSA GIANLUCA	28/07/1978	AP, CA, MET, MST	8,20	Precede per età
192	* PIRASTU GIAMPAOLO	05/08/1969	AP	8,20	Precede per età
193	* BELLETTI DANIELA	11/02/1968	AP, CA	8,20	Precede per età
194	* CATANI FRANCESCO ENRICO	07/06/1966	AP	8,20	Precede per età
195	* GROSSI MARIA GABRIELLA	30/07/1965	MET, MST	8,20	
196	* PAPA ANNA MARIA	24/04/1967	AP, CA, MST	8,10	Precede per età
197	* MAZZETTINO ANTONIETTA	10/04/1958	AP, CA, MST	8,10	
198	ASSALE ROBERTO	07/07/1960	AP	8,00	Precede per età
199	BUSCHMANN THOMAS	28/10/1956	AP, CA, MET, MST	8,00	
200	* MARZANO MARIA VITTORIA	04/05/1965	AP, CA, MET, MST	7,90	
201	* ESPOSITO EMILIANO	17/05/1973	AP, CA, MST	7,70	Precede per età
202	* DE FRANCESCO RAFFAELE	10/05/1973	AP, CA, MET, MST	7,70	Precede per età
203	* CAVUTO CRISTIANO	12/05/1971	AP, CA, MET, MST	7,70	Precede per età
204	* D'ANNA PAOLA	07/04/1967	AP, CA, MET, MST	7,70	Precede per età
205	* MORRONE LOREDANA	19/01/1966	AP, CA, MET, MST	7,70	
206	* NASCIA STEFANO	23/06/1968	AP, CA, MET, MST	7,50	Precede per età
207	* BAGNOLI ENRICO	05/01/1968	AP, CA, MET, MST	7,50	Precede per età
208	* DELLA RAGIONE STRATO	29/12/1967	AP, CA, MST	7,50	Precede per età
209	* SCANO PIETRO MARIO	30/08/1959	AP, CA, MET, MST	7,50	
210	D'ALONZO MARIA GIOVANNA	25/06/1958	AP, CA, MET, MST	7,40	Precede per età

\* = Medici in possesso dell'attestato di formazione specifica in Medicina Generale, ai sensi del D.LGS 17 agosto 1999 n°368 o titolo equipollente

Attività prescelta AP=Assistenza primaria, CA=Continuità assistenziale, MET=Emergenza sanitaria territoriale, MST=Medicina dei servizi territoriali





Région Autonome Vallée d'Aoste  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali  
Regione Autonoma Valle d'Aosta  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali

**Graduatoria** *Medicina Generale*  
**Anno e versione** *2010 / 1*

ORDINE PUNTEGGIO DECRESCENTE

Pos. grad.	Cognome e nome	Data nascita	Attività prescelta	Punteggio	Motivo precedenza
211	CARDILLO PIETRA	16/09/1951	MET	7,40	
212	* FIORILLO DANILA	11/09/1976	AP, CA, MET, MST	7,20	Precede per età
213	* PETROCELLI GIOVANNI	22/04/1975	AP, CA, MET, MST	7,20	Precede per età
214	* D'AURIA MATTEO	28/03/1975	AP, CA, MET, MST	7,20	Precede per età
215	* DE ROSA PASQUALE	16/11/1969	AP, CA, MET, MST	7,20	Precede per età
216	* BERNACCHI MARIA	23/11/1967	AP, CA, MET, MST	7,20	Precede per età
217	* SETTEMBRE GENNARO	23/09/1966	AP, CA, MET, MST	7,20	Precede per età
218	BARDETTA ANDREA	29/10/1963	AP, CA, MST	7,20	
219	BORRELLI VINCENZO	12/02/1960	CA	6,25	
220	TREMATERRA GEPPINO	06/01/1958	AP, MET	6,00	Precede per età
221	BALESTRA FABRIZIO	02/03/1955	AP, MET, MST	6,00	
222	MAGAGNOLI MASSIMO	27/07/1965	AP	5,00	
223	VIALE AURELIO GIACOMO	05/01/1957	AP	4,90	
224	CESARANO GABRIELE	25/05/1954	AP, CA, MET	4,80	
225	MONTAGNANA MICHELE	29/02/1960	AP, CA, MET, MST	4,40	
226	MIGNOGNA LUIGI	10/01/1952	CA	4,00	
227	RIZZO SERGIO	16/09/1959	AP, CA, MET, MST	3,50	
228	ABU SNEINEH ADNAN MOHD ALI	02/09/1966	MST	3,40	Precede per età
229	VIRGA GIUSEPPINA	30/04/1963	AP, CA, MST	3,40	
230	MEROLA PASQUALE	07/02/1964	AP, CA, MET, MST	3,15	
231	DEL FRANCO FRANCESCO	07/09/1958	AP, CA, MET, MST	3,10	
232	CANAVESE AMBRA	15/03/1964	AP, CA, MET, MST	2,90	
233	FIorentino DIEGO	08/02/1962	MET	2,40	Precede per età
234	GERMANO GIOSUE'	28/11/1959	AP, CA, MET, MST	2,40	
235	MUS LAURA	17/02/1964	AP, CA, MET, MST	2,30	
236	CERASA ANNA LUCIA	10/06/1963	AP, CA, MET	2,10	Precede per età
237	CARANGELO PIETRO	29/06/1960	AP, CA, MET, MST	2,10	
238	MOHSENI SEYED SADREDDIN	14/12/1957	CA	2,00	
239	CHATEL GIUSEPPINA	12/12/1966	AP	1,60	
240	CARBONE DOMENICO	24/06/1965	AP, CA, MST	1,50	
241	GUARDINI SILVIA COSETTA	24/02/1962	AP, CA, MET, MST	1,20	
242	MINARDI SALVATORE	14/03/1956	AP, CA	1,10	
243	DISTEFANO MARIA CONCETTA	16/11/1963	AP, CA, MET, MST	1,00	Precede per età
244	IMPROTA LUIGI	03/12/1959	CA, MET, MST	1,00	Precede per età
245	LABATE FRANCESCO SARIO	13/08/1955	CA	1,00	Precede per età
246	SPATARO ANTONIO	04/07/1953	MET	1,00	Precede per età
247	LO FARO FRANCESCO	17/10/1952	AP, CA, MET, MST	1,00	
248	RABBANI HAMZEH	28/01/1957	AP, CA, MET, MST	0,80	
249	POZZATO ALESSANDRA	27/07/1968	AP	0,70	
250	TAGLIAVINI BEATRICE ITALIA ATHENA DESIREE	21/10/1959	AP, MET, MST	0,30	
251	MARINI ERNESTO	19/06/1957	AP, CA, MST	0,20	
252	CURZIO MARINA	07/06/1953	AP, CA, MET, MST	0,05	

\* = Medici in possesso dell'attestato di formazione specifica in Medicina Generale, ai sensi del D.LGS 17 agosto 1999 n°368 o titolo equipollente

Attività prescelta AP=Assistenza primaria, CA=Continuità assistenziale, MET=Emergenza sanitaria territoriale, MST=Medicina dei servizi territoriali



Région Autonome Vallée d'Aoste  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali  
Regione Autonoma Valle d'Aosta  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali

**Graduatoria** *Medicina Generale*  
**Anno e versione** *2010 / 1*

ORDINE PUNTEGGIO DECRESCENTE

Pos. grad.	Cognome e nome	Data nascita	Attività prescelta	Punteggio	Motivo precedenza
253	CARRELLA VINCENZO	03/05/1962	AP, CA, MET, MST	0,00	Precede per età
254	SARACINO GINO ANNUNZIO	11/07/1958	CA	0,00	Precede per età
255	CANNIZZARO GIUSEPPE	19/06/1950	AP, CA, MET, MST	0,00	

\* = Medici in possesso dell'attestato di formazione specifica in Medicina Generale, ai sensi del D.LGS 17 agosto 1999 n°368 o titolo equipollente

Attività prescelta AP=Assistenza primaria, CA=Continuità assistenziale, MET=Emergenza sanitaria territoriale, MST=Medicina dei servizi territoriali

ALLEGATO C AL PROVVEDIMENTO DIRIGENZIALE  
N. 5926 IN DATA 29.12.2009

ALLEGATO C :

GRADUATORIA PROVVISORIA  
DI MEDICINA GENERALE 2010:

ESTRATTO

MEDICI IN POSSESSO DELL'ATTESTATO  
DI FORMAZIONE DI CUI AL D.LGS 8  
AGOSTO 1991, N. 256 E AL D.LGS  
15 AGOSTO 1999, N. 368  
IN ORDINE ALFABETICO

ANNEXE DE L'ACTE DU DIRIGEANT N° 5926 DU 29  
DÉCEMBRE 2009

ANNEXE C :

CLASSEMENT PROVISoire 2010  
DES MÉDECINS GÉNÉRALISTES

EXTRAIT

LISTE DES MÉDECINS JUSTIFIANT  
DE L'ATTESTATION DE FORMATION VISÉE  
AUX DÉCRETS LÉGISLATIFS N° 256  
DU 8 AOÛT 1991 ET N° 368 DU 15 AOÛT 1999  
PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE



Région Autonome Vallée d'Aoste  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali  
Regione Autonoma Valle d'Aosta  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali

**Graduatoria** **Medicina Generale**  
**Anno e versione** **2010 / 1**

ORDINE ALFABETICO CON ATTESTATI D.LGS 256/91

Pos. alf.	Cognome e nome	Data nascita	Comune residenza	Prov	Attività prescelta	Punti	Pos. grad.
1	ANSALDO PAOLO	22/02/1957	LADISPOLI	RM	AP, MET	14,05	137
2	ANTONACCI VALENTINA	16/06/1976	L'AQUILA	AQ	AP, CA, MET, MST	9,90	171
3	BAGNOLI ENRICO	05/01/1968	LIVORNO	LI	AP, CA, MET, MST	7,50	207
4	BARBIERA LIVIA	29/01/1967	PARELLA	TO	AP	20,10	99
5	BELLETTI DANIELA	11/02/1968	LIPARI	ME	AP, CA	8,20	193
6	BENNARDO FERNANDO	01/07/1964	AIELLO CALABRO	CS	AP, MET, MST	14,40	132
7	BERNACCHI MARIA	23/11/1967	NAPOLI	NA	AP, CA, MET, MST	7,20	216
8	BIAFORA DIVINA	26/12/1954	SAN GIORGIO DEL SANINIO	BN	AP, CA, MET, MST	12,20	148
9	BISCEGLIA COSTANTINO	11/06/1968	NOCERA INFERIORE	SA	AP, CA, MET, MST	9,00	181
10	BLANCATO GAETANO ANTONIO	09/11/1960	MOTTA CAMASTRA	ME	AP	16,40	117
11	BOLONOTTO MAURO	27/11/1960	MONTANARO	TO	AP, MET, MST	16,45	116
12	BONANNO GAETANO	20/04/1955	SANTHIA	VC	AP, CA, MST	40,90	30
13	BONGIORNO SALVATORE	13/06/1964	CHATILLON	AO	CA, MST	47,90	23
14	BORSATI MATTEO	19/09/1971	VICO CANAVESE	TO	AP, MET, MST	14,20	133
15	BUONOCORE SALVATORE	11/11/1961	PAGANI	SA	AP, MET, MST	25,10	77
16	CAMPOTARO ROBERTO VALENTINO	03/11/1958	CASTELLO DEL MATESE	CE	AP, MET, MST	23,50	80
17	CAPITANI MASCIA	13/12/1975	CASTIGNANO	AP	AP, CA	9,60	173
18	CARLUCCI DONATINA	12/11/1972	PERUGIA	PG	AP, CA, MET	8,35	189
19	CATANI FRANCESCO ENRICO	07/06/1966	LEGNANO	MI	AP	8,20	194
20	CAUTI ANTONELLA EMILIA MARIA	01/10/1961	SCALEA	CS	AP, MET, MST	39,40	32
21	CAVUTO CRISTIANO	12/05/1971	TOLLO	CH	AP, CA, MET, MST	7,70	203
22	CENTANNI GIUSEPPE	26/02/1962	COLLEFERRO	RM	CA, MET, MST	31,40	51
23	CHIUCHIOLO NICOLA	22/02/1965	AVELLINO	AV	AP, CA, MET, MST	9,90	172
24	CICALESE ANTONIO	27/07/1966	PONTECAGNANO FAIANO	SA	AP, CA, MET, MST	14,80	128
25	CITARELLA GIACOMO	05/10/1970	POZZILLI	IS	AP, MET, MST	12,40	146
26	CONTE GIOVANNI	26/02/1962	NAPOLI	NA	AP, MET, MST	28,60	62
27	COPPOLA RAFFAELE	19/01/1967	NOCERA INFERIORE	SA	CA	11,30	158
28	CORSETTO MARIA NICOLETTA	06/02/1961	CASERTA	CE	AP, MET	18,60	103
29	D'ALESSIO ANTONELLA	09/06/1969	CASELLE TORINESE	TO	AP, CA, MET, MST	14,10	135
30	D'ANNA PAOLA	07/04/1967	NAPOLI	NA	AP, CA, MET, MST	7,70	204
31	D'AURIA MATTEO	28/03/1975	SCAFATI	SA	AP, CA, MET, MST	7,20	214
32	DE FELICE OFELIA	30/06/1966	ROMA	RM	AP, CA, MET, MST	9,00	182
33	DE FRANCESCO RAFFAELE	10/05/1973	MONTEMARANO	AV	AP, CA, MET, MST	7,70	202
34	DE ROSA GIANLUCA	28/07/1978	MORCIANO DI ROMAGNA	RN	AP, CA, MET, MST	8,20	191
35	DE ROSA PASQUALE	16/11/1969			AP, CA, MET, MST	7,20	215
36	DE SANTO PIERO	26/08/1966	AOSTA	AO	CA, MET, MST	47,10	24
37	DEL PRETE ANTONIO	13/08/1970	FRATTAMAGGIORE	NA	AP, MET, MST	12,30	147
38	DELLA RAGIONE STRATO	29/12/1967	MONTE DI PROCIDA	NA	AP, CA, MST	7,50	208
39	DI CERBO VINCENZO	17/05/1961	DUGENTA	BN	AP, MET, MST	9,20	178
40	DI NUNZIO FILOMENA	26/04/1971	SESSANO DEL MOLISE	IS	AP, MET, MST	17,40	109
41	DRAGO CONCETTO	11/07/1964	SIRACUSA	SR	AP, CA, MET, MST	20,45	98
42	ESPOSITO EMILIANO	17/05/1973	MASSA LUBRENSE	NA	AP, CA, MST	7,70	201
43	ESPOSITO GIUSEPPE	12/04/1965	AVERSA	CE	AP, MET, MST	11,20	160
44	FALANGA ANTONIO	11/06/1973	NAPOLI	NA	AP, CA	9,10	179
45	FALCONI DI FRANCESCO LUIGI	23/05/1962	TERAMO	TE	AP, CA, MET, MST	14,15	134
46	FAZZINI DANIELA	22/01/1960	TARANTO	TA	AP, CA, MET, MST	15,30	123
47	FELLI ANDREA	01/12/1967	AOSTA	AO	MET, MST	23,20	81
48	FELLI GAETANO ACHILLE	13/09/1960	QUART	AO	CA	65,55	5
49	FERONE CARMEN ANGELA NUNZIA	02/10/1963	SPERONE	AV	AP, CA, MET, MST	9,30	176
50	FIORILLO DANILA	11/09/1976	POMIGLIANO D'ARCO	NA	AP, CA, MET, MST	7,20	212

Attività prescelta AP=Assistenza primaria, CA=Continuità assistenziale, MET=Emergenza sanitaria territoriale, MST=Medicina dei servizi territoriali



Région Autonome Vallée d'Aoste  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali  
Regione Autonoma Valle d'Aosta  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali

**Graduatoria** **Medicina Generale**  
**Anno e versione** **2010 / 1**

ORDINE ALFABETICO CON ATTESTATI D.LGS 256/91

Pos. alf.	Cognome e nome	Data nascita	Comune residenza	Prov	Attività prescelta	Punti	Pos. grad.
51	FORMICOLA LUIGI	27/12/1962	BACOLI	NA	AP, CA, MET, MST	11,00	163
52	GROSSI MARIA GABRIELLA	30/07/1965	ROMA	RM	MET, MST	8,20	195
53	GUCCIARDO BERNARDO	08/10/1954	PALERMO	PA	AP, CA, MET	8,80	186
54	IMPALLOMENI ANTONINO	12/06/1974	CATANIA	CT	CA, MET	17,95	105
55	IORIZZO ANGELO	05/07/1960	VILLANOVA DEL BATTISTA	AV	AP, MET, MST	21,00	94
56	LAURIOLA CARMINE	23/12/1974	FOGGIA	FG	AP, CA, MST	12,40	145
57	LEO ANTONIO	07/03/1958	SAN SEVERO	FG	AP, CA, MET, MST	17,90	106
58	LETTIERI NICOLA	08/12/1967	CASERTA	CE	AP, MET, MST	15,20	124
59	LO MUNDO SALVATORE	06/01/1964	VALDINA	ME	AP, CA, MST	34,00	45
60	LONGO ROBERTO	02/04/1966	NAPOLI	NA	AP, MET, MST	14,70	129
61	MACLI RICCARDO	07/08/1973	ACQUEDOLCI	ME	AP, MST	10,10	170
62	MAIUOLO ANTONIO	29/05/1974	BORGIA	CZ	AP, CA	10,30	167
63	MANFREDONIA GIUSEPPE	26/05/1965	NOCERA INFERIORE	SA	AP, CA, MST	13,15	142
64	MANGIOLA MANUELA	03/11/1978	REGGIO DI CALABRIA	RC	AP	11,40	156
65	MARABELLO MASSIMO	15/11/1969	GENOVA	GE	AP, CA, MST	13,20	140
66	MARINO GIUSEPPE	22/11/1965	RIBERA	AG	AP, CA, MST	29,30	57
67	MARTINI GIANCARLO	28/08/1969	SPOLETO	PG	AP, CA, MET	11,70	155
68	MARTINI GIUSEPPE	31/03/1948	CAMBIASCA	VB	AP, CA, MST	38,10	36
69	MARZANO MARIA VITTORIA	04/05/1965	BARI	BA	AP, CA, MET, MST	7,90	200
70	MARZO PAOLO	26/01/1968	MILANO	MI	AP, CA, MET, MST	8,70	187
71	MAZZETTINO ANTONIETTA	10/04/1958	NAPOLI	NA	AP, CA, MST	8,10	197
72	MESSINA PAOLO	02/12/1963	SIRACUSA	SR	AP, CA, MST	16,80	114
73	MILANINI MICHELA	04/02/1975	SANSEPOLCRO	AR	AP	9,40	175
74	MINGOIA SALVINA	23/03/1976	VALLELUNGA PRATAMENO	CL	AP, CA	8,80	183
75	MIRET MARIA TERESA	07/03/1968	SARRE	AO	CA, MET, MST	17,10	111
76	MORELLI FRIDA TATIANA	22/03/1966	SAINT-PIERRE	AO	AP	14,40	131
77	MORRONE LOREDANA	19/01/1966	MONDRAGONE	CE	AP, CA, MET, MST	7,70	205
78	MOTTOLA SALVATORE	27/03/1965	AVERSA	CE	AP, CA, MET, MST	33,55	47
79	NAPOLETANO GIORGIO	16/05/1961	TRENTO	TN	AP, MET, MST	33,70	46
80	NASCIA STEFANO	23/06/1968	NAPOLI	NA	AP, CA, MET, MST	7,50	206
81	ORAZI VANESSA	25/02/1974	ROMA	RM	AP, CA, MET, MST	11,00	161
82	OTTAVIANI RICCARDO	08/08/1966	FOLIGNO	PG	AP, CA, MET	16,30	119
83	PAPA ANNA MARIA	24/04/1967	CASERTA	CE	AP, CA, MST	8,10	196
84	PASCUCCI MARZIA	01/06/1974	CERVETERI	RM	AP, CA, MET, MST	13,40	138
85	PENNISI GIUSEPPA RITA	26/05/1957	LENTINI	SR	AP, CA, MET	12,00	153
86	PERINETTI GIAN PIERO	20/11/1965	IVREA	TO	MET, MST	26,30	70
87	PETROCELLI GIOVANNI	22/04/1975	BERNALDA	MT	AP, CA, MET, MST	7,20	213
88	PICCOLO MICHELE	14/09/1956	CASAPESENNA	CE	AP, CA, MET, MST	15,15	126
89	PIGNATIELLO CARLO	28/01/1962	CALVI RISORTA	CE	AP, MST	13,20	141
90	PIRASTU GIAMPAOLO	05/08/1969	USELLUS	OR	AP	8,20	192
91	PIZZUTO MARIA GRAZIA	11/11/1970	AOSTA	AO	CA, MET, MST	11,20	159
92	PONTICIELLO NAZARIO	29/04/1968	FORMIA	LT	AP, CA, MET, MST	8,30	190
93	RANNO ANNALISA	26/06/1977	BIANCAVILLA	CT	AP, CA, MST	12,00	151
94	SANTORO MICHELE	01/09/1962	SANTA MARIA CAPUA VETERE	CE	CA	9,30	177
95	SCALA MARCHIANO MASSIMILIANO	31/03/1971	CASTELLAMONTE	TO	AP	21,30	92
96	SCANO PIETRO MARIO	30/03/1959	TEMPIO PAUSANIA	SS	AP, CA, MET, MST	7,50	209
97	SCARLATTI FABIANO	08/04/1966	BOLOGNA	BO	AP, CA, MET, MST	15,20	125
98	SETTEMBRE GENNARO	23/09/1966	NAPOLI	NA	AP, CA, MET, MST	7,20	217
99	SPATA PAOLO	16/03/1969	PALAZZO ADRIANO	PA	AP, CA	10,30	168
100	STRANGES SAVERIO	19/03/1975	CASERTA	CE	AP, CA, MST	10,20	169

Attività prescelta AP=Assistenza primaria, CA=Continuità assistenziale, MET=Emergenza sanitaria territoriale, MST=Medicina dei servizi territoriali



Région Autonome Vallée d'Aoste  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali  
Regione Autonoma Valle d'Aosta  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali

**Graduatoria** **Medicina Generale**  
**Anno e versione** **2010 / 1**

ORDINE ALFABETICO CON ATTESTATI D.LGS 256/91

Pos. alf.	Cognome e nome	Data nascita	Comune residenza	Prov	Attività prescelta	Punti	Pos. grad.
101	STUMPO MARIO FRANCESCO	11/04/1964	COTRONEI	KR	AP, CA, MST	24,10	79
102	TERMANINI IBRAHIM MASEN	14/01/1966	REGGIO NELL'EMILIA	RE	AP, MET, MST	26,30	69
103	USAI LUCA	25/05/1977	SASSARI	SS	AP, CA, MET, MST	9,00	180
104	VECCHIONE GENNARO	19/09/1962	PAGANI	SA	AP, CA, MET, MST	10,90	165
105	VICINANZA CARLO	23/10/1974	CASTELLAMMARE DI STABIA	NA	AP, CA, MET, MST	8,80	184
106	VITALIANO ANTONIO	18/01/1950	CATANZARO	CZ	AP, CA, MET, MST	12,20	149
107	ZANGHI MARIA	09/02/1960	MASCALI	CT	AP, CA	21,25	93
108	ZONA ALBERICO	12/07/1963	NAPOLI	NA	AP, CA, MST	12,05	150

Attività prescelta AP=Assistenza primaria, CA=Continuità assistenziale, MET=Emergenza sanitaria territoriale, MST=Medicina dei servizi territoriali

ALLEGATO D AL PROVVEDIMENTO DIRIGENZIALE  
N. 5929 IN DATA 29.12.2009

ALLEGATO D :

GRADUATORIA PROVVISORIA  
DI MEDICINA GENERALE 2010:

ESTRATTO

MEDICI IN POSSESSO DELL'ATTESTATO  
DI FORMAZIONE DI CUI AL D.LGS  
8 AGOSTO 1991, N. 256 E AL D.LGS  
15 AGOSTO 1999, N. 368  
PER PUNTEGGIO DECRESCENTE

ANNEXE DE L'ACTE DU DIRIGEANT N° 5926 DU 29  
DÉCEMBRE 2009

ANNEXE D :

CLASSEMENT PROVISoire 2010  
DES MÉDECINS GÉNÉRALISTES

EXTRAIT

LISTE DES MÉDECINS JUSTIFIANT  
DE L'ATTESTATION DE FORMATION  
VISÉE AUX DÉCRETS LÉGISLATIFS N° 256  
DU 8 AOÛT 1991 ET N° 368 DU 15 AOÛT 1999  
PAR ORDRE DÉCROISSANT  
DU NOMBRE DE POINTS



Région Autonome Vallée d'Aoste  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali  
Regione Autonoma Valle d'Aosta  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali

**Graduatoria** **Medicina Generale**  
**Anno e versione** **2010 / 1**

ORDINE PUNTEGGIO DECRESCENTE CON ATTESTATI D.LGS 256/91

Pos. grad.	Cognome e nome	Data nascita	Attività prescelta	Punteggio	Motivo precedenza
5	FELLI GAETANO ACHILLE	13/09/1960	CA	65,55	
23	BONGIORNO SALVATORE	13/06/1964	CA, MST	47,90	
24	DE SANTO PIERO	26/08/1966	CA, MET, MST	47,10	
30	BONANNO GAETANO	20/04/1955	AP, CA, MST	40,90	
32	CAUTI ANTONELLA EMILIA MARIA	01/10/1961	AP, MET, MST	39,40	
36	MARTINI GIUSEPPE	31/08/1948	AP, CA, MST	38,10	
45	LO MUNDO SALVATORE	06/01/1964	AP, CA, MST	34,00	
46	NAPOLETANO GIORGIO	16/05/1961	AP, MET, MST	33,70	
47	MOTTOLA SALVATORE	27/03/1965	AP, CA, MET, MST	33,55	
51	CENTANNI GIUSEPPE	26/02/1962	CA, MET, MST	31,40	
57	MARINO GIUSEPPE	22/11/1965	AP, CA, MST	29,30	
62	CONTE GIOVANNI	26/02/1962	AP, MET, MST	28,60	
69	TERMANINI IBRAHIM MASEN	14/01/1966	AP, MET, MST	26,30	Precede per età
70	PERINETTI GIAN PIERO	20/11/1965	MET, MST	26,30	Precede per età
77	BUONOCORE SALVATORE	11/11/1961	AP, MET, MST	25,10	
79	STUMPO MARIO FRANCESCO	11/04/1964	AP, CA, MST	24,10	
80	CAMPOTARO ROBERTO VALENTINO	03/11/1958	AP, MET, MST	23,50	
81	FELLI ANDREA	01/12/1967	MET, MST	23,20	
92	SCALA MARCHIANO MASSIMILIANO	31/03/1971	AP	21,30	
93	ZANGHI MARIA	09/02/1960	AP, CA	21,25	
94	IORIZZO ANGELO	05/07/1960	AP, MET, MST	21,00	Precede per età
98	DRAGO CONCETTO	11/07/1964	AP, CA, MET, MST	20,45	
99	BARBIERA LIVIA	29/01/1967	AP	20,10	
103	CORSETTO MARIA NICOLETTA	06/02/1961	AP, MET	18,60	
105	IMPALLOMENI ANTONINO	12/06/1974	CA, MET	17,95	
106	LEO ANTONIO	07/03/1958	AP, CA, MET, MST	17,90	
109	DI NUNZIO FILOMENA	26/04/1971	AP, MET, MST	17,40	Precede per età
111	MIRET MARIA TERESA	07/03/1968	CA, MET, MST	17,10	Precede per età
114	MESSINA PAOLO	02/12/1963	AP, CA, MST	16,80	
116	BOLONOTTO MAURO	27/11/1960	AP, MET, MST	16,45	
117	BLANCATO GAETANO ANTONIO	09/11/1960	AP	16,40	Precede per età
119	OTTAVIANI RICCARDO	08/08/1966	AP, CA, MET	16,30	Precede per età
123	FAZZINI DANIELA	22/01/1960	AP, CA, MET, MST	15,30	
124	LETTIERI NICOLA	08/12/1967	AP, MET, MST	15,20	Precede per età
125	SCARLATTI FABIANO	08/04/1966	AP, CA, MET, MST	15,20	
126	PICCOLO MICHELE	14/09/1956	AP, CA, MET, MST	15,15	
128	CICALESE ANTONIO	27/07/1966	AP, CA, MET, MST	14,80	
129	LONGO ROBERTO	02/04/1966	AP, MET, MST	14,70	Precede per età
131	MORELLI FRIDA TATIANA	22/08/1966	AP	14,40	Precede per età
132	BENNARDO FERNANDO	01/07/1964	AP, MET, MST	14,40	
133	BORSATI MATTEO	19/09/1971	AP, MET, MST	14,20	
134	FALCONI DI FRANCESCO LUIGI	23/05/1962	AP, CA, MET, MST	14,15	

Attività prescelta AP=Assistenza primaria, CA=Continuità assistenziale, MET=Emergenza sanitaria territoriale, MST=Medicina dei servizi territoriali





Région Autonome Vallée d'Aoste  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali  
Regione Autonoma Valle d'Aosta  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali

**Graduatoria** **Medicina Generale**  
**Anno e versione** **2010 / 1**

ORDINE PUNTEGGIO DECRESCENTE CON ATTESTATI D.LGS 256/91

Pos. grad.	Cognome e nome	Data nascita	Attività prescelta	Punteggio	Motivo precedenza
135	D'ALESIO ANTONELLA	09/06/1969	AP, CA, MET, MST	14,10	Precede per età
137	ANSALDO PAOLO	22/02/1957	AP, MET	14,05	
138	PASCUCCI MARZIA	01/06/1974	AP, CA, MET, MST	13,40	
140	MARABELLO MASSIMO	15/11/1969	AP, CA, MST	13,20	Precede per età
141	PIGNATIELLO CARLO	28/01/1962	AP, MST	13,20	
142	MANFREDONIA GIUSEPPE	26/05/1965	AP, CA, MST	13,15	
145	LAURIOLA CARMINE	23/12/1974	AP, CA, MST	12,40	Precede per età
146	CITARELLA GIACOMO	05/10/1970	AP, MET, MST	12,40	
147	DEL PRETE ANTONIO	13/08/1970	AP, MET, MST	12,30	
148	BIAFORA DIVINA	26/12/1954	AP, CA, MET, MST	12,20	Precede per età
149	VITALIANO ANTONIO	18/01/1950	AP, CA, MET, MST	12,20	
150	ZONA ALBERICO	12/07/1963	AP, CA, MST	12,05	
151	RANNO ANNALISA	26/06/1977	AP, CA, MST	12,00	Precede per età
153	PENNISI GIUSEPPA RITA	26/05/1957	AP, CA, MET	12,00	
155	MARTINI GIANCARLO	28/08/1969	AP, CA, MET	11,70	
156	MANGIOLA MANUELA	03/11/1978	AP	11,40	Precede per età
158	COPPOLA RAFFAELE	19/01/1967	CA	11,30	
159	PIZZUTO MARIA GRAZIA	11/11/1970	CA, MET, MST	11,20	Precede per età
160	ESPOSITO GIUSEPPE	12/04/1965	AP, MET, MST	11,20	
161	ORAZI VANESSA	25/02/1974	AP, CA, MET, MST	11,00	Precede per età
163	FORMICOLA LUIGI	27/12/1962	AP, CA, MET, MST	11,00	Precede per età
165	VECCHIONE GENNARO	19/09/1962	AP, CA, MET, MST	10,90	
167	MAIUOLO ANTONIO	29/05/1974	AP, CA	10,30	Precede per età
168	SPATA PAOLO	16/03/1969	AP, CA	10,30	
169	STRANGES SAVERIO	19/03/1975	AP, CA, MST	10,20	
170	MACLI RICCARDO	07/08/1973	AP, MST	10,10	
171	ANTONACCI VALENTINA	16/06/1976	AP, CA, MET, MST	9,90	Precede per età
172	CHIUCHIOLO NICOLA	22/02/1965	AP, CA, MET, MST	9,90	
173	CAPITANI MASCIA	13/12/1975	AP, CA	9,60	Precede per età
175	MILANINI MICHELA	04/02/1975	AP	9,40	
176	FERONE CARMEN ANGELA NUNZIA	02/10/1963	AP, CA, MET, MST	9,30	Precede per età
177	SANTORO MICHELE	01/09/1962	CA	9,30	
178	DI CERBO VINCENZO	17/05/1961	AP, MET, MST	9,20	
179	FALANGA ANTONIO	11/06/1973	AP, CA	9,10	
180	USAI LUCA	25/05/1977	AP, CA, MET, MST	9,00	Precede per età
181	BISCEGLIA COSTANTINO	11/06/1968	AP, CA, MET, MST	9,00	Precede per età
182	DE FELICE OFELIA	30/06/1966	AP, CA, MET, MST	9,00	
183	MINGOIA SALVINA	23/03/1976	AP, CA	8,80	Precede per età
184	VICINANZA CARLO	23/10/1974	AP, CA, MET, MST	8,80	Precede per età
186	GUCCIARDO BERNARDO	08/10/1954	AP, CA, MST	8,80	
187	MARZO PAOLO	26/01/1968	AP, CA, MET, MST	8,70	
189	CARLUCCI DONATINA	12/11/1972	AP, CA, MET	8,35	

Attività prescelta AP=Assistenza primaria, CA=Continuità assistenziale, MET=Emergenza sanitaria territoriale, MST=Medicina dei servizi territoriali



Région Autonome Vallée d'Aoste  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali  
Regione Autonoma Valle d'Aosta  
Assessorato Sanità, Salute e Politiche Sociali

**Graduatoria** **Medicina Generale**  
**Anno e versione** **2010 / 1**

ORDINE PUNTEGGIO DECRESCENTE CON ATTESTATI D.LGS 256/91

Pos. grad.	Cognome e nome	Data nascita	Attività prescelta	Punteggio	Motivo precedenza
190	PONTICIELLO NAZARIO	29/04/1968	AP, CA, MET, MST	8,30	
191	DE ROSA GIANLUCA	28/07/1978	AP, CA, MET, MST	8,20	Precede per età
192	PIRASTU GIAMPAOLO	05/08/1969	AP	8,20	Precede per età
193	BELLETTI DANIELA	11/02/1968	AP, CA	8,20	Precede per età
194	CATANI FRANCESCO ENRICO	07/06/1966	AP	8,20	Precede per età
195	GROSSI MARIA GABRIELLA	30/07/1965	MET, MST	8,20	
196	PAPA ANNA MARIA	24/04/1967	AP, CA, MST	8,10	Precede per età
197	MAZZETTINO ANTONIETTA	10/04/1958	AP, CA, MST	8,10	
200	MARZANO MARIA VITTORIA	04/05/1965	AP, CA, MET, MST	7,90	
201	ESPOSITO EMILIANO	17/05/1973	AP, CA, MST	7,70	Precede per età
202	DE FRANCESCO RAFFAELE	10/05/1973	AP, CA, MET, MST	7,70	Precede per età
203	CAVUTO CRISTIANO	12/05/1971	AP, CA, MET, MST	7,70	Precede per età
204	D'ANNA PAOLA	07/04/1967	AP, CA, MET, MST	7,70	Precede per età
205	MORRONE LOREDANA	19/01/1966	AP, CA, MET, MST	7,70	
206	NASCIA STEFANO	23/06/1968	AP, CA, MET, MST	7,50	Precede per età
207	BAGNOLI ENRICO	05/01/1968	AP, CA, MET, MST	7,50	Precede per età
208	DELLA RAGIONE STRATO	29/12/1967	AP, CA, MST	7,50	Precede per età
209	SCANO PIETRO MARIO	30/08/1959	AP, CA, MET, MST	7,50	
212	FIORILLO DANILA	11/09/1976	AP, CA, MET, MST	7,20	Precede per età
213	PETROCELLI GIOVANNI	22/04/1975	AP, CA, MET, MST	7,20	Precede per età
214	D'AURIA MATTEO	28/03/1975	AP, CA, MET, MST	7,20	Precede per età
215	DE ROSA PASQUALE	16/11/1969	AP, CA, MET, MST	7,20	Precede per età
216	BERNACCHI MARIA	23/11/1967	AP, CA, MET, MST	7,20	Precede per età
217	SETTEMBRE GENNARO	23/09/1966	AP, CA, MET, MST	7,20	Precede per età

## ATTI VARI

### GIUNTA REGIONALE

**Deliberazione 18 dicembre 2009, n. 3746.**

**Variazioni al bilancio di previsione della Regione per l'anno 2009 e a quello pluriennale per il triennio 2009/2011 e conseguente modifica al bilancio di gestione per l'applicazione della legge regionale 7 dicembre 2009, n. 42 «Mesures en faveur des familles défavorisées des élèves des établissements scolaires étatiques, régionaux et agréés à titre de contribution aux frais en matière d'éducation».**

Omissis

### LA GIUNTA REGIONALE

Omissis

delibera

1) di approvare le variazioni al bilancio di previsione della Regione per l'anno finanziario 2009 e pluriennale 2009/2011 come da allegato alla presente deliberazione;

2) di modificare, come indicato nell'allegato alla presente deliberazione, il bilancio di gestione approvato con deliberazione della Giunta regionale n. 3830 in data 30 dicembre 2008;

3) di disporre, ai sensi dell'art. 42, comma 5, della legge regionale 27 dicembre 1989, n. 90, che la stessa sia pubblicata per estratto nel Bollettino Ufficiale della Regione.

## ACTES DIVERS

### GOUVERNEMENT RÉGIONAL

**Délibération n° 3746 du 18 décembre 2009,**

**rectifiant le budget prévisionnel 2009, le budget pluriannuel 2009/2011 et le budget de gestion de la Région du fait de l'application de la loi régionale n° 42 du 7 décembre 2009 (Interventi a sostegno della spesa delle famiglie svantaggiate per favorire il percorso educativo degli studenti delle scuole statali, regionali e paritarie).**

Omissis

### LE GOUVERNEMENT RÉGIONAL

Omissis

délibère

1) Les rectifications du budget prévisionnel 2009 et du budget pluriannuel 2009/2011 de la Région sont approuvées telles qu'elles figurent à l'annexe de la présente délibération ;

2) Le budget de gestion approuvé par la délibération du Gouvernement régional n° 3830 du 30 décembre 2008 est modifié comme il appert de l'annexe de la présente délibération ;

3) La présente délibération est publiée par extrait au Bulletin officiel de la Région, au sens du cinquième alinéa de l'art. 42 de la loi régionale n° 90 du 27 décembre 1989.

Allegato alla deliberazione di variazione al bilancio di previsione e gestione 2009/2011 per l'applicazione della legge regionale 7 dicembre 2009, n. 42

**SPESA**

n. obiettivo programmatico e descrizione	capitolo	titolo	descrizione capitolo	n. richiesta	descrizione richiesta	importo in diminuzione				n. struttura dirigenziale e descrizione	n. obiettivo gestionale e descrizione
						2009	2010	2011	2011		
						competenza	competenza	competenza	competenza		
2.2.4.02 Istruzione e cultura - Diritto allo studio	55560	1	Spese per l'attuazione del diritto allo studio nell'ambito universitario			172.700,00	-	42.700,00	82.700,00		
				3126	Corsi post-laurea per iscritti fuori Valle	34.000,00		10.000,00	20.000,00	13.2.0 - Direzione politiche educative	132002 - Diritto allo studio ordinario e universitario
				15364	Assegni di studio per studenti universitari iscritti a sedi valdostane	120.000,00		22.700,00	50.000,00	13.2.0 - Direzione politiche educative	132002 - Diritto allo studio ordinario e universitario
				7471	Oneri per il concorso nel pagamento dei buoni mensa per gli studenti universitari	18.700,00		10.000,00	12.700,00	13.2.0 - Direzione politiche educative	132002 - Diritto allo studio ordinario e universitario
2.2.4.02 Istruzione e cultura - Diritto allo studio	55530	1	Providenze economiche nell'ambito del diritto allo studio			26.000,00	-	26.000,00	26.000,00		
				1278	Posti in collegi regionali	26.000,00		26.000,00	26.000,00	13.2.0 - Direzione politiche educative	132002 - Diritto allo studio ordinario e universitario
2.2.4.02 Istruzione e cultura - Diritto allo studio	55130	1	Contributi per infrastrutture rurali			25.000,00	-	25.000,00	25.000,00		
				10354	Trasferimenti fondi alle istituzioni scolastiche regionali per i compensi dei revisori dei conti	25.000,00		25.000,00	25.000,00	13.2.0 - Direzione politiche educative	132003 - Funzionamento amministrativo e didattico delle scuole di ogni ordine e grado dipendenti dalla Regione
2.2.4.02 Istruzione e cultura - Diritto allo studio	55145	1	Trasferimenti alle istituzioni scolastiche regionali di dotazioni straordinarie per la realizzazione di progetti di iniziativa della Regione e per la copertura di spese straordinarie o impreviste			106.300,00	-	106.300,00	106.300,00		



n. obiettivo programmatico e descrizione	capitolo	titolo	descrizione capitolo	n. richiesta	descrizione richiesta	importo in aumento				n. struttura dirigenziale e descrizione	n. obiettivo gestionale e descrizione	
						2009		2010				2011
						competenza	cassa	competenza	competenza			competenza
2.2.4.02 Istruzione e cultura - Diritto allo studio	5542	1	(di nuova istituzione) Programma regionale: 2.2.4.02 Codificazione: 1.1.1.6.1.2.6.4 Borse di studio a sostegno della spesa delle famiglie svantaggiate per favorire il percorso educativo degli alunni delle scuole statali, regionali e paritarie			330.000,00	-	200.000,00	240.000,00			
				16219	(di nuova istituzione) Borse di studio a sostegno della spesa delle famiglie svantaggiate per favorire il percorso educativo degli alunni delle scuole statali, regionali e paritarie	330.000,00		200.000,00	240.000,00	13.2.0 - Direzione politiche educative	132002 - Diritto allo studio ordinario e universitario	
					<b>TOTALE IN AUMENTO</b>	<b>330.000,00</b>	<b>-</b>	<b>200.000,00</b>	<b>240.000,00</b>			

**Deliberazione 30 dicembre 2009, n. 3760.**

**Variazione al bilancio di previsione della Regione per l'anno 2009 e a quello pluriennale per il triennio 2009/2011 e conseguente modifica al bilancio di gestione nell'ambito delle finalità della legge regionale 17 agosto 2004, n. 21 concernente disposizioni in materia di opere di rilevante interesse regionale.**

Omissis

LA GIUNTA REGIONALE

Omissis

delibera

1. di approvare le variazioni al bilancio di previsione della Regione per l'anno finanziario 2009 e pluriennale 2009/2011 come da allegato alla presente deliberazione;

2. di modificare, come indicato nell'allegato alla deliberazione, il bilancio di gestione approvato con deliberazione della Giunta regionale n. 3830 in data 30 dicembre 2008;

3. di disporre, ai sensi dell'articolo 42, comma 5, della legge regionale 27 dicembre 1989, n. 90, come sostituito dall'articolo 5 della legge regionale 7 aprile 1992, n. 16, la stessa sia pubblicata per estratto nel Bollettino Ufficiale della Regione.

**Délibération n° 3760 du 30 décembre 2009,**

**rectifiant le budget prévisionnel 2009, le budget pluriannuel 2009/2011 et le budget de gestion de la Région du fait de l'application de la loi régionale n° 21 du 17 août 2004 (Dispositions en matière de travaux d'intérêt régional majeur).**

Omissis

LE GOUVERNEMENT RÉGIONAL

Omissis

délibère

1. Les rectifications du budget prévisionnel 2009 et du budget pluriannuel 2009/2011 de la Région sont approuvées telles qu'elles figurent à l'annexe de la présente délibération ;

2. Le budget de gestion approuvé par la délibération du Gouvernement régional n° 3830 du 30 décembre 2008 est modifié comme il appert de l'annexe de la présente délibération ;

3. La présente délibération est publiée par extrait au Bulletin officiel de la Région, au sens du cinquième alinéa de l'art. 42 de la loi régionale n° 90 du 27 décembre 1989, tel qu'il résulte de l'art. 5 de la loi régionale n° 16 du 7 avril 1992.

Allegato alla deliberazione di variazioni al bilancio 2009/2011 in applicazione della L.R. 17 agosto 2004, n. 21

SPESA

n. obiettivo programmatico e descrizione	capitolo	titolo	descrizione capitolo	n. richiesta	descrizione richiesta	importo in diminuzione			n. struttura dirigenziale e descrizione	n. obiettivo gestionale e descrizione
						2009		2010		
						competenza	cassa	competenza		
2.2.1.5 - Interventi per opere pubbliche diverse	51845	2	Fondo per il finanziamento delle opere di rilevante interesse regionale			- 1.100.000,00	- 100.000,00	-		
				15913	Opere di ammodernamento delle strutture ospedaliere in un unico presidio	- 1.100.000,00			15.1.0 - Direzione programmazione valutazione investimenti	151002 - Programmazione, coordinamento e monitoraggio di progetti di investimento
					<b>TOTALE IN AUMENTO -</b>	<b>- 1.100.000,00</b>	<b>- 100.000,00</b>	<b>-</b>		

SPESA

n. obiettivo programmatico e descrizione	capitolo	titolo	descrizione capitolo	n. richiesta	descrizione richiesta	importo in aumento			n. struttura dirigenziale e descrizione	n. obiettivo gestionale e descrizione
						2009		2010		
						competenza	cassa	competenza		
2.2.3.2 - Strutture sanitarie	60485	2	(nuova istituzione) Programma regionale: 2.2.3.2 Codificazione: 2.1.2.1.0.3.8.8 Spese per la realizzazione del Presidio unico ospedaliero regionale Umberto Parini da attuarsi tramite gestione speciale c/o Finaosta S.p.A.			1.100.000,00	100.000,00	-		
				16218	(di nuova istituzione) Trasferimento a Finaosta S.p.A. per la realizzazione, in gestione speciale, del presidio unico ospedaliero regionale	1.100.000,00		-	17.0.1 - Servizio risorse	170102 - Programmazione e realizzazione di interventi in materia di edilizia socio-unitaria
					<b>TOTALE IN AUMENTO</b>	<b>1.100.000,00</b>	<b>100.000,00</b>	<b>-</b>		



**Deliberazione 30 dicembre 2009, n. 3761.**

**Variazioni allo stanziamento di capitoli di partite di giro del bilancio di previsione della Regione per l'anno 2009 e pluriennale per il triennio 2009/2011 e conseguente modifica al bilancio di gestione per l'iscrizione delle ritenute erariali, degli importi trattenuti a seguito dell'assistenza fiscale nonché dei conti particolari, a carico del personale regionale.**

Omissis

LA GIUNTA REGIONALE

Omissis

delibera

1) di approvare le variazioni al bilancio di previsione della Regione per l'anno 2009 e pluriennale per il triennio 2009/2011, come da allegato alla presente deliberazione;

2) di modificare, come indicato nell'allegato alla presente deliberazione, il bilancio di gestione approvato con deliberazione della Giunta regionale n. 3830 in data 30 dicembre 2008;

3) di disporre, ai sensi dell'art. 42, comma 5, della legge regionale 27 dicembre 1989, n. 90, che il presente atto sia pubblicato per estratto nel Bollettino Ufficiale della Regione.

**Délibération n° 3761 du 30 décembre 2009,**

**rectifiant la dotation de certains chapitres de mouvements d'ordre du budget prévisionnel 2009 et du budget pluriannuel 2009/2011 de la Région et modifiant le budget de gestion, du fait de l'inscription des retenues fiscales, des montants dus au titre de l'assistance fiscale, ainsi que des comptes particuliers à la charge des personnels régionaux.**

Omissis

LE GOUVERNEMENT RÉGIONAL

Omissis

délibère

1) Les rectifications du budget prévisionnel 2009 et du budget pluriannuel 2009/2011 de la Région sont approuvées telles qu'elles figurent à l'annexe de la présente délibération ;

2) Le budget de gestion approuvé par la délibération du Gouvernement régional n° 3830 du 30 décembre 2008 est modifié comme il appert de l'annexe de la présente délibération ;

3) La présente délibération est publiée par extrait au Bulletin officiel de la Région, aux termes du cinquième alinéa de l'art. 42 de la loi régionale n° 90 du 27 décembre 1989.

Allegato alla deliberazione di variazioni al bilancio 2009/2011 su capitoli di partite di giro

ENTRATA

n. obiettivo programmatico e descrizione	capitolo	descrizione capitolo	importo in aumento			
			2009		2010	
			competenza	cassa	competenza	competenza
6.20. Partite di giro	12500	Contribuzione a carico dei dipendenti e a carico della Regione da trasferire al Fopadiva	70.000,00	70.000,00	-	-
6.20. Partite di giro	12220	Gestione delle ritenute erariali, degli importi trattenuti a seguito dell'assistenza fiscale, nonché dei conti particolari, a carico del personale regionale	2.500.000,00	2.500.000,00	-	-
		<b>TOTALE IN AUMENTO</b>	<b>2.570.000,00</b>	<b>2.570.000,00</b>	-	-

SPESA

n. obiettivo programmatico e descrizione	capitolo	descrizione capitolo	n. richiesta	descrizione richiesta	importo in aumento				n. struttura dirigenziale e descrizione	n. obiettivo gestionale e descrizione	Motivazione
					2009		2010				
					competenza	cassa	competenza	competenza			
4.1. Partite di giro	72300	Contribuzione a carico dei dipendenti e a carico della Regione da trasferire al Fopadiva			70.000,00	70.000,00	-	-			
			7472	Gestione dei duplici contribuiti per previdenza complementare da trasferire al Fopadiva	70.000,00	-	-	-	05.1.1. - Servizio stato giuridico e trattamento economico	051102 - Gestione del personale per la categoria dirigenziale e delle risorse dell'amministrazione F.U.A. di anni precedenti, sono aumentate le regionali e del personale ritenute al Fopadiva a carico dei dipendenti dipendenti della Direzione Istituti e le risorse attuali non sono Agenzia del Lavoro assunzioni sufficienti al fabbisogno dell'anno in corso. con contratto di diritto privato	La variazione è necessaria in quanto, al seguito della corresponsione degli arretrati per la categoria dirigenziale e delle risorse F.U.A. di anni precedenti, sono aumentate le regionali e del personale ritenute al Fopadiva a carico dei dipendenti dipendenti della Direzione Istituti e le risorse attuali non sono Agenzia del Lavoro assunzioni sufficienti al fabbisogno dell'anno in corso. con contratto di diritto privato
4.1. Partite di giro	72090	Gestione delle ritenute erariali, degli importi trattenuti a seguito dell'assistenza fiscale, nonché dei conti particolari, a carico del personale regionale			2.500.000,00	2.500.000,00	-	-	05.1.1. - Servizio stato giuridico e trattamento economico		
			8422	Gestione delle ritenute erariali, degli importi trattenuti a seguito dell'assistenza fiscale, nonché dei conti particolari, a carico del personale regionale	2.500.000,00	-	-	-	05.1.1. - Servizio stato giuridico e trattamento economico	051102 - Gestione del personale per la categoria dirigenziale e delle risorse F.U.A. di anni precedenti, sono aumentate le regionali e del personale ritenute al Fopadiva a carico dei dipendenti dipendenti della Direzione Istituti e le risorse attuali non sono Agenzia del Lavoro assunzioni sufficienti al fabbisogno dell'anno in corso. con contratto di diritto privato	La variazione è necessaria in quanto, al seguito della corresponsione degli arretrati per la categoria dirigenziale e delle risorse F.U.A. di anni precedenti, sono aumentate le regionali e del personale ritenute al Fopadiva a carico dei dipendenti dipendenti della Direzione Istituti e le risorse attuali non sono Agenzia del Lavoro assunzioni sufficienti al fabbisogno dell'anno in corso. con contratto di diritto privato
		<b>TOTALE IN AUMENTO</b>			<b>2.570.000,00</b>	<b>2.570.000,00</b>	-	-			

**Deliberazione 30 dicembre 2009, n. 3834.**

**Variazioni al bilancio di previsione della Regione per l'anno 2009 e a quello pluriennale per il triennio 2009/2011 e conseguente modifica al bilancio di gestione per l'applicazione della legge regionale 23 dicembre 2009, n. 50 «Modificazioni alla legge regionale 3 gennaio 2006, n. 3 (Nuove disposizioni in materia di interventi regionali per la promozione dell'uso razionale dell'energia).**

Omissis

LA GIUNTA REGIONALE

Omissis

delibera

1) di approvare le variazioni al bilancio di previsione della Regione per l'anno finanziario 2009 e pluriennale 2009/2011 come da allegato alla presente deliberazione;

2) di modificare, come indicato nell'allegato alla presente deliberazione, il bilancio di gestione approvato con deliberazione della Giunta regionale n. 3830 in data 30 dicembre 2008;

3) di disporre, ai sensi dell'art. 42, comma 5, della legge regionale 27 dicembre 1989, n. 90, che la stessa sia pubblicata per estratto nel Bollettino Ufficiale della Regione.

**Délibération n° 3834 du 30 décembre 2009,**

**rectifiant le budget prévisionnel 2009, le budget pluriannuel 2009/2011 et le budget de gestion de la Région du fait de l'application de la loi régionale n° 50 du 23 décembre 2009 modifiant la loi régionale n° 3 du 3 janvier 2006 (Nouvelles dispositions en matière d'actions régionales pour la promotion de l'utilisation rationnelle de l'énergie).**

Omissis

LE GOUVERNEMENT RÉGIONAL

Omissis

délibère

1) Les rectifications du budget prévisionnel 2009 et du budget pluriannuel 2009/2011 de la Région sont approuvées telles qu'elles figurent à l'annexe de la présente délibération ;

2) Le budget de gestion approuvé par la délibération du Gouvernement régional n° 3830 du 30 décembre 2008 est modifié comme il appert de l'annexe de la présente délibération ;

3) La présente délibération est publiée par extrait au Bulletin officiel de la Région, au sens du cinquième alinéa de l'art. 42 de la loi régionale n° 90 du 27 décembre 1989.

Allegato alla deliberazione di variazione al bilancio di previsione e gestione 2009/2011 per l'applicazione della L. R. 23 dicembre 2009, n. 50

n. obiettivo programmatico e descrizione	capitolo	titolo	descrizione capitolo	n. richiesta	descrizione richiesta	importo in diminuzione				n. struttura dirigenziale e descrizione	n. obiettivo gestionale e descrizione	
						2009		2010				2011
						competenza	cassa	competenza	competenza			
3.1 Fondi globali	69000	1	Fondo globale per il finanziamento di spese correnti			800.000,00	800.000,00					
				12290	Fondi globali (spese correnti)	800.000,00						300001 - Fondi globali (spese correnti)
3.1 Fondi globali	69020	2	Fondo globale per il finanziamento di spese di investimento			500.000,00		1.500.000,00	1.000.000,00			
				12291	Fondi globali (spese d'investimento)	500.000,00		1.500.000,00	1.000.000,00			300001 - Fondi globali (spese d'investimento)
2.2.2.15 - Interventi nel settore delle risorse energetiche	33793	1	Spese per il funzionamento del centro di osservazione avanzato sulle energie di flusso e sull'energia di rete in ordine all'applicazione della normativa sul rendimento energetico nell'edilizia			500.000,00						
				15412	Spese per il funzionamento del Centro di osservazione avanzato sulle energie di flusso e sull'energia di rete in ordine all'applicazione della normativa sul rendimento energetico nell'edilizia	500.000,00						11.3.1 - Servizio per l'attuazione del piano energetico di pianificazione degli strumenti di pianificazione energetico-ambientale
<b>TOTALE IN DIMINUIZIONE</b>						<b>1.800.000,00</b>	<b>800.000,00</b>	<b>1.500.000,00</b>	<b>1.000.000,00</b>			

n. obiettivo programmatico e descrizione	capitolo	titolo	descrizione capitolo	n. richiesta	descrizione richiesta	importo in aumento				n. struttura dirigenziale e descrizione	n. obiettivo gestionale e descrizione
						2009		2010			
						competenza	cassa	competenza	competenza		
2.2.2.15 Interventi nel settore delle risorse energetiche	33770	2	Contributi in conto capitale per l'investimento degli investimenti finalizzati all'uso razionale dell'energia nel settore dell'edilizia residenziale - Istruttoria automatica			1.139.000,00	600.000,00			11.3.0 - Direzione energia	
				13991	Contributi in conto capitale per l'investimento degli investimenti finalizzati all'uso razionale dell'energia nel settore dell'edilizia residenziale - istruttoria automatica	1.139.000,00					113002 - Spese per la promozione dell'uso razionale delle risorse energetiche nel settore dell'edilizia residenziale
2.2.2.15 Interventi nel settore delle risorse energetiche	33771	2	Contributi in conto capitale per l'investimento degli investimenti finalizzati all'uso razionale dell'energia nel settore dell'edilizia residenziale - Istruttoria valutativa			661.000,00	200.000,00				
				13992	Contributi in conto capitale per l'investimento degli investimenti finalizzati all'uso razionale dell'energia nel settore dell'edilizia residenziale - istruttoria valutativa	661.000,00				11.3.0 - Direzione energia	113002 Spese per la promozione delle risorse energetiche nel settore dell'edilizia residenziale
2.2.2.15 Interventi nel settore delle risorse energetiche	33768	2	Contributi in conto capitale per l'investimento degli investimenti finalizzati all'installazione di impianti dimostrativi ed all'effettuazione di diagnosi energetiche					950.000,00	700.000,00		
				13989	Contributi in conto capitale per l'investimento degli investimenti finalizzati all'installazione di impianti dimostrativi ed all'effettuazione di diagnosi energetiche			950.000,00	700.000,00	11.3.1 - Servizio per l'attuazione del piano energetico	113101 Spese per l'attuazione degli strumenti di pianificazione energetico-ambientale
2.2.2.15 Interventi nel settore delle risorse energetiche	33763	2	(nuova istituzione) Codificazione: 2.1.2.3.2.3.10.28 Programma regionale: 2.2.2.15 Contributi per la realizzazione di iniziative finalizzate alla riduzione del fabbisogno energetico nel settore terziario, nell'ambito della riorganizzazione della logistica distributiva delle merci nelle aree urbane					250.000,00	100.000,00		

n. obiettivo programmatico e descrizione	capitolo	titolo	descrizione capitolo	n. richiesta	descrizione richiesta	importo in aumento			n. struttura dirigenziale e descrizione	n. obiettivo gestionale e descrizione
						2009	2010	2011		
				16220	(nuova istituzione) Contributi per la realizzazione di iniziative finalizzate alla riduzione del fabbisogno energetico nel settore terziario, nell'ambito della riorganizzazione della logistica distributiva delle merci nelle aree urbane		250.000,00	100.000,00	11.3.1 - Servizio per l'attuazione del piano energetico	113101 Spese per l'attuazione degli strumenti di pianificazione energetico-ambientale
2.2.2.15 Interventi nel settore delle risorse energetiche	33764	2	(nuova istituzione) Codificazione: 2.1.2.2.0.3.10.28 Programma regionale: 2.2.2.15 Spese per l'allestimento di laboratori didattici specialistici				300.000,00	200.000,00		
				16221	(nuova istituzione) Spese per l'allestimento di laboratori didattici specialistici		300.000,00	200.000,00	11.3.1 - Servizio per l'attuazione del piano energetico	113101 Spese per l'attuazione degli strumenti di pianificazione energetico-ambientale
					<b>TOTALE IN AUMENTO</b>	<b>1.800.000,00</b>	<b>1.500.000,00</b>	<b>1.000.000,00</b>		

## PRESIDENZA DELLA REGIONE

### Patto di stabilità per gli Enti locali della Regione.

1° – OBIETTIVO DEL MIGLIORAMENTO DEL SALDO FINANZIARIO PREVISTO DALLE DISCIPLINE DEL PATTO DI STABILITÀ PER GLI ENTI LOCALI DELLA REGIONE

- Anno 2008: DGR n. 715 del 14.03.2008

Il vincolo è costituito dall'obbligo di mantenere il saldo finanziario 2008 pari alla media dei saldi 2002-2003-2004-2005-2006 con il solo incremento del tasso di inflazione, presunto per l'anno 2007 nella misura del 2% e stimato per l'anno 2008 nella misura del 2,6%, pari al 4,65% composto per il biennio 2007-2008.

2° – RISULTATI DEL MONITORAGGIO DEL SALDO FINANZIARIO DEI COMUNI PER L'ANNO 2008

I. *Comuni che hanno rispettato l'obiettivo del saldo finanziario nell'anno 2008.*

ALLEIN, AOSTA, ARVIER, AVISE, AYAS, AYMAVILLES, BARD, BIONAZ, BRISSOGNE, BRUSSON, CHALLAND-SAINT-ANSELME, CHALLAND-SAINT-VICTOR, CHAMBAVE, CHAMOIS, CHAMPDEPRAZ, CHAMPORCHER, CHARVENSOD, CHÂTILLON, COGNE, COURMAYEUR, DONNAS, DOUES, ÉMARÈSE, ÉTROUBLES, FÉNIS, FONTAINEMORE, GIGNOD, GRESSAN, GRESSONEY-LA-TRINITÉ, GRESSONEY-SAINT-JEAN, HÔNE, INTROD, ISSIME, ISSOGNE, JOVENÇAN, LA SALLE, LA THUILE, LILLIANES, MONTJOVET, MORGEX, NUS, OLLOMONT, OYACE, PERLOZ, PONTBOSET, PONTEY, PONT-SAINT-MARTIN, PRÉ-SAINT-DIDIER, QUART, RHÊMES-NOTRE-DAME, RHÊMES-SAINT-GEORGES, ROISAN, SAINT-CHRISTOPHE, SAINT-DENIS, SAINT-MARCEL, SAINT-NICOLAS, SAINT-OYEN, SAINT-PIERRE, SAINT-RHÉMY-EN-BOSSÉS, SAINT-VINCENT, SARRE, TORGNON, VALGRISENCHE, VALPELLINE, VALSAVAREN-CHE, VALTOURNENCHE, VERRAYES, VERRÈS, VILLENEUVE. (Totale 69 Comuni)

II. *Comuni che non hanno rispettato l'obiettivo del saldo finanziario nell'anno 2008.*

ANTEY-SAINT-ANDRÉ, ARNAD, GABY, LA MAGDELEINE, POLLEIN, (Totale 5 Comuni)

3° – INDIVIDUAZIONE DELLE AZIONI VOLTE A FAVORIRE IL RISPETTO DEGLI OBIETTIVI DEL PATTO DI STABILITÀ

- Anno 2008: DGR n. 3821 del 30.12.2009

## PRÉSIDENTENCE DE LA RÉGION

### Pacte de stabilité pour les collectivités locales de la région

1 – OBJECTIF DE L'AMÉLIORATION DU SOLDE FINANCIER PRÉVU PAR LES DISPOSITIONS DU PACTE DE STABILITÉ POUR LES COLLECTIVITÉS LOCALES DE LA RÉGION

- Année 2008 : DGR n° 715 du 14 mars 2008

L'obligation est représentée par le fait que le solde financier 2008 doit correspondre à la moyenne des soldes financiers 2002, 2003, 2004, 2005 et 2006, augmentée uniquement du taux d'inflation estimé à 2 % pour 2007 et à 2,6 % pour 2008, soit 4,65 % au titre de la période 2007/2008.

2 – RÉSULTATS DU SUIVI DES SOLDES FINANCIERS DES COMMUNES AU TITRE DE 2008

I. *Communes qui ont respecté l'objectif du solde financier au titre de 2008.*

ALLEIN, AOSTE, ARVIER, AVISE, AYAS, AYMAVILLES, BARD, BIONAZ, BRISSOGNE, BRUSSON, CHALLAND-SAINT-ANSELME, CHALLAND-SAINT-VICTOR, CHAMBAVE, CHAMOIS, CHAMPDEPRAZ, CHAMPORCHER, CHARVENSOD, CHÂTILLON, COGNE, COURMAYEUR, DONNAS, DOUES, ÉMARÈSE, ÉTROUBLES, FÉNIS, FONTAINEMORE, GIGNOD, GRESSAN, GRESSONEY-LA-TRINITÉ, GRESSONEY-SAINT-JEAN, HÔNE, INTROD, ISSIME, ISSOGNE, JOVENÇAN, LA SALLE, LA THUILE, LILLIANES, MONTJOVET, MORGEX, NUS, OLLOMONT, OYACE, PERLOZ, PONTBOSET, PONTEY, PONT-SAINT-MARTIN, PRÉ-SAINT-DIDIER, QUART, RHÊMES-NOTRE-DAME, RHÊMES-SAINT-GEORGES, ROISAN, SAINT-CHRISTOPHE, SAINT-DENIS, SAINT-MARCEL, SAINT-NICOLAS, SAINT-OYEN, SAINT-PIERRE, SAINT-RHÉMY-EN-BOSSÉS, SAINT-VINCENT, SARRE, TORGNON, VALGRISENCHE, VALPELLINE, VALSAVAREN-CHE, VALTOURNENCHE, VERRAYES, VERRÈS et VILLENEUVE (Total : 69 Communes).

II. *Communes qui n'ont pas respecté l'objectif du solde financier au titre de 2008.*

ANTEY-SAINT-ANDRÉ, ARNAD, GABY, LA MAGDELEINE et POLLEIN (Total : 5 Communes).

3 – DÉFINITION DES MESURES VISANT À FAVORISER LE RESPECT DES OBJECTIFS DU PACTE DE STABILITÉ

- Année 2008 : DGR n° 3821 du 30 décembre 2009.

**I. Comuni che hanno rispettato l'obiettivo del saldo finanziario nell'anno 2008**

Esentati da azioni volte a favorire il rispetto degli obiettivi del patto di stabilità da applicare nell'anno 2010

**II. Comuni che non hanno rispettato l'obiettivo del saldo finanziario nell'anno 2008.**

Azioni volte a favorire il rispetto degli obiettivi del patto di stabilità da applicare nell'anno 2010

a) riduzione degli impegni di spesa del 10% rispetto a quanto impegnato sul bilancio 2008 per:

a1) gli incarichi di consulenza;

a2) la concessione di vantaggi economici ai sensi del combinato disposto dell'art. 1, comma 2, e dell'art. 11 della l.r. 6 agosto 2007, n° 19;

b) divieto di procedere a nuove assunzioni di personale a tempo indeterminato, salva la possibilità di copertura nel limite del 50% dei posti vacanti alla data della presente deliberazione e che si renderanno vacanti nell'anno 2010, e a tempo determinato, con esclusione della sostituzione di personale assente per una durata superiore ai novanta giorni. Sono altresì esclusi dal divieto:

- l'eventuale incremento dovuto a trasferimenti di personale tra gli enti del comparto unico regionale in applicazione della l.r. 12 marzo 2002, n. 1;
- le assunzioni di personale assunto per lo svolgimento di lavori di Utilità sociale ai sensi del paragrafo E.4.3 del Piano di politica del lavoro per il triennio 2009/2011, approvato con deliberazione del Consiglio regionale n. 668/XII del 15 luglio 2009, la cui autorizzazione di spesa è stata prorogata per gli anni 2010/2012 con l'articolo 11 del Disegno di legge regionale n. 69 del 2 novembre 2009 (Legge finanziaria 2010/2012);
- le assunzioni di personale disabile, ai sensi della L. 12.03.1999, n. 68.

---

---

**AVVISI E COMUNICATI**

**ASSESSORATO  
TERRITORIO E AMBIENTE**

**Avviso di deposito studio di impatto ambientale (L.R. n. 12/2009, art. 20).**

**I. Communes qui ont respecté l'objectif du solde financier au titre de 2008.**

Lesdites Communes ne sont pas concernées par les mesures visant à favoriser le respect des objectifs du pacte de stabilité prévues pour 2010.

**II. Communes qui n'ont pas respecté l'objectif du solde financier au titre de 2008.**

Mesures visant à favoriser le respect des objectifs du pacte de stabilité prévues pour 2010.

a) Réduction de 10 % – par rapport aux crédits engagés sur le budget 2008 – des engagements de dépenses pour :

a1) Les mandats de conseil ;

a2) L'octroi d'avantages économiques au sens des dispositions combinées du deuxième alinéa de l'art. 1<sup>er</sup> et de l'art. 11 de la LR n° 19 du 6 août 2007 ;

b) Interdiction de recruter des personnels sous contrat de travail à durée indéterminée, sans préjudice de la couverture de 50 % des postes devenus vacants à la date de la présente délibération ou qui deviendront vacants au cours de 2010, et sous contrat de travail à durée déterminée, sans préjudice du remplacement des personnels absents pour une période supérieure à quatre-vingt-dix jours. Ladite interdiction ne s'applique pas :

- à l'éventuelle augmentation due à la mutation de personnels relevant d'autres établissements du statut unique régional, en application de la LR n° 1 du 12 mars 2002 ;
- aux recrutements des personnels affectés aux travaux d'utilité sociale, au sens du paragraphe E.4.3 du plan de politique de l'emploi 2009/2011, approuvé par la délibération du Conseil régional n° 668/XII du 15 juillet 2009, dont l'autorisation de dépense a été prorogée au titre de la période 2010/2012 par l'art. 11 du projet de loi n° 69 du 2 novembre 2009 (Loi de finances 2010/2012) ;
- aux recrutements des personnels handicapés, aux termes de la loi n° 68 du 12 mars 1999.

---

---

**AVIS ET COMMUNIQUÉS**

**ASSESSORAT  
DU TERRITOIRE ET DE L'ENVIRONNEMENT**

**Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement (L.R. n° 12/2009, art. 20).**



L'Assessorato territorio e ambiente - Servizio valutazione impatto ambientale - informa che la Soc. GHC s.r.l. di CHARVENSOD, PHT Investimenti di GENOVA ed Immobiliare Miramonti s.r.l. di COURMAYEUR, in qualità di proponenti, hanno provveduto a depositare lo studio di impatto ambientale relativo al progetto di realizzazione di un complesso alberghiero a destinazione turistico ricettiva, in comune di COURMAYEUR.

Ai sensi del comma 5 dell'art. 20 della legge regionale n. 12/2009, chiunque può prendere visione del sopraccitato studio di impatto ambientale e presentare, entro il termine di 60 giorni dalla data della presente pubblicazione sul Bollettino ufficiale della Regione e/o dalla data di affissione all'Albo Pretorio del Comune territorialmente interessato, proprie osservazioni scritte al Servizio valutazione impatto ambientale, Assessorato territorio e ambiente, ove la documentazione è depositata.

Il Capo Servizio  
BAGNOD

N.D.R.: La traduzione del presente atto è stata redatta a cura dell'inserzionista.

---

---

**Avviso di deposito studio di impatto ambientale  
(L.R. n. 14/1999, art. 12).**

L'Assessorato territorio e ambiente - Servizio valutazione impatto ambientale - informa che la il Comune di VALTOURNENCHE, in qualità di proponente, ha provveduto a depositare lo studio di impatto ambientale relativo al progetto di realizzazione di un ascensore inclinato e di una pista di servizio in località Cheneil, nel comune di VALTOURNENCHE.

Ai sensi del comma 4 dell'art. 12 della legge regionale n. 14/1999, chiunque può prendere visione del sopraccitato studio di impatto ambientale e presentare, entro il termine di 60 giorni dalla data della presente pubblicazione sul Bollettino ufficiale della Regione e/o dalla data di affissione all'Albo Pretorio del Comune territorialmente interessato, proprie osservazioni scritte al Servizio valutazione impatto ambientale, Assessorato territorio e ambiente, ove la documentazione è depositata.

Il Capo Servizio  
BAGNOD

N.D.R.: La traduzione del presente atto è stata redatta a cura dell'inserzionista.

---

---

**Avviso di deposito studio di impatto ambientale  
(L.R. n. 14/1999, art. 12).**

L'Assessorato territorio e ambiente - Servizio valutazione impatto ambientale - informa che i Sigg Daniela CARREL, Nilo Luigi CARREL e «Albergo Carrel» di Daniela CARREL & C. S.A.S. e Le Vieux Village S.r.l. di VALTOURNENCHE, in qualità di proponenti, hanno prov-

L'Assessorat du territoire et de l'environnement - Service d'évaluation d'impact sur l'environnement - informe que Soc. GHC s.r.l. de CHARVENSOD, PHT Investimenti de GENOVA ed Immobiliare Miramonti s.r.l. de COURMAYEUR, en ses qualité de propositants, ont déposé une étude d'impact concernant la réalisation d'un ensemble hôtelier à destination touristique réceptive, dans la commune de COURMAYEUR.

Aux termes du 5<sup>e</sup> alinéa de l'art. 20 de la loi régionale n° 12/2009, toute personne est en droit de prendre vision de l'étude d'impact précitée et de présenter, dans les 60 jours à dater de la publication du présent avis au Bulletin officiel de la Région et/ou de l'affichage au tableau de la commune intéressée, ses propres observations écrites au Service d'évaluation d'impact sur l'environnement de l'Assessorat du territoire et de l'environnement, où la documentation est déposée.

Le chef de service,  
Paolo BAGNOD

N.D.R. : Le présent acte a été traduit par les soins de l'annonceur.

---

---

**Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement  
(L.R. n° 14/1999, art. 12).**

L'Assessorat du territoire et de l'environnement - Service d'évaluation d'impact sur l'environnement - informe que la Commune de VALTOURNENCHE, en sa qualité de propositant, a déposé une étude d'impact concernant la réalisation d'un ascenseur incliné et d'un chemin de service en localité Cheneil, dans la commune de VALTOURNENCHE.

Aux termes du 4<sup>e</sup> alinéa de l'art. 12 de la loi régionale n° 14/1999, toute personne est en droit de prendre vision de l'étude d'impact précitée et de présenter, dans les 60 jours à dater de la publication du présent avis au Bulletin officiel de la Région et/ou de l'affichage au tableau de la commune intéressée, ses propres observations écrites au Service d'évaluation d'impact sur l'environnement de l'Assessorat du territoire et de l'environnement, où la documentation est déposée.

Le chef de service,  
Paolo BAGNOD

N.D.R. : Le présent acte a été traduit par les soins de l'annonceur.

---

---

**Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement  
(L.R. n° 14/1999, art. 12).**

L'Assessorat du territoire et de l'environnement - Service d'évaluation d'impact sur l'environnement - informe que les Messieurs Daniela CARREL, Nilo Luigi CARREL e «Albergo Carrel» de Daniela CARREL & C. S.A.S. e Le Vieux Village S.r.l. de VALTOURNENCHE en ses

veduto a depositare lo studio di impatto ambientale relativo al progetto di recupero e riqualificazione del villaggio di Avouil ed ampliamento alberghiero, in comune di VALTOURNENCHE.

Ai sensi del comma 4 dell'art. 12 della legge regionale n. 14/1999, chiunque può prendere visione del sopraccitato studio di impatto ambientale e presentare, entro il termine di 60 giorni dalla data della presente pubblicazione sul Bollettino ufficiale della Regione e/o dalla data di affissione all'Albo Pretorio del Comune territorialmente interessato, proprie osservazioni scritte al Servizio valutazione impatto ambientale, Assessorato territorio e ambiente, ove la documentazione è depositata.

Il Capo Servizio  
BAGNOD

N.D.R.: La traduzione del presente atto è stata redatta a cura dell'inserzionista.

### ATTI EMANATI DA ALTRE AMMINISTRAZIONI

Comune di ARNAD. Decreto 30 dicembre 2009, n. 3.

**Esproprio dei beni immobili occorrenti per le opere di Realizzazione viabilità interna alla frazione Echallod Inferiore.**

IL DIRIGENTE  
DELL'UFFICIO ESPROPRIAZIONI

Omissis  
decreta  
Art. 1  
(Esproprio)

In favore del Comune di ARNAD è disposto il trasferimento del diritto di proprietà delle aree sotto indicate ed interessate dall'esproprio, per l'esecuzione dei lavori di realizzazione Viabilità interna alla frazione Echallod. Inf. e per le quali viene determinata in via provvisoria l'indennità sotto riportata:

A – Espropriazione di aree non edificabili

*DITTA n. 1*  
VARISELLAZ Lucina Caterina (Propr. 1/2)  
nata a AOSTA il 28.06.1960  
C.F.: VRSLNC60H68A326X  
VARISELLAZ Romeo (Propr. 1/2)  
nato a ARNAD il 09.07.1948  
C.F.: VRSRMO48L09A424U  
FG. 28 mapp. 1234 (ex 583b) mq. 17 – C.T. –  
Castagneto – Zona PRGC Em – Indennità € 5,85  
FG. 28 mapp. 1235 (ex 584b) mq. 54 – C.T. –

qualité de proposant, ont déposé une étude d'impact concernant la réhabilitation et requalification du village de Avouil et agrandissement hôtelier, dans la commune de VALTOURNENCHE.

Aux termes du 4<sup>e</sup> alinéa de l'art. 12 de la loi régionale n° 14/1999, toute personne est en droit de prendre vision de l'étude d'impact précitée et de présenter, dans les 60 jours à dater de la publication du présent avis au Bulletin officiel de la Région et/ou de l'affichage au tableau de la commune intéressée, ses propres observations écrites au Service d'évaluation d'impact sur l'environnement de l'Assessorat du territoire et de l'environnement, où la documentation est déposée.

Le chef de service,  
Paolo BAGNOD

N.D.R. : Le présent acte a été traduit par les soins de l'annonceur.

### ACTES ÉMANANT DES AUTRES ADMINISTRATIONS

Commune d'ARNAD. Acte n° 3 du 30 décembre 2009,

**portant expropriation des biens immeubles nécessaires aux travaux de réaménagement de la voirie au hameau d'Échallod-Dessous.**

LE DIRIGEANT  
DU BUREAU DES ESPROPRIATIONS

Omissis  
décide  
Art. 1<sup>er</sup>  
(Expropriation)

Le transfert du droit de propriété des biens immeubles indiqués ci-après, expropriés en vue des travaux de réaménagement de la voirie au hameau d'Échallod-Dessous, est prononcé en faveur de la Commune d'ARNAD et l'indemnité provisoire d'expropriation est fixée telle qu'elle figure en regard desdits biens :

A – Expropriation de terrains inconstructibles :

Castagneto – Zona PRGC Em -Indennità € 18,57  
FG. 28 mapp. 1240 (ex 719b) mq. 140 – C.T. –  
Castagneto – Zona PRGC Em - Indennità € 48,15

*DITTA n. 10*  
BERTOLIN Attilio (Propr. 1/1)  
nato a ARNAD il 30.08.1937  
C.F.: BRT TTL 37M30 A424B  
FG. 28 mapp. 1239 (ex 586b) mq. 5 – C.T. – Castagneto  
– Zona PRGC Em – Indennità € 1,72

*DITTA n. 11*

BERTOLIN Giulio (Propr. 1/1)  
nato a ARNAD il 06.05.1942  
C.F.: BRT GLI 42E06 A424A  
FG. 28 mapp. 1227 (ex 547b) mq. 28 – C.T. –  
Castagneto – Zona PRGC Em – Indennità € 9,63

*DITTA n. 13*

CHALLANCIN Adele (Propr. 1/1)  
nata a ARNAD il 06.01.1941  
C.F.: CHLDLA41A46 A424V  
FG. 39 mapp. 485 (ex 83b) mq. 89 – C.T. – Castagneto  
– Zona PRGC E – Indennità € 30,61  
FG. 39 mapp. 486 (ex 83c) mq. 27 – C.T. – Castagneto  
– Zona PRGC E – Indennità € 9,28

*DITTA n. 14*

SEZIAN Aventino (Propr. 1/1)  
nato a ARNAD il 30.08.1936  
C.F.: SZNVTN36M30A424E  
FG. 28 mapp. 1228 (ex 550b) mq. 100 – C.T. –  
Castagneto – Zona PRGC Em – Indennità € 34,39  
FG. 39 mapp. 487 (ex 84b) mq. 105 – C.T. – Castagneto  
– Zona PRGC Em – Indennità € 36,11

*DITTA n. 15*

CHALLANCIN Vanda (Propr. 1/1)  
Nata a AOSTA il 17.09.1975  
C.F.: CHLVND75P57A326B

B – Espropriazione di aree edificabili

*DITTA n. 1*

VARISELLAZ Lucina Caterina (Propr. 1/2)  
nata a AOSTA il 28.06.1960  
C.F.: VRSLNC60H68A326X  
VARISELLAZ Romeo (Propr. 1/2)  
nato a ARNAD il 09.07.48  
C.F.: VRSRMO48L09A424U  
FG. 39 mapp. 467 (ex 39b) mq. 91 – C.T. – Castagneto  
– Zona PRGC A7 – Indennità € 3.003,00

*DITTA n. 2*

VARISELLAZ Clementina (Propr. 1/3)  
nata a AOSTA il 03.05.1955  
C.F.: VRSCMN55E43A326E  
VARISELLAZ Severino Lorenzo (Propr. 1/3)  
nato a AOSTA il 16.04.1951  
C.F.: VRS SRN 51D16 A326J  
VARISELLAZ Maria Piera (Propr. 1/3)  
nata a ARNAD il 29.03.1959  
C.F.: VRS MPR 59C69 A424P  
FG. 39 mapp. 54 mq. 13 – C.T. – Castagneto – Zona  
PRGC A7 – Indennità € 429,00  
FG. 39 mapp. 468 (ex 54b) mq. 202 – C.T. – Castagneto  
– Zona PRGC A7 – Indennità € 6.666,00

*DITTA n. 3*

ANSELMO René (Propr. 1/1) nato a IVREA il  
03.02.1973  
C.F.: NSL RNE 73B03 E379T  
FG. 39 mapp. 469 (ex 58b) mq. 76 – C.T. – Castagneto

FG. 28 mapp. 1232 (ex 581b) mq. 99 – C.T. –  
Castagneto – Zona PRGC Em – Indennità € 34,05

*DITTA n. 16*

NICOD Armando (Propr. 1/3)  
nato a AOSTA il 06.08.1956  
C.F.: NCD RND56M06A326P  
NICOD Attilio (Propr. 1/3)  
nato a AOSTA il 26.09.1945  
C.F.: NCD TTL 45P26 A326B  
NICOD Eralda (Propr. 1/3)  
Nata a AOSTA il 26.08.1940  
C.F.: NCD RLD 40M66 A326V  
FG. 28 mapp. 1237 (ex 585b) mq. 128 – C.T. –  
Castagneto – Zona PRGC Em – Indennità € 44,02

*DITTA n. 17*

SEZIAN Alessandro (Propr. 1/1)  
nato a AOSTA il 28.03.1973  
C.F.: SZN LSN 73C28 A326H  
FG. 28 mapp. 1230 (ex 645b) mq. 120 – C.T. –  
Castagneto – Zona PRGC Em – Indennità € 41,27

*DITTA n. 18*

BOSINI Donato (Propr. 1/1)  
nato a AOSTA il 30.03.1956  
C.F.: BSNDNT56C30A326C  
FG. 41 mapp. 444 (ex 5b) mq. 1 – C.T. – Castagneto –  
Zona PRGC Em – Indennità € 0,34

B – Expropriation de terrains constructibles :

– Zona PRGC A7 – Indennità € 2.508,00

*DITTA n. 4*

COSTABLOZ Mario (Propr. 1/2)  
nato a ISSOGNE il 08.09.1955  
C.F.: CSTMRA55P08E371L  
COSTABLOZ Stella Liliana (Propr. 1/2)  
nata a AOSTA il 05.04.1949  
C.F.: CSTSLL49D45A326G  
FG. 39 mapp. 470 (ex 59b) mq. 21 – N.CEU. – Corte –  
Zona PRGC A7 – Indennità € 693,00

*DITTA n. 5*

PERRACCA Denise (Propr. 1/6)  
nata a ARNAD il 19.06.1946  
C.F.: PRRDNS46H59A424R  
PERRACCA Pietro (Propr. 1/6)  
nato in Francia il 15.02.1932  
C.F.: PRR PRL 32B15 Z110I  
PERRACCA Rosalia (Propr. 1/6)  
nata a ARNAD il 05.11.1938  
C.F.: PRR RSL 38S45 A424C  
PERRACCA Susanna Lidia (Propr. 1/6)  
nata in Francia il 05.05.1933  
C.F.: PRRSNN33E45Z110M  
PERRACCA Teresa (Propr. 1/6)  
nata a ARNAD il 02.05.1944  
C.F.: PPR TRS 44E42 A424U  
LATELTIN Miranda (Propr. 1/12)  
nata a AOSTA il 05.01.1962

C.F.: LTLMND62A45A326R  
LATELTIN Diego (Propr. 1/12)  
nato a AOSTA il 13.05.1968  
C.F.: LTL DGI 68E13 A326N  
FG. 39 mapp. 471 (ex 60b) mq. 64 – C.T. – Castagneto  
– Zona PRGC A7 – Indennità € 2.112,00

*DITTA n. 6*  
CHAMPURNEY Monique (Propr. 1/1)  
Nata in Francia il 02.05.1948  
C.F.: CHM MNQ 48A42 Z110C  
FG. 39 mapp. 474 (ex 64b) mq. 7 – C.T. – Bosco misto  
– Zona PRGC A7 – Indennità € 231,00  
FG. 39 mapp. 476 (ex 76b) mq. 78 – C.T. – Bosco misto  
– Zona PRGC A7 – Indennità € 2.574,00

*DITTA n. 7*  
COUT Onorina (Propr. 1/2)  
nata a ISSOGNE il 11.05.1920  
C.F.: CTO NRN 20E51 E371C  
BORDET Dario (Propr. 1/2)  
nato a ISSOGNE il 17.05.1956  
C.F.: BRD DRA 56E17 E371V  
FG. 39 mapp. 477 (ex 77b) mq. 91 – C.T. – Castagneto  
– Zona PRGC A7 – Indennità € 3.003,00  
FG. 39 mapp. 478 (ex 77c) mq. 7 – C.T. – Castagneto –  
Zona PRGC A7 – Indennità € 231,00  
FG. 39 mapp. 77 mq. 16 – C.T. – Castagneto – Zona  
PRGC A7 – Indennità € 528,00

*DITTA n. 8*  
DUBLANC M irella  
nata a AOSTA il 07.08.1950  
C.F.: DBL MLL 50M47 A326L  
FG. 39 mapp. 472 (ex 65b) mq. 178 – C.T. – Castagneto

Al proprietario deve essere notificato un invito del Responsabile del Procedimento a voler dichiarare nel termine di 30 giorni successivi, al ricevimento dell'invito, come stabilito dall'articolo 25, comma 1, della L.R. 11/2004, l'eventuale accettazione delle somme offerte, nonché la disponibilità alla cessione volontaria e a voler predisporre in tempo utile la documentazione da esibire per ottenere il pagamento delle stesse.

Art. 2  
(Indennità aree non edificabili)

Nel caso di aree non edificabili da espropriare coltivate dal proprietario diretto coltivatore, nell'ipotesi di cessione volontaria, il prezzo di cessione è determinato in misura tripla rispetto all'indennità provvisoria determinata ai sensi del comma 1 del presente articolo.

Spetta, ai sensi della vigente L.R. 11/2004, un'indennità aggiuntiva a favore dei fittavoli, dei mezzadri, dei coloni o compartecipanti costretti ad abbandonare i terreni da espropriare che coltivino il terreno espropriando da almeno un anno prima data in cui è stata dichiarata la pubblica utilità.

– Zona PRGC A7 – Indennità € 5.874,00  
FG. 39 mapp. 475 (ex 75b) mq. 12 – C.T. – Castagneto  
– Zona PRGC A7 – Indennità € 396,00

*DITTA n. 9*  
LAURENT Laura (Propr. 1/1)  
nata a ARNAD il 30.11.1934  
C.F.: LRNLRA34S70A424H  
FG. 39 mapp. 479 (ex 78b) mq. 128 – C.T. – Castagneto  
– Zona PRGC A7 – Indennità € 4.224,00  
FG. 39 mapp. 480 (ex 78c) mq. 2 – C.T. – Castagneto –  
Zona PRGC A7 – Indennità € 66,00

*DITTA n. 10*  
BERTOLIN Attilio (Propr. 1/1)  
nato a ARNAD il 30.08.1937  
C.F.: BRTTTL37M30A424B  
FG. 39 mapp. 481 (ex 81b) mq. 106 – C.T. – Castagneto  
– Zona PRGC A7 – Indennità € 4.028,00  
FG. 39 mapp. 482 (ex 81c) mq. 25 – C.T. – Castagneto  
– Zona PRGC A7 – Indennità € 950,00

*DITTA n. 12*  
BORETTAZ Ines (Propr. 1/3)  
nata a ARNAD il 16.08.1933  
C.F.: BRTNSI33M56A424C  
PEAQUIN Federico (Propr. 1/3)  
nato a ARNAD il 04.12.1954  
C.F.: PQNFRC54T04A424K  
PEAQUIN Giulio (Propr. 1/3)  
nato a AOSTA il 22.08.1957  
C.F.: PQNGLI57M22A326W  
FG. 39 mapp. 483 (ex 82b) mq. 53 – C.T. – Castagneto  
– Zona PRGC A7 – Indennità € 1.749,00

Aux termes du premier alinéa de l'art. 25 de la LR n° 11/2004, le responsable de la procédure invite les propriétaires à déclarer, sous 30 jours, s'ils acceptent ou refusent l'indemnité proposée et s'ils entendent ou non céder volontairement leurs biens, et à réunir en temps utile la documentation nécessaire en vue du recouvrement de ladite indemnité.

Art. 2  
(Indemnité relative aux terrains inconstructibles)

Si les terrains inconstructibles à exproprier sont cultivés par un propriétaire cultivateur qui les cède volontairement, l'indemnité provisoire fixée au sens du premier alinéa du présent article est triplée.

Aux termes des dispositions de la LR n° 11/2004 en vigueur, une indemnité supplémentaire est versée aux fermiers, métayers, colons ou coparticipants qui doivent abandonner un terrain qu'ils cultivent depuis au moins un an à la date de la déclaration d'utilité publique y afférente.

Art. 3  
(Pagamento dell'indennità)

Il Dirigente o il responsabile dell'ufficio per le espropriazioni, non appena ricevuta la comunicazione di cui agli articoli 1 e 2 e la documentazione comprovante la piena e libera disponibilità del bene, come previsto dall'articolo 25, comma 1, della L.R. 11/2004, dispone il pagamento dell'indennità di espropriazione nel termine di 15 giorni successivi, senza applicare la riduzione del 40% di cui all'articolo 37, comma 1 del DPR 327/2001 e s.m.i.

Art. 4  
(Rifiuto dell'indennità)

Decorsi 30 giorni dalla notifica del provvedimento di determinazione dell'indennità provvisoria di cui all'Art. 25 della L.R. 11/2004, la misura dell'indennità provvisoria di espropriazione si intende non concordata.

Art. 5  
(Esecuzione del Decreto)

L'esecuzione del Decreto di Esproprio ha luogo con la redazione del verbale sullo Stato di Consistenza e del Verbale di Immissione nel Possesso dei beni espropriati.

Art. 6  
(Registrazione, Trascrizione e Volturazione)

Il Decreto di esproprio, a cura e a spese del Comune di ARNAD, è registrato in termini di urgenza, trascritto presso l'Ufficio per la tenuta dei Registri Immobiliari e volturato nei registri catastali.

Art. 7  
(Effetti dell'espropriazione per i terzi)

Dopo la trascrizione del Decreto di esproprio, tutti i Diritti relativi al bene espropriato possono essere fatti valere unicamente sull'indennità.

Art. 8  
(Notifiche)

Il presente Decreto viene notificato, al proprietario del bene espropriato, nelle forme previste per gli atti processuali civili, come disciplinato dall'art. 7 comma 2 della L.R. 11/2004.

Art. 9  
(Pubblicazioni)

Un estratto del presente decreto è trasmesso, entro cinque giorni dalla data di adozione, al Bollettino Ufficiale della Regione per la pubblicazione e all'Ufficio Regionale per le Espropriazioni.

Art. 3  
(Paiement de l'indemnité)

Le dirigeant ou le responsable du Bureau des expropriations pourvoit au paiement de l'indemnité d'expropriation dans les 15 jours qui suivent la réception de la communication visée aux articles 1<sup>er</sup> et 2 et de la documentation attestant la disponibilité pleine et entière du bien concerné, et ce, sans appliquer la réduction de 40 p. 100 prévue par le premier alinéa de l'art. 37 du DPR n° 327/2001 modifié et complété.

Art. 4  
(Refus de l'indemnité)

Aux termes de l'art. 25 de la LR n° 11/2004, faute de réponse dans les 30 jours qui suivent la notification du présent acte, le montant de l'indemnité provisoire d'expropriation est réputé non accepté.

Art. 5  
(Exécution de l'acte d'expropriation)

Lors de l'exécution du présent acte, il est dressé procès-verbal de la consistance des biens à exproprier et de leur prise de possession.

Art. 6  
(Enregistrement, transcription et transfert du droit de propriété)

Le présent acte est enregistré, avec procédure d'urgence, et transcrit au Service de la publicité foncière et le transfert du droit de propriété est inscrit au cadastre, aux frais et par les soins de la Commune d'ARNAD.

Art. 7  
(Effets de l'expropriation vis-à-vis des tiers)

À compter de la date de transcription du présent acte, tous les droits relatifs aux biens expropriés sont reportés sur les indemnités d'expropriation.

Art. 8  
(Notifications)

Aux termes du deuxième alinéa de l'art. 7 de la LR n° 11/2004, le présent acte est notifié aux propriétaires des biens expropriés dans les formes prévues pour les actes de procédure civile.

Art. 9  
(Publications)

Dans les cinq jours qui suivent l'adoption du présent acte, un extrait de celui-ci est transmis au Bulletin officiel de la Région en vue de sa publication, ainsi qu'au bureau régional chargé des expropriations.

Art. 10  
(Ricorso amministrativo)

Avverso il presente Decreto può essere opposto ricorso al competente Tribunale Amministrativo Regionale entro i termini di legge.

Arnad, 30 dicembre 2009.

Il Dirigente  
dell'Ufficio Espropriazioni  
LONGIS

**Comune di ISSIME. Deliberazione 11 dicembre 2009, n. 12.**

**Lavori di realizzazione di un posteggio in località Vecchaus, nel Comune di ISSIME approvazione di variante non sostanziale al piano regolatore generale comunale.**

IL CONSIGLIO COMUNALE

Omissis  
delibera

1. Approvare, per tutte le motivazioni di fatto e di diritto in premessa citate che qui si intendono espressamente richiamate e approvate, la variante non sostanziale allo strumento urbanistico vigente del Comune di ISSIME, ai sensi e per gli effetti dell'articolo 16 della legge regionale 06.04.1998, n. 11, ai fini della realizzazione di un posteggio in località Vecchaus., come da progetto preliminare approvato con propria deliberazione n. 9/2009.

2. Attivare ai fini dell'efficacia della variante non sostanziale al P.R.G.C. le procedure previste dall'articolo 16, comma 3 della legge regionale 06.04.1998, n. 11 e successive modificazioni e integrazioni.

3. Dare atto, ex articolo 14 comma 6 della legge regionale 06.04.1998, n. 11, che la variante in argomento è coerente con le scelte di P.T.P., e in particolare con le norme per parti di territorio e le norme per settori.

4. Dare atto che la presente costituisce dichiarazione di conformità urbanistica del progetto di cui trattasi, ai sensi della normativa in materia di lavori pubblici, come sancito dall'articolo 31, comma 3 della legge regionale 11/1998.

5. Apporre con il presente atto il vincolo di inedificabilità preordinato all'espropriazione, dando atto che lo stesso decade se nei cinque anni successivi alla sua apposizione non sia dichiarata la pubblica utilità dell'opera.

6. Dare atto che il vincolo preordinato all'espropriazione di cui il precedente punto 4), si intende apposto a decor-

Art. 10  
(Recours administratif)

Tout recours peut être introduit contre le présent acte auprès du tribunal administratif régional dans les délais prévus par la loi.

Fait à Arnad, le 30 décembre 2009.

Le dirigeant  
du Bureau des expropriations,  
Piera LONGIS

**Commune d'ISSIME. Délibération n° 12 du 11 décembre 2009,**

**portant approbation de la variante non substantielle du plan régulateur général communal relative à la réalisation d'un parking à Vecchaus, dans la commune d'ISSIME.**

LE CONSEIL COMMUNAL

Omissis  
délibère

1. Pour toutes les raisons indiquées au préambule et considérées, en l'occurrence, comme explicitement rappelées et approuvées et aux termes du premier alinéa de l'art. 16 de la loi régionale n° 11 du 6 avril 1998, est approuvée la variante non substantielle du document d'urbanisme en vigueur dans la Commune d'ISSIME relative à la réalisation d'un parking à Vecchaus, tel qu'il figure à l'avant-projet approuvé par la délibération du Conseil communal n° 9/2009 ;

2. Les procédures nécessaires pour que la variante non substantielle du PRGC déploie ses effets sont engagées au sens du troisième alinéa de l'art. 16 de la loi régionale n° 11 du 6 avril 1998 modifiée et complétée ;

3. Aux termes du sixième alinéa de l'art. 14 de la loi régionale n° 11 du 6 avril 1998, la variante en cause n'est pas en contraste avec les prescriptions du PTP et notamment avec celles concernant les différentes parties de territoire et les secteurs ;

4. La présente délibération vaut déclaration de conformité du projet du point de vue urbanistique, au sens des dispositions en matière de travaux publics, à savoir notamment du troisième alinéa de l'art. 31 de la loi régionale n° 11/1998 ;

5. Une servitude d'inconstructibilité préluant à l'expropriation est instituée par le présent acte, mais celui-ci devient caduc si l'utilité publique de l'ouvrage en question n'est pas déclarée sous cinq ans ;

6. La servitude d'inconstructibilité préluant à l'expropriation visée au point 5 de la présente délibération modifi-

rere dall'efficacia del provvedimento di modifica dello strumento urbanistico, ovvero dalla data di pubblicazione dell'estratto del presente atto sul bollettino ufficiale della regione.

---

---

**Comune di ROISAN. Deliberazione 10 dicembre 2009, n. 38.**

**Approvazione della variante non sostanziale al PRGC per le modifiche alla delimitazione esistente di vincolo a servizi di interesse locale (parcheggio) nella sottozona A5/1.**

IL CONSIGLIO COMUNALE

Omissis

delibera

Di approvare la variante non sostanziale al PRGC vigente ai sensi dell'art. 16 della L.R. n. 11 del 06.04.98 e successive modificazioni ed integrazioni, adottata con Delibera di C.C. n. 30/2008 ed avente ad oggetto: «Approvazione della variante non sostanziale al PRGC per modifiche alla delimitazione esistente di vincolo a servizi di interesse locale (parcheggio) nella sottozona A5/1»;

Di pubblicare la presente deliberazione in estratto al BUR;

Di trasmettere nei successivi 30 gg dalla data di pubblicazione al BUR copia della variante adottata alla struttura regionale competente in materia di urbanistica;

Di dare atto che il responsabile dell'esecuzione del presente provvedimento è il geom. FAZARI Nazareno, Istruttore Tecnico comunale dell'area tecnico-manutentiva.

---

---

**Comune di ROISAN. Deliberazione 10 dicembre 2009, n. 39.**

**Approvazione della variante non sostanziale al PRGC per «Modifiche alla viabilità esistente» (adeguamento strada comunale di Preil).**

IL CONSIGLIO COMUNALE

Omissis

delibera

Di approvare la variante non sostanziale al PRGC vigente ai sensi dell'art. 16 della L.R. n. 11 del 06.04.98 e successive modificazioni ed integrazioni, adottata con Delibera di C.C. n. 29/2008 ed avente ad oggetto: «Modifiche alla viabilità esistente» (adeguamento strada comunale di Preil);

cative du PRGC produit ses effets dès l'entrée en vigueur de cette dernière, soit à la date de publication de celle-ci par extrait au Bulletin officiel de la Région.

---

---

**Commune de ROISAN. Délibération n° 38 du 10 décembre 2009,**

**portant approbation de la variante non substantielle du PRGC relative à la modification des limites de l'aire frappée de servitude en vue de la réalisation de services d'intérêt local (à savoir un parking), dans la sous-zone A5/1.**

LE CONSEIL COMMUNAL

Omissis

délibère

Aux termes de l'art. 16 de la LR n° 11 du 6 avril 1998 modifiée et complétée, est approuvée la variante non substantielle du PRGC en vigueur adoptée par la délibération du Conseil communal n° 30/2008 portant approbation de la variante non substantielle du PRGC relative à la modification des limites de l'aire frappée de servitude en vue de la réalisation de services d'intérêt local (à savoir un parking), dans la sous-zone A5/1.

La présente délibération est publiée par extrait au Bulletin officiel de la Région.

Copie de la variante adoptée est transmise à la structure régionale compétente en matière d'urbanisme dans les 30 jours qui suivent la publication de la présente délibération au Bulletin officiel de la Région.

Le géomètre Nazareno FAZARI, instructeur technique communal de l'aire technique et de l'entretien, est responsable de l'exécution de la présente délibération.

---

---

**Commune de ROISAN. Délibération n° 39 du 10 décembre 2009,**

**portant approbation de la variante non substantielle du PRGC relative à la modification de la voirie existante par la mise aux normes de la route communale de Preil.**

LE CONSEIL COMMUNAL

Omissis

délibère

Aux termes de l'art. 16 de la LR n° 11 du 6 avril 1998 modifiée et complétée, est approuvée la variante non substantielle du PRGC en vigueur adoptée par la délibération du Conseil communal n° 29/2008 relative à la modification de la voirie existante par la mise aux normes de la route communale de Preil.

Di pubblicare la presente deliberazione in estratto al BUR;

Di trasmettere nei successivi 30 gg dalla data di pubblicazione al BUR copia della variante adottata alla struttura regionale competente in materia di urbanistica;

Di dare atto che il responsabile dell'esecuzione del presente provvedimento è il geom. FAZARI Nazareno, incaricato quale Istruttore Tecnico comunale dell'area tecnico-manutentiva.

---

---

**Comune di ROISAN. Deliberazione 10 dicembre 2009, n. 40.**

**Approvazione della variante non sostanziale al PRGC relativa alla «Classificazione dei fabbricati» in adeguamento del PRGC alla legge regionale 11/1998.**

IL CONSIGLIO COMUNALE

Omissis

delibera

Di approvare la variante non sostanziale al PRGC vigente ai sensi dell'art. 16 della L.R. n. 11 del 06.04.98 e successive modificazioni ed integrazioni, adottata con Delibera di C.C. n. 28/2008 ed avente ad oggetto «Classificazione dei fabbricati»;

Di pubblicare la presente deliberazione in estratto al BUR;

Di trasmettere nei successivi 30 gg dalla data di pubblicazione al BUR copia della variante adottata alla struttura regionale competente in materia di urbanistica;

Di dare atto che il responsabile dell'esecuzione del presente provvedimento è il geom. FAZARI Nazareno, incaricato quale Istruttore Tecnico comunale dell'area tecnico-manutentiva.

---

---

La présente délibération est publiée par extrait au Bulletin officiel de la Région.

Copie de la variante adoptée est transmise à la structure régionale compétente en matière d'urbanisme dans les 30 jours qui suivent la publication de la présente délibération au Bulletin officiel de la Région.

Le géomètre Nazareno FAZARI, instructeur technique communal de l'aire technique et de l'entretien, est responsable de l'exécution de la présente délibération.

---

---

**Commune de ROISAN. Délibération n° 40 du 10 décembre 2009,**

**portant approbation de la variante non substantielle du PRGC relative au classement de certains immeubles, en vue de l'adaptation du PRGC aux dispositions de la loi régionale n° 11/1998.**

LE CONSEIL COMMUNAL

Omissis

délibère

Aux termes de l'art. 16 de la LR n° 11 du 6 avril 1998 modifiée et complétée, est approuvée la variante non substantielle du PRGC en vigueur adoptée par la délibération du Conseil communal n° 28/2008 relative au classement de certains immeubles.

La présente délibération est publiée par extrait au Bulletin officiel de la Région.

Copie de la variante adoptée est transmise à la structure régionale compétente en matière d'urbanisme dans les 30 jours qui suivent la publication de la présente délibération au Bulletin officiel de la Région.

Le géomètre Nazareno FAZARI, instructeur technique communal de l'aire technique et de l'entretien, est responsable de l'exécution de la présente délibération.

---

---